

DIARIO PALENTINO

Palencia Lunes, 2 de agosto de 1999



Año CXVIII. Número 18.262. 120 pesetas. 0,72 euros



ÓSCAR NAVARRO

MÁS DE 10.000 PERSONAS ACUDEN AL FESTIVAL DEL CANGREJO DE HERRERA DE PISUERGA

Más de 10.000 personas, procedentes de todos los rincones de la geografía nacional, se dieron cita ayer en Herrera de Pisuerga para asistir a la XXVIII edición del Festival Internacional de Exaltación del Cangrejo de Río, "la mejor bandera que puede tener una localidad", en palabras del presidente del CIT, Carlos García. La jornada se abrió con una vistosa Cabalgata de carrozas y disfraces, la comida que como no podía ser de otra forma tenía al cangrejo como elemento central, y el concurso de crustáceos, vivos y condimentados, precedieron a la corrida de rejonos y a la verbena con la quema de la Gran Falla del Cangrejo.

PÁGINA 4

CICLISMO

Jalabert sufre fractura de cráneo y clavícula tras caerse en la Vuelta a C-L

El médico del equipo ciclista ONCE, Nicolás Terrados, confirmó que el francés Laurent Jalabert sufre una fractura de cráneo, además de fractura de la clavícula derecha, por la caída que sufrió ayer en el transcurso de la primera etapa de la Vuelta a Castilla y León.

El corredor fue atendido en el hospital Río Carrión.

PÁGINA 24

■ Un grupo de encapuchados lanzó 30 cócteles molotov

Ataque contra el cuartel de la Guardia Civil en Guecho

Una veintena de encapuchados atacó en la noche del sábado al domingo con cócteles molotov el cuartel de la Guardia Civil de la localidad vizcaína de Guecho. Los jóvenes lanzaron contra el edificio unos 30 artefactos incendiarios, que afectaron a la fachada y a algunas zonas del cuartel, aunque no causaron

heridos. Al tener noticia del suceso PP, PSOE e IU condenaron este acto de violencia callejera, responsabilizando a la dirección de HB por el ataque y denunciando que el PNV "disculpe" al grupo abertzale.

El sabotaje se produjo sobre la una y media de la madrugada en las instalaciones que la Bene-

mérita Civil tiene en el barrio del Algorta, y provocó daños en una de las fachadas del edificio, que quedó parcialmente ennegrecida. Además, una cámara exterior de vigilancia quedó destruida y un artefacto explotó en el interior de la casa cuartel, que alberga unas 100 viviendas.

PÁGINA 15



VIVIR EN PALENCIA

Más de 2.000 raciones, repartidas en la Paellada Ollerense

PÁGINA 5

Una anciana de 86 años, visitante 300.000 de Las Edades

PÁGINA 6

La educación y el empleo, principales retos para la delegada Territorial

PÁGINAS 8 Y 9

La Fundación Hermanos Ortega Arconada está a la espera de un local

PÁGINA 10

Hoy en DP

Ecología
Deportivo



NATACIÓN
España cierra su participación en los Europeos con otras tres medallas, una de oro y dos de plata

PÁGINA 28

PIRAGÜISMO Los palentinos Jorge Alonso y Santiago Guerrero, subcampeones del mundo en la especialidad de Maratón. PÁGINA 23

FÚTBOL El entrenador del Arsenal confirma que el fichaje de Anelka por el Real Madrid está cerrado, a falta de firmar el contrato. PÁGINA 26



TERCERA DIVISIÓN El Becerril pierde con la Leonesa (1-3) en la pretemporada. PÁGINAS 20 y 22

INDICE	
PALENCIA	4
PROVINCIA	10
CERRATO	11
CAMPO	12
ESPAÑA	15
OPINIÓN	17
INTERNACIONAL	18
DEPORTIVO	19
AGENDA	38
ECOLOGÍA	40
SOCIEDAD	44
CARTELERA	45
OCIO	46



DESDE LA GÁRGOLA



PABLO REQUEJO

NO PARECE MUY CÓMODO, PERO...

Cada uno es muy libre de hacer -siempre que no moleste a nadie, por supuesto- lo que le apetezca con su tiempo libre. Las vacaciones son para disfrutar y divertirse haciendo cualquier tipo de actividad lúdica. Montar en bicicleta suele ser una de las que más se lleva en estas fechas, aunque en algunos casos (como en la imagen) no es ni la "montura" habitual, ni por supuesto la forma más normal de conducirla. Pero, repetimos, cada uno se divierte como mejor le parece ¿o no?

FRIO Y CLIMATIZACION
Fizquierdo, S.A.
Empresa instaladora autorizada N° P-00013

AIRE ACONDICIONADO
Especialistas en climatización
C/. Doctor Cajal, 9 Tlfno. 979-723639 - PALENCIA

AIRE ACONDICIONADO
Carrier
N° 1 EN EL MUNDO

CARTAS AL DIARIO

Las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobante y fotocopia del DNI. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando lo considere la dirección. La extensión no pasará de un folio. Diario Palentino no se responsabiliza de los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

A los amigos de la música

¿Qué pasa con la nueva Asociación Cultural "Tadeo Ortega"? Muchos se han planteado esta cuestión y me he dado cuenta de los rumores tan contradictorios que han corrido. Es por esto que me veo obligado a hacer algunas aclaraciones.

Todos, amigos de la música, párrocos y alcaldes, saben que desde hace 20 años he organizado yo sólo los conciertos de órgano que se programaban en el marco de la desaparecida Academia de Órgano en Tierra de Campos, con sede en Frechilla.

Al principio, esos conciertos eran 2 ó 3. Al mismo tiempo se ponían en funcionamiento más órganos que servían para el estudio de los

alumnos, gracias a la colaboración de las parroquias, sintiéndome en la obligación de programar más conciertos hasta alcanzar el número de 8 y alguna vez 9. Por eso, tuve que pedir la colaboración de otros organistas de prestigio, ya que no podía tocar en todos los conciertos, sumándose a todo esto los problemas económicos que fueron apareciendo.

Durante 20 años no se pidió ningún dinero a los ayuntamientos, ya que la Diputación financiaba estas actuaciones incluidas en el "Festival Internacional de Música". Cuando se me ocurría pedir un aumento de dicha subvención, ínfima parte de presupuesto general del Festival, alegando que los 8 conciertos eran una importante fracción del Festival, la respuesta de la Diputación era que diera menos concier-

tos y así me sentiría mejor con la subvención entregada. Pero nunca quise disminuir el número de conciertos para que cada pueblo conservara el suyo, y nadie sabe cuántos he dado gratis para que los artistas invitados recibieran un caché decente. Hoy en día estoy cansado de tantas preocupaciones. Es por esto que he decidido no organizar los conciertos y he pedido a personas de mi entorno que constituyan una asociación para desarrollar esta labor.

Así nació hace poco la Asociación Cultural "Tadeo Ortega", nombre que tiene su origen en el organero que hizo la gran mayoría de los órganos de esta parte sur de Tierra de Campos. En ella, mi participación es activa, continuando -entre otros- con el trabajo de mantenimiento de los 10 órganos, afinación y arreglos técnicos,

trabajo que llevo realizando desde hace 20 años. Así, pongo bien claro que la Asociación Cultural "Tadeo Ortega" no se ha creado en contra o al margen de Chapelet, sino con mi participación y a petición mía. Por otra parte, este año y por primera vez, se ha pedido una colaboración económica a los ayuntamientos, lo que ha sido, para algunos, una desagradable sorpresa ya que "cuando lo organizaba Chapelet, todo era gratis". Este año la subvención de la Diputación disminuyó un tercio. ¿Dónde encontrar el dinero que falta sino pidiendo colaboración?

Además, ¿es normal y moral que año tras año los pueblos continúen recibiendo prestigiosos conciertos, sin hacer esfuerzo económico, pues la entrada es gratis?

Francis Chapelet

HEMEROTECA

HACE 100 AÑOS

Programa de festejos para los "Sanantolines"

La corporación municipal, presidida por aquel entonces por el alcalde accidental Sr. Raboso, se encargó de planificar lo que sería el programa de las ferias de "San Antolín". El Proyecto incluiría un acto de entrega de limosna a los pobres, diversas funciones religiosas, tres corridas de toros, una con matadores de cartel y otras dos con la cuadrilla de "Niños Sevillanos". Por otra parte estaba también previsto ofrecer dos días de iluminación, dos sesiones de fuegos artificiales, 2 sesiones gratuitas de cinematografía, una función de teatro y otra de zarzuela, y traer a la ciudad una compañía de música militar para amenizar las ferias.

HACE 75 AÑOS

Viajero Distinguido

Era común por aquellas fechas que el *Diario* se hiciese eco de la llegada a Palencia de personas consideradas "ilustres". En esta ocasión era cómo rezaba la crónica: "el ilustre prócer y culto agricultor sevillano, señor marqués de Tablantes" que al parecer era una persona muy estimada en Palencia ya que poseía abundantes terrenos en la periferia de la ciudad. El *Diario* deseaba al noble visitante que pasase una grata estancia en la capital.

HACE 50 AÑOS

Ya hay cerveza en Palencia

Si, de esta singular manera titulaba un artículo del *Diario* la llegada a la ciudad de una partida de cerveza tras semanas de sequía de esa codiciada bebida. Al parecer había surgido una fuerte polémica en la ciudad en torno al problema de su ausencia en bares y cafés. La escasez de cebada había sido el origen del conflicto y de la falta de cerveza en la ciudad. Pero la llegada de la bebida a Palencia no estuvo exenta de problemas, ya que los comerciantes quisieron aprovechar la demanda subiendo considerablemente el precio. A partir de entonces, y durante algún tiempo fue conocida la cerveza en nuestra ciudad como "oro líquido".

HACE 25 AÑOS

Goteras hay en todos los lugares

Ningún edificio se libra de las molestas goteras, ni siquiera los más nobles o importantes. Eso debían pensar los ciudadanos que por aquellas fechas se acercaban al Gobierno Civil y se encontraban con un gran caldero en mitad de la sala de espera que servía para recoger el agua que manaba de una enorme gotera que había en el techo.

Imagínese

¿Sabe la cantidad de cosas que caben en uno de nuestros módulos?

Comercial CAMARA, S.A.
Avda. de Cuba, 42 - Ctra. Villalobón (Polígono II)
Tel. 979 723 462 - Fax 979 725 650

MAT. CONSTRUCCION - MADERA Y CORTE - GRES
TODO EN COCINAS - ELECTRODOMESTICOS
SUELOS FLOTANTES - FRENTE DE ARMARIO
CAJONERAS - FERRETERIA
SECCION DE BRICOLAGE DE 1000 M²



BRICO CÁMARA
ABRIMOS
SABADOS TARDE
DE 5 A 8

ARCOIRIS

JOSÉ CAVERO

EN su día, González llegó a popularizar la expresión relativa al morir de éxito.

En nuestros días, cualquiera ha podido reparar ya sobradamente que las elecciones de junio, abiertamente victoriosas para el PP, se convirtieron en un éxito con escasos precedentes, por virtud de los pactos poselectorales. En cualquier otra ocasión futura serán mucho más tenidos en cuenta esos pactos en los que se sustancia, concreta y determina quién ganó y quién perdió en las urnas. A la vista de los resultados finales, es indudable que el PSOE tuvo en las elecciones del 13-J unos resultados espectaculares más allá o en las semanas siguientes a las urnas. Sus pactos con la IU de Anguita que siempre se había resistido o negado a pac-



tar, y sus pactos con los partidos nacionalistas de cualquier naturaleza, le han dado unas bazas impensables y extraordinarias.

Del orden de 300 ayuntamientos, en el ámbito municipal, y nada menos que tres autonomías más, que se suman a las tres que tenía con anterioridad. Es decir, que han duplicado sus principales centros o fuentes de

poder, con el consiguiente enfado de los perdedores en esa segunda vuelta que son los temibles y muy respetables pactos poselectorales.

De manera que, de repente, al PSOE, que ha repescado al líder Almunia en su doble vertiente de secretario general y de candidato presidencial, y que sigue teniendo vacante la presidencia del partido, ha sumado tres nue-

vos barones regionales a su elenco de poderosos con mando en plaza. Ya no sólo son Bono, Chaves y Rodríguez Ibarra quienes tienen el derecho adquirido en las urnas.

Hay que sumar en adelante a los presidentes de Asturias, Aragón y Baleares, como si los socialistas se hubieran decidido a reconquistar el mapa de las autonomías por orden alfabético, precisamente.

Conviene aclarar que ha habido en estos resultados tanta sorpresa por parte del PP como del PSOE. Y cabe insistir en que el líder Almunia ha llegado en plena gloria y felicidad, porque ha podido incrementar de manera formidable, de golpe, por virtud de una buena negociación de pactos contra el partido hegemónico, los poderes de su partido, con el correspondiente decrecimiento e incomodidad por los rivales del PP.

EDITORIAL

España va bien

DICE nuestro Gobierno que son los españoles los que aseguramos que «España va bien». Eso reflejan los datos obtenidos en el último barómetro-encuesta del Centro de Investigaciones Sociológicas -CIS-, que se dieron a conocer públicamente el pasado jueves.

Así es. O así parece. El número de ciudadanos que opinan que la situación política y económica de nuestro país es buena o muy buena es más del doble de quienes piensan todo lo contrario. Esta es, al parecer, la mejor valoración que ha recibido la gestión de un Ejecutivo en los tres últimos lustros.

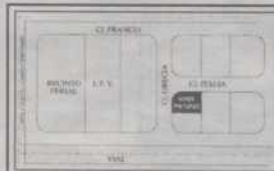
Bien. Si esto es así y ello tuviera un refrendo similar a la hora de apoyar al Gobierno en las urnas, podríamos deducir que si Aznar adelantara las elecciones podría beneficiarse de ese tirón y ganar al PSOE por goleada, aunque las cuentas no son tan sencillas como parece. Se ha comprobado en los pasados comicios municipales que el votante valora otros aspectos además de la buena o mala gestión de los candidatos.

Sabido esto, tras conocerse los datos del CIS por boca del secretario de Estado de Relaciones con las Cortes, José María Michavila, los socialistas se han apresurado a pedirle explicaciones de por qué no se incluyeron en la encuesta preguntas sobre la intención de voto. ¿Miedo?

Una cosa es el optimismo de la mayoría de los encuestados y otra muy distinta que esos ciudadanos apoyen en las urnas al partido del Gobierno que resulta tan bien valorado. De hecho, si hubiese una proyección directa de ese optimismo que reflejan los datos del CIS sobre la intención de voto, seguramente el Partido Popular y Aznar figurarían hoy día a años luz del PSOE de Almunia y eso no es así, ya que apenas les separan cuatro o cinco puntos.

Por colectivos, los mejor valorados por los españoles son las fuerzas de seguridad del Estado -Policía Nacional y Guardia Civil-, que en los últimos meses están teniendo éxitos espectaculares contra las grandes redes del crimen organizado. Les seguimos la Prensa y el Parlamento. Los políticos parece que van recuperando terreno, pero están lejos de figurar en los puestos de cabeza del ranking. Mucho camino tienen que recorrer todavía hasta que logren sacudirse todos los sambenitos, algunos ganados evidentemente a pulso. Sin que ello implique aceptar la generalización de la acusación, pues sería injusto. En esto sí que están pagando una mayoría de justos por unos cuantos pecadores.

En fin, que España va bien según los españoles. Si eso se dejará notar cuando seamos llamados nuevamente a las urnas -¿otra vez?-, lo comprobaremos cuando llegue el momento.



VENTA GENERAL DE PINTURAS

• DECORACIÓN • INDUSTRIA • CARROCERÍA

MÁQUINA MEZCLADORA DE COLORES

GRANDES OFERTAS

C/ GRECIA, Parc. 145 - 34003 PALENCIA - POL. INDUSTRIAL "EL VIAL"
Tfno.: 979 711 694 - 979 724 250 - Fax: 979 724 250



LAPIDARIO

"La construcción va a ser el sector estrella de la economía española en los próximos años"

Juan M. Villar Mir
Presidente de Obrascón

"Algunos amores de verano, desdichadamente terminan en boda"

F. Sánchez Dragó
Escritor

"El candidato soy yo, no González"
Joaquín Almunia
Secretario Gral. del PSOE

MESA MADERO



EL RETABLILLO

Vacío

Así es como aparecen las ciudades españolas del interior, como si casi todos hubiera decidido salir corriendo hacia las playas para disfrutar de las vacaciones o del fin de semana.

Hasta las carreteras presentaban ayer un aspecto mucho más tranquilo que la víspera.

Reiteramos la recomendación: Lo importante es regresar.

Arqueología

Estamos de enhorabuena. La provincia de Palencia, muy rica en cuanto a arte y patrimonio, dispone de un nuevo yacimiento arqueológico de indudable valor.

Se trata, como ya adelantara en exclusiva este periódico, del poblado vacceo descubierto por casualidad en la localidad

cerrateña de Vertavillo.

Son muy pocos los restos que quedan de este pueblo que habitó en la Península hace más de 20 siglos, con la peculiaridad de que posteriormente no fue ocupado por los romanos -precisamente quienes lo destruyeron- lo que hará menos complicado su estudio por no tener que diferenciar entre un pueblo y otro.

Bebé

Es muy difícil entender cómo se puede abandonar a un bebé momentos después de su nacimiento.

La primera reacción es de rechazo hacia sus progenitores. Por la calle oímos comentarios del estilo de "cómo se puede ser una madre tan desnaturalizada", y razón no les falta a sus autores.

Parece ser que son muchos los que se han interesado por adoptar al

pequeño José Luis, nombre que se ha puesto al recién nacido hasta que sea bautizado por sus padres, naturales o adoptivos.

Herrera y el cangrejo

La unión entre el cangrejo de río y la localidad de Herrera de Pisuerga no es nueva, ni mucho menos, pero siempre muy interesante y productiva.

Y ayer, con motivo de la XXVIII edición del Festival de Exaltación del Cangrejo de Río, se volvió a demostrar. Más de 10.000 personas -cuatro veces su población habitual- se acercaron ayer hasta esta bella localidad palentina para disfrutar de una jornada alegre y festiva. Todo un éxito, tanto del vistoso desfile de carrozas, charangas y peñas, como de la quema de la falla que represen-

taba a un cangrejo gigante. Se volvió a demostrar que todo aquello que se hace con cariño, ilusión y esfuerzo recibe la correspondiente recompensa, como ha ocurrido de nuevo en Herrera de Pisuerga. ¡Enhorabuena!

Cargos

Parece que con la toma de posesión, mañana, de la nueva delegada territorial de la Junta, se acaban los movimientos de políticos generados por los resultados de las elecciones del 13-J.

Y que conste que no nos importaría lo más mínimo que más palentinos ocuparan puestos de responsabilidad en las diferentes administraciones. Cuantos más representantes tengamos en lugares de decisión, mayores serán las posibilidades que tengan de influir en beneficio de la provincia.

DIARIO PALENTINO

Fundado en 1881

DECANO DE LA PRENSA PALENTINA

Editor:

Antonio Méndez Pozo

Presidente:

José Luis Alonso Almodóvar

Vicepresidente y Gerente TV y Radio:

Gregorio Méndez Ordóñez

Director:

Mariano Valero

Director Adjunto:

Guillermo Alonso

Redactor Jefe: Gonzalo Ortega Aragón

Redacción: Carmen Centeno, Jorge Cancho, Sonia Arnuncio, José Benito Iglesias, Jorge Liébana, Alberto Moreno, Alberto Abascal, Mercedes García, Luis Cabañes, Esther Marín, Ana Ramos y Ana Mencía. Fotografía: Rosa Marcos, Óscar Navarro, Enrique Caña y César Manso. Edición: Alfonso Alonso. Montaña Palentina: Ana García (Aguilar), Wilfredo Román (Guardo). Cerrato: Luis Rivas. Vega-Campos: Cristina Esguevillas.

Director General

Jesús A. Bueno Ordóñez

Director Editorial

Vicente Ruiz de Mencía

Gerente

Javier Gutiérrez González

Directores departamento: José Manuel Sáenz de Cabezón (Admón y Financiero); Javier Hernández Revuelta (Publicidad); Agustín Sagredo (Org. y Desarrollo); Luis Santos (Informática).

TRADICIONES



COMIENZA EL MES DE LAS FIESTAS

TURISMO La fiesta, catalogada de Interés Turístico Regional, congregó a personas procedentes de todo el país

Herrera de Pisuerga reunió a más de 10.000 personas en torno al Festival del Cangrejo

HERRERA/ESTHER MARÍN

Que a Herrera de Pisuerga se le identifica con el Festival del Cangrejo de Río es algo que ayer corroboraron las más de diez mil personas que abarrotaron las calles de la localidad, para celebrar la XXVIII edición de una fiesta en la que, a diferencia de la mayoría, los protagonistas son los que menos disfrutan.

Personas procedentes de todo el país se reunieron para participar en los actos organizados en honor a este crustáceo que, aunque en la actualidad no se puede pescar en los ríos y canales de la villa, se espera que en un par de años las aguas estén acondicionadas para volver a revivir la tradición de esta localidad. «El año pasado se repoblaron los ríos con siete millones y medio de cangrejos señal que, con el tiempo, llegarán a ser autóctonos», señaló Carlos García Cabrero, presidente del CIT de Herrera.

La jornada, que comenzó con el majestuoso desfile de carrozas y disfraces por las calles de la localidad, fue llenándose de fiesta a medida que los visitantes se agolpaban para compartir el entusiasmo de las peñas y charangas, que acompañaban a las damas de las fiestas y del turismo.

«Este festival es muy nuestro y nació con la idea de fomentar el turismo de interior, algo que se está consiguiendo y que nos llena de satisfacción», comentó Celia Rosa Fernández, alcaldesa de la localidad.

Y, como no podía ser menos, la comida del día fueron cangrejos. Unos eligieron el típico plato con salsa de tomate y otros se acercaron hasta el parque municipal para degustar las más de mil raciones de arroz con cangrejo que el Ayuntamiento y el CIT prepararon para los asistentes. La organización ha contado con un presupuesto cercano a los 8,5 millones de pesetas, «que sirve para llevar esta fiesta, que es como nuestra bandera, por toda España», comentó García Cabrero.

Orden de Caballería

Uno de los capítulos más curiosos de esta fiesta es la Orden de Caballería del Cangrejo, en la que cada año se admiten a nuevos caballeros y damas y se entregan títulos y distinciones, a quienes llevan el nombre de Herrera por los rincones de la geografía.

Por la tarde, la plaza de toros acogió una corrida de rejones a cargo de Javier San José y Tomás Soler. Después de la verbena, se procedió a la quema de la Gran Falla del Cangrejo, entre música y una traca luminosa. Entre los asistentes al día grande de Herrera se encontraba el presidente de la Diputación, Enrique Martín, y el subdelegado del Gobierno en Palencia, Clemente Pita.

El presidente del CIT, Carlos García, calificó el certamen como «la mejor bandera que puede tener una localidad», ya que la intención de la organización es fomentar el turismo de interior en una localidad «típicamente cangrejera».



ÓSCAR NAVARRO

Las calles se llenaron de colorido con el desfile de carrozas, peñas y charangas procedentes de Cantabria, Burgos y Palencia.

VIVOS Y CONDIMENTADOS

Una pieza de casi 14 centímetros pescada en Soria, premio de oro

HERRERA/E. MARÍN

Uno de los momentos más esperados a lo largo de estos días de fiesta es el tradicional concurso de cangrejos vivos y condimentados. En esta vigésimo octava edición, la suerte del «Cangrejo de Oro» recayó en una pieza de 13,7 centímetros que, según confesó su pescador, Raúl Hibo Salazar —un joven herrereño— fue capturada en el río Duero a su paso por la provincia de Soria.

Por su parte, el «Cangrejo de Plata» lo obtuvo Milagros San Millán, una vecina de Tariego de Cerrato que presentó un crustáceo de 13,6 centímetros.

Para este concurso de cangrejos vivos se presentaron un total de 30 piezas que fueron medidas por Rubén Gallego y Rodolfo Fernández, «desde el ojo hasta la cola central», explicaron.

Al concurso de cangrejos condimentados optaron 22 platos, que fueron probados por Pablo Payo, mesonero de Villasilgira; Juanito, del Mesón segoviano La Taurina; Sara, del restaurante vallisoletano Santi; Felipe Ortiz, del restaurante Isla Bella de Santander; y Julián Duque, del restaurante Duque, en Segovia.

El plato ganador —en el que se valora el sabor y los condimentos— fue el de Eva Sánchez, quedando en segundo lugar, Mar Ferrero, ambas vecinas de Sotobañado de Boedo.

Entre el jurado se encontraba Juanito, un segoviano que ha participado en la fiesta desde su primera edición y confesó que «espero durante todo el año esta fiesta para estar entre amigos y compartir un día que no se vive en ninguna otra localidad».



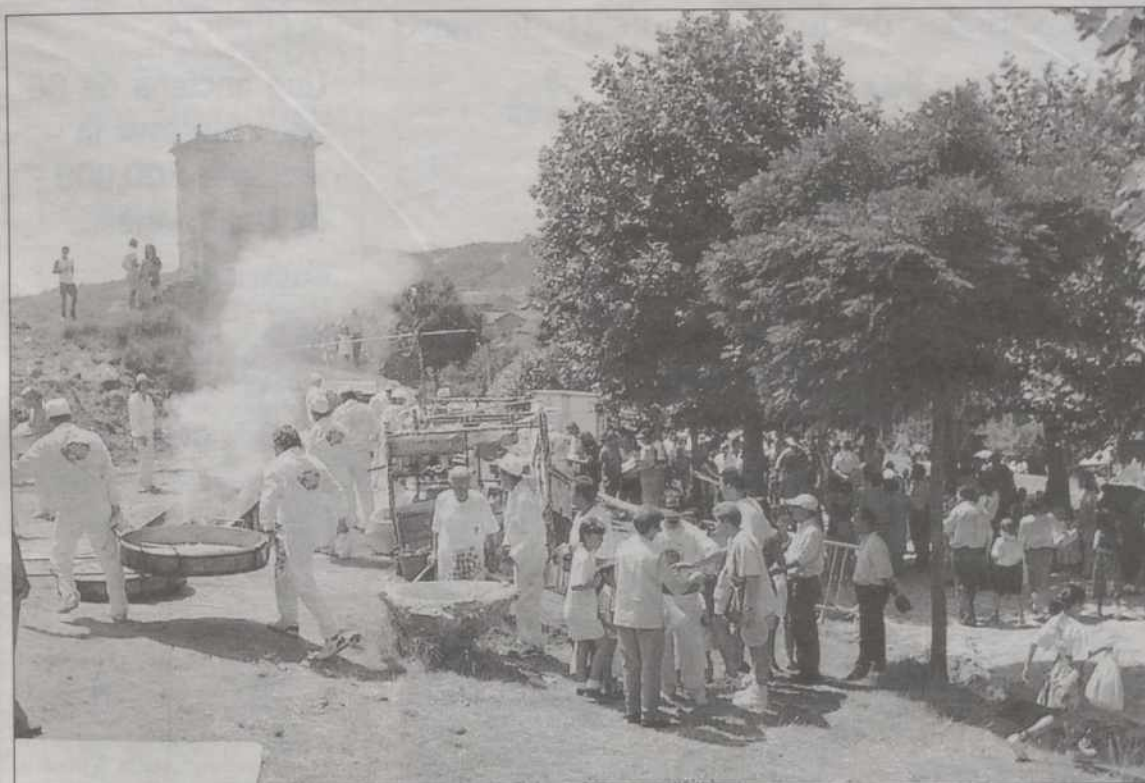
ÓSCAR NAVARRO

Un miembro del jurado muestra el crustáceo que obtuvo el oro.

TRADICIONES



COMIENZA EL MES DE LAS FIESTAS



A.B.M.

Los cocineros y colaboradores de la fiesta madrugaron para comenzar la faena.

INICIATIVA Los ingredientes empleados para su elaboración costaron más de 1,2 millones

Los organizadores de la XXII Gran Paella Ollerense repartieron más de 2.000 raciones

La asociación privada responsable de la fiesta contó con 24 colaboradores para la elaboración de la comida y su distribución entre los comensales.

OLLEROS/ANA B. MERINO

La celebración de la Gran Paella Ollerense cumplió ayer 22 años y, aunque comenzó como una actividad entre amigos, cobra creciente popularidad y participación, por lo que es considerada de Interés Turístico Regional.

Para esta edición, los componentes de la Asociación de la Gran Paella han cocinado 22 paellas de unas 130 raciones cada una, que fueron repartidas entre los miles de visitantes que se acercaron a la campa.

El día comenzó con una misa en la Ermita Rupestre, celebrada por el párroco, Policarpo Humada, y a la que asistieron el alcalde de Olleros, Urbano Alonso, el subdelegado del

Gobierno, Clemente Pita, y alcaldes de pueblos vecinos. Además, el presidente de la Diputación, Enrique Martín también se acercó a la fiesta.

Seguidamente se repartieron las raciones entre los asistentes, que debían abonar 500 pesetas.

A las tres de la tarde, Julio de la Fragua amenizó la comida desde un templete situado en una plaza cercana al recinto.

La fiesta continuará en la jornada de hoy con un baile, en cuyo intermedio se celebrará un concurso de tortillas. A partir de las diez de la noche se repartirán 200 kilos de "pollo a la ollerense", previamente cocinados por la asociación, que también ofrecerá una chocolatada.



A.B.M.

UN PLATO TÍPICO DE VALENCIA Y DE OLLEROS

A pesar de comenzar temprano con el despliegue de preparativos, los cocineros no comieron hasta muy pasada la hora del almuerzo, para que los participantes se sintieran como en Valencia, ya que en nuestra provincia el arroz cada vez tiene más éxito. Ésta no es la única paella del año, ya que la fiesta de las Piraguas de Alar, el 15 de agosto, también contará con este plato típico.

425 kilos
de arroz y
otros 440 de
marisco

La Asociación de la Gran Paella Ollerense, que preside Luis María Díez por segundo año, se ha encargado de los preparativos de la fiesta durante los 17 previos a su celebración.

Los 425 kilos de arroz de la gran paella fueron aderezados con 425 kilos de pollo y 440 de marisco, repartidos entre langostinos, cigalas, gambas, mejillones, almejas, anillas de calamar, guisantes y pimientos.

Más de un millón de pesetas se han invertido en esta paellada, sin incluir los músicos y la cena del lunes. El parón que se produjo el año pasado, al no contar con subvenciones, obligó a la suspensión de la fiesta, pero el éxito obtenido en esta edición hace suponer que continuará.



A.B.M.

Los participantes se acercaban a las colas con platos y cazuelas.

AGOSTO 1999

Muestra Internacional Ciudad de Palencia

Culturalia

Palencia

Organiza
y patrocina:



AYUNTAMIENTO DE PALENCIA

Colaboración especial de:



Colaboran:



Caja España

ABC

¡MOLA!

TELEVISION

CAJA CÍRCULO

CULTURA



LA IGLESIA EXHIBE SU PATRIMONIO

ESPECTÁCULOS Ha ofrecido ocho citas importantes y variadas desde el pasado 21 de mayo

Esta semana concluyen las actuaciones de la Muestra Internacional "Culturalia"



PALENCIA/
C. CENTENO

"Culturalia" se abrió el pasado 21 de mayo con un ballet y va a cerrarse este jueves con otro. El primero fue "Raíz", del bailarín flamenco Antonio Canales, y el del 5 de agosto será el Slask de Silesia, un ballet folclórico que acercará hasta Palencia la riqueza de las danzas tradicionales polacas. La penúltima actuación del programa la protagonizará el día 4 el Ballet Nacional de España.

Durante sus casi cuatro meses de vida la Muestra Internacional Ciudad de Palencia "Culturalia" ha ofrecido citas muy diversas, todas ellas caracterizadas por el marchamo de la calidad contrastada y el éxito.

La mayoría han tenido una aceptación masiva, aunque ha habido casos en los que el público no ha respondido a la expectación suscitada, como sucedió con Rocío Jurado, a cuyo recital sólo acudieron mil personas.

De las raíces flamencas del bailarín sevillano Antonio Canales al exotismo y la brillantez de la Ópera de Pekín, pasando por la calidad vocal e interpretativa de la soprano Ainhoa Arteta, el baile español de Antonio Márquez, el dramatismo de Albee puesto en escena por Marsillach, la entrega de Rocío Jurado, la gran música coral del Siglo de Oro español y la zarzuela, ocho grandes espectáculos se han dado cita estos meses en Palencia, al tiempo que la nómina de visitantes de Las Edades del Hombre crecía imparablemente.

El Pabellón Municipal de los Deportes ha acogido dos de estos espectáculos: el ballet "Raíz" de Antonio Canales el 21 de mayo, en plena Feria Chica, y el recital de Rocío Jurado el 12 de junio. Al Teatro Ortega han acudido los amantes del bel canto para disfrutar con una escogida muestra del amplio repertorio de Ainhoa Arteta, que actuó acompañada al piano por Alejandro Zabala. También se han dado cita allí los partidarios del baile español para ver a

El programa organizado por el Ayuntamiento de Palencia para dar realce a la vida cultural de la ciudad, coincidiendo con la celebración de "Memorias y Esplendores" finaliza esta semana con dos citas para los amantes de la danza.



ÓSCAR NAVARRO

Un momento de la representación de "Los Gavilanes" el día 16 de julio en el Teatro Ortega.

Antonio Márquez y su compañía interpretando a Falla, Sarasate y Emilio de Diego; los amantes del género lírico español para aplaudir la interpretación que la compañía del Teatro Cam-poamor de Oviedo hizo de "Los Gavilanes" del maestro Guerrero y quienes han querido conocer más a fondo una cultura tan lejana y exótica como la china, de la mano de la Ópera de Pekín.

En el Principal se ha representando "¿Quién tema a Virginia Woolf?" de Albee, con unos magníficos Adolfo Marsillach, Nuria Espert, Pep Munné y Marta Fernández-Muro y ha actuado el Coro Nacional de España con un interesante repertorio del XVI.

BROCHE DE ORO

Dos nuevas citas con el ballet en el cierre del programa

El miércoles actuará el Ballet Nacional de España en el Pabellón Municipal de los Deportes. Bajo la dirección artística de Aida Gómez, la prestigiosa compañía interpretará cinco obras: "Ritmos", una coreografía de Alberto Lorca con música de José Nieto; "Mensaje", coreografiada por Aida Gómez con música de Vicente Amigo. Las otras piezas son "Luz de alma" de J. Latorre; "Silencio rasgado" de Aida Gómez y Jorge Pardo y "Grito" de Antonio Canales.

El Ballet Slask de Silesia cerrará "Culturalia" el jueves en el Pabellón, bajo la dirección de Stanislaw Hadyna y con coreografía de Elwira Kaminska. Ambos espectáculos darán comienzo a las 20,30 horas. Los precios son de 2.000, 1.500 y 1.000 pesetas el día 4 y de 1.000, 700 y 500 pesetas el día 5.

AFLUENCIA

Una anciana de 86 años fue ayer la visitante 300.000 de Las Edades

PALENCIA/C.C.

"Memorias y Esplendores" registró ayer su visitante número 300.000. Antonia Benavente, una vecina de Venta de Baños, de 84 años de edad, acudió a la exposición acompañada por su hijo y su nuera y recibió de los organizadores un video, como recuerdo de su paso por Las Edades.

«Ha sido una de esas visitas entrañables y encantadoras. Al término del recorrido he podido hablar con ella y se confesaba cansada pero muy emocionada, por haber podido ver tantas obras de arte reunidas en la Catedral palentina», señaló el comisario de la exposición.

A pesar de ser ayer el día en que muchos españoles concluían sus vacaciones y otros muchos las comenzaban, con lo que de transición y movilidad eso supone, la exposición registró casi tres mil visitantes, una cifra nada desdeñable en estas fechas vacacionales.

«Ciertamente la afluencia de los fines de semana está siendo un poco más baja que en el mes de junio, pero está bien», manifestó Antonio Meléndez.

El comisario de Las Edades del Hombre comparó estas cifras con las que han venido registrando exposiciones como las de la Consejería de Cultura, que arrojan un saldo claramente favorable para "Memorias y Esplendores" y añadió que no tiene ningún tipo de queja al respecto.

«Hace unos días se conocía el balance de esas muestras de la Junta, con 6.000 visitantes en total, cuando nosotros tenemos la mitad en una sola jornada. Creo que no hace falta decir más».

En cuanto a las previsiones para el mes de agosto, se mostró partidario de esperar a que se asiente un poco el movimiento de gente que comienza las vacaciones y regresa de ellas, antes de aventurar posibles cifras.



DIARIO PALENTINO

...El 30 de Agosto...

Suplemento Especial de SAN ANTOLÍN

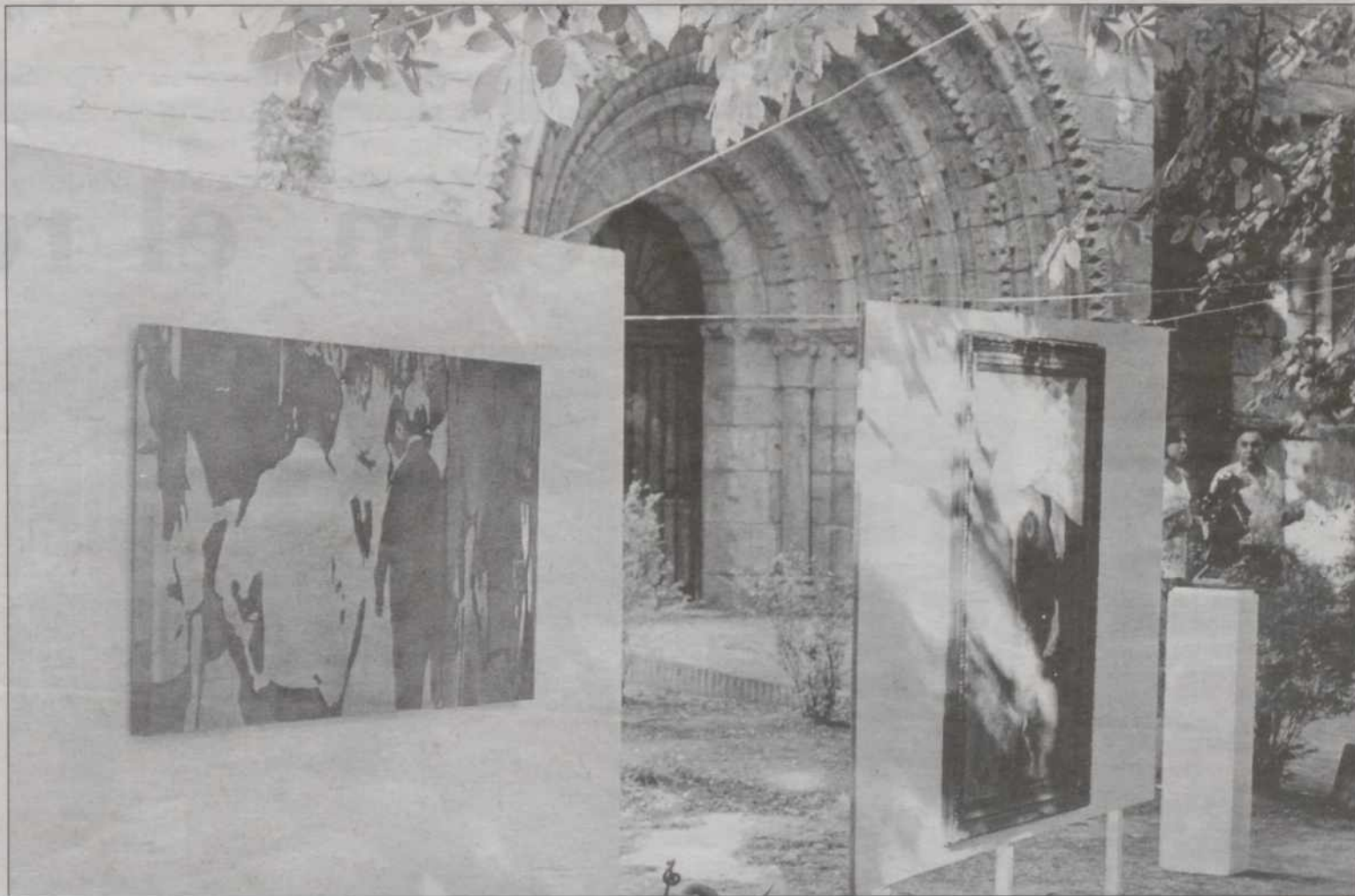
Cierre de Publicidad: 18 de agosto

Empresas interesadas dirigirse al Departamento de Publicidad de Diario Palentino
C/ Mayor 67. ☎ 979 740417 - 979 740258

Entrega de distinciones y presentación de dos obras

A las actividades meramente artísticas que se desarrollarán mientras dure la muestra, Expo-Aire '99 añade otros actos culturales tales como la presentación de los libros de poesía de Guillermo de Miguel, el pregonero literario de la exposición, y Pilar Martín "Piriz".

Además este año volverán a entregarse las distinciones de Expo-Aire, que en esta edición recaerán en el Ayuntamiento palentino, Caja España, el Ayuntamiento de Ampudia, Caja Duero, el Centro Comercial Las Huertas y Pryca. El galardón será una cerámica de Teo Calvo, un reloj de barro, que servirá al tiempo como conmemoración del XV aniversario de Expo-Aire. Las distinciones se harán entrega en una cena que se celebrará en el Castillo de Monzón el día 27.



ENRIQUE CAÑA

Expo-Aire '99, la muestra de arte al aire libre, se celebrará de nuevo este año en el entorno de la Huerta de Guadián.

CERTAMEN La Huerta de Guadián acogerá la muestra del 27 de agosto al 3 de septiembre

Más de cincuenta artistas, entre pintores y escultores, expondrán este año en Expo-Aire

PALENCIA/S. ARNUNCIO

Más de cincuenta artistas expondrán su obra pictórica y escultórica en la Huerta de Guadián, dentro de la décimoquinta edición de Expo-Aire que se celebrará entre el 27 de agosto y el 3 de septiembre. En la nómina de pintores y escultores se repetirán nombres ya habituales de esta exposición colectiva, en la que aproximadamente el 50 por ciento son de fuera.

En el capítulo de pintores figuran los palentinos Fernando Escobar, Manuel Ruesga, Isabel Puerta, Antonio Guzmán Capel, Roberto Labrador "Pizarro", Elma Alonso Alonso, José Antonio Cagigal, Antonio de la Peña, Pilar Calonge, Félix Angulo, Begoña Castro, Pilar Martín "Piriz", Paula de Miguel, José Antonio Mellado y Fernando Palacios. Además se expondrá la última obra del tristemente desaparecido pintor Kake de Miguel, cuando hace sólo un

A la lista de nombres habituales y a los representantes palentinos se añadirán otros en esta exposición que acoge a un 50 por ciento de artistas foráneos.

mes se ha cumplido un año de su muerte.

Participación

Junto a los palentinos, expondrán los pintores madrileños Miguel Massip, Catalina Ruiz, Itziar Ruiz y Matilde Molla; los vallisoletanos Armando Arenillas, Ana Arranz, Segismundo Fernández, María Garrachón Arias, Pilar García Rodríguez, Yolanda García Hervás, Isabel Sevillano, Maite Rodríguez y Alberto Valverde. Además, Expo-Aire '99 contará

MURIEL

La Asociación Cultural Palentina "Muriel", que preside Alberto Rodríguez, es un año más la encargada de organizar la muestra que se celebrará en la Huerta de Guadián.

con obras de la navarra Pilar García Escribano, el abulense Antonio Hernández, los bilbaínos Julio Gómez Mena y Piedad Santamaría; los cántabros Dolores Martínez y Juan Pedro Calderón, el lonés Santos y el salmantino J.A. Muñoz Bernardo.

Por lo que respecta a los escultores, mostrarán su obra los palentinos Indalecio López, Teo Calvo, Carlos Mediavilla, Ursicino Martínez, Ascensión Andrés, los integrantes del grupo guardense Al-Forja (Luis Castrillo y Valentín Prieto), Román García

Ortega, Daniel Calvo Gaité, Pilar Centeno, Emilio Zapatero Blanco, Mónica Pascual, Francisco Gómez y Alberto García.

Los vallisoletanos Lorenzo Duque, Feliciano Álvarez y Ángel Membela; el abulense Emilio Sánchez García y el burgalés Carmelo de la Fuente.

Incorporaciones

Alberto Rodríguez, presidente de la Asociación Cultural Muriel, el colectivo que todos los años organiza la muestra, señaló que la lista de participantes se completará con la incorporación de cinco artistas madrileños, y de los pintores palentinos Jesús Meneses y Javier Meneses.

La exposición cumple este año su XV aniversario

A lo largo de la historia de la exposición, que este año cumple su XV aniversario, han participado un total de 292 artistas, tanto de Palencia como de otros puntos de la geografía nacional.

Pero si por algo se convierte en popular esta exposición es por la fama de sus pregoneros. En estos años han actuado como tales el periodista fallecido Antonio Herberos, el cantante "Loquillo", la presentadora Teresa Viejo, los actores Jesús Vázquez y Emilio Gutiérrez Caba o los cantantes Sergio y Estíbaliz, entre otros. Pregoneros populares han sido Felipe Calvo y Emérito Antolín.

PROTAGONISTAS El pregón popular correrá a cargo de un actor

El escritor osornense Guillermo de Miguel será el pregonero literario de la muestra

PALENCIA/S.A.

El poeta y escritor natural de Osorno, Guillermo de Miguel, será el encargado de pronunciar el pregón literario durante el acto inaugural de la próxima edición de Expo-Aire.

El presidente de la Asociación Cultural Muriel, Alberto Rodríguez, avanzó tres posibles nombres que el colectivo baraja para contar con un pregonero popular. «Paloma Cela, Víctor Valverde o Tony Isbert. Uno de los tres vendrá a Palencia, con

toda seguridad, para ofrecer el pregón popular, pero aún no sabemos quién será, porque sus compromisos laborales les impiden confirmar hasta dentro de

unos días su presencia en Expo-Aire». Hay que recordar que el pasado año la pregonera popular fue la popular actriz Mirta Miller.



Mirta Miller, pregonera del 98.

TRANSPORTISTAS

CURSOS | MERCANCÍAS PELIGROSAS

13-14-15-21-22 DE AGOSTO

ACCESO A LA PROFESIÓN DE TTAS

ABIERTA MATRICULA

CENTRO DE FORMACIÓN DE TRANSPORTISTAS

Teléfono: 979-74-02-66

- Palencia -

Centro homologado por D.G.T. MP-0037

LA EMPRESA DE TRANSFORMACIÓN AGRARIA, S.A.

Invita a presentar oferta para: Ejecución de obra civil en Vialla (Palencia). Rf.º 03/030. Suministro y colocación de material eléctrico en Vialla. Rf.º 03/031. Suministro y colocación de fontanería y calefacción en Vialla (Palencia). Rf.º 03/032. Suministro y colocación de la estructura, cubierta y cerrajería en Vialla (Palencia). Rf.º 03/033. Con el fin de retirar la documentación correspondiente, los interesados, deberán presentarse en las oficinas de TRAGSA, sitas en calle Cocallo, número 3 - Polígono San Cristóbal 47012 VALLADOLID, antes del 09 de agosto de 1999.

Valladolid, 2 de Agosto 1999

LA SOCIEDAD DE CAZADORES DEL CLUB DEPORTIVO LA ATALAYA DE REINOSO DE CERRATO.

Comunica a todos los propietarios o titulares de terrenos en el término municipal de Reinoso de Cerrato, que dando cumplimiento al art. 18.3 del decreto 83/1998 de 30 de abril, por el que se desarrolla reglamentariamente "el título 4" de los terrenos de la ley 4/1996 de 12 de julio de caza de Castilla-León, que los terrenos no cedidos por desconocer o ignorar el paradero del propietario o titular, quedarán incluidos en el coto de caza al no exceder del 25 por ciento de la superficie total acotada. Si alguno desea no ser incluido su terreno en el acotado lo comunicará por escrito al Excmo. Ayuntamiento de Reinoso de Cerrato en un plazo no superior a 20 días.

ENTREVISTA

ROSA CUESTA CÓFRECES
DELEGADA TERRITORIAL ENTRANTE

«La Educación, el reto»

J.L.R.

ROSA Isabel Cuesta Cofreces tomará posesión como delegada territorial de la Junta de Castilla y León en Palencia mañana, en un acto al que asistirán el consejero de Presidencia del Ejecutivo regional, Jesús Mañueco, y la secretaria general de ésta, María José Salgueiro. 34 años, casada y con tres niñas, empieza esta nueva etapa con ilusión y ganas de trabajar. Agradece la confianza depositada en ella a la hora de proponer su nombre para este cargo.

¿Cuáles son los principales retos a los que, en su opinión, deberá enfrentarse?

-Todos los asuntos que la Junta de Castilla y León tiene en la provincia de Palencia son importantes, pero creo que hay dos retos a destacar y que para mí cobran especial relevancia. El primero es la transferencia de la educación no universitaria y el segundo la generación de empleo.

Una vez la Consejería de Educación explique en profundidad el paquete económico y lo que se espera de competencias, cada provincia dispondrá de la relación detallada de los centros que existen y de la problemática que pueda detectarse en todos los núcleos, lo que permitirá a cada una plantear sus necesidades, problemas e inquietudes. Mientras tanto, entraremos en una gestión conjunta de competencia con el Ministerio de Educación de ahora hasta diciembre y a partir del 1 de enero, lógicamente, empezaremos a andar solitos.

¿Cómo se plantea su labor al frente de la Delegación Territorial de la Junta en Palencia?

-Normalmente, los políticos siempre solemos decir que estamos ahí para pedir y hacer lo posible para que la provincia de Palencia adquiera un protagonismo especial; además, en este caso lo va a adquirir, no sólo porque la delegada territorial pida, que lo hará, sino porque también hay un buen número de palentinos representando a la provincia en el Gobierno del presidente Lucas. Debo decir que el Ejecutivo regional ha tenido con Palencia una dedicación y un interés muy especial, demostrado en las inversiones efectuadas dentro de lo que es el Parque Industrial de Venta de Baños, en patrimonio y en infraestructuras y, además, por todas las reivindicaciones que a través de la Junta de Castilla y León se han hecho al Ministerio para poder completar determinadas infraestructuras de carreteras en la provincia palentina.

Por supuesto, siempre hay cosas pendientes por hacer, por reivindicar; lo más importante, sin embargo, es que el Gobierno regional continúe apostando por el desarrollo económico y el empleo en la provincia de Palencia, a través de los polígonos y las zonas industriales creadas tanto en el sur de la



PABLO REQUEJO

Rosa Cuesta será la primera mujer delegada de la Junta de Castilla y León en Palencia.

provincia como en la zona central.

En este sentido, decir que desde la Delegación se reivindicará, fundamentalmente, el apoyo al asentamiento industrial, que depende de la Consejería de Industria a través de la Agencia de Desarrollo Económico.

Esa situación de apuesta ya se da, por ejemplo en el Parque Industrial de Venta de Baños, donde la Junta de Castilla y León ha depositado cientos de millones para empresas, que se están montando y generando empleo.

Creo, por tanto, que las reivindicaciones deben ir en la

misma dirección, conseguir de la Consejería de Industria y la Agencia de Desarrollo Económico una línea continuista en esta materia.

Por otra parte, recordar que la Junta ya tiene definido su Plan de Carreteras; en lo que respecta a Palencia la propuesta del Ejecutivo regional es la

apuesta decidida que todos tenemos. Las carreteras que ahora se ejecutan están en coordinación directa con los ejes de desarrollo económico importantes de la provincia de Palencia y en contacto además, con los ejes por los que apuesta y defiende el Ministerio de Fomento.

«Mi experiencia me ayudará bastante»

¿De qué forma cree que influyen sus anteriores responsabilidades en el Ayuntamiento de Palencia y la Diputación Provincial en esta nueva etapa?

-La verdad es que considero que me va a ayudar bastante; han sido dos experiencias intensas en mi corta trayectoria política. Con 26 años me enfrenté por primera vez al ámbito de la política municipal, desde la oposición; durante los cuatro años siguientes formé parte de un equipo de Gobierno que trabajó de una forma dura e intensa por la capital palentina.

En cuanto a la Diputación, qué decir, yo creo que ha sido una de las experiencias más bonitas que he vivido, no sólo por compartir todas las preocupaciones y deseos de los alcaldes y concejales de la provincia de Palencia, sino también por todos aquellos proyectos que la Diputación ha puesto en marcha durante estos últimos cuatro años en la provincia.

Este periodo en el Ayuntamiento de la capital palentina y en la Diputación Provincial ha sido muy importante a nivel político, personal y de formación porque con los dos trabajos, con estas dos funciones, he podido aprender intensamente, día a día, muchos aspectos no sólo de la vida política, sino también de la profesional.

”

No cabe duda de que siempre hay cosas pendientes y reivindicaciones que hacer; en estos momentos considero que resulta vital y muy importante que el Ejecutivo regional que preside Juan José Lucas continúe apostando por el desarrollo económico y el empleo en la provincia de Palencia».

”

Los políticos solemos decir que estamos ahí para pedir y hacer lo posible para que la provincia adquiera un protagonismo especial; además, en este caso lo va a adquirir, no sólo porque la delegada territorial pida, sino porque también hay un buen número de palentinos representando a la provincia en el Gobierno de Lucas».

«¿Cómo afronta esta nueva etapa después de haber estado en las administraciones local y provincial?»

«La diferencia en las competencias es clara. Lógicamente ahora estamos hablando de llevar a la práctica, de hacer un seguimiento, de ejecutar las líneas de trabajo del Partido Popular a nivel regional. En este sentido, quiero decir que es diferente a lo que he hecho, pero a través de los años que he estado en política he podido vivir determinados asuntos que afectaban a la provincia de Palencia y que venían directamente de la Junta de Castilla y León, no sólo en inversiones directas, que han sido muchas, también en generación de empleo a través de la Agencia de Desarrollo Local, en conservación del Patrimonio a través de la Consejería de Educación y Cultura, han sido muchos aspectos que me han servido de experiencia. El ámbito territorial es el mismo, lo que también me dio la oportunidad de conocer a las personas, alcaldes, concejales y colectivos que tienen una vinculación, una relación directa con la Junta de Castilla y León en esos proyectos comunes.

En este sentido, afronto el nuevo puesto con la expectativa de poder trabajar intensamente por ese proyecto regional del Partido Popular y, lógicamente, con el deseo de empezar a trabajar duramente y tomar contacto con los temas para que todos aquellos aspectos que para mí sean desconocidos empiecen a ser conocidos de la forma más inmediata posible.

«¿Cuál es su estado de ánimo a unas horas de la toma de posesión del cargo de delegada territorial de la Junta de Castilla y León en Palencia?»

«Estoy muy ilusionada, bas-

”

Espero y deseo afrontar mi nuevo puesto desde ese grado de compromiso, trabajo y responsabilidad. Estoy muy ilusionada y también muy agradecida».

tante sorprendida y con ciertos miedos, éstos entre comillas; lógicamente, soy una persona joven con muchas ganas de trabajar, con una gran responsabilidad; siempre he asumido los asuntos con mucha responsabilidad y espero y deseo afrontar mi nuevo puesto desde ese grado de compromiso, trabajo y responsabilidad. Estoy muy ilusionada y también muy agradecida a todas las personas que me han ofrecido en todos estos años de labor política consejos continuos, ayuda y motivación, y por supuesto muy agradecida tanto al presidente del Gobierno regional, Juan José Lucas, como al consejero de Presidencia, Jesús Mañueco por la propuesta de mi nombramiento al Consejo de Gobierno.

Por otra parte, creo que lo importante es saber que desde hace como tres o cinco años, la mujer va marcando unas preferencias claras por participar en la vida política de sus provincias o país.

Mi presencia en la Delegación territorial de la Junta de Castilla y León es una prueba más de ese deseo de participar en la vida política palentina y también de la transformación que han sufrido los partidos políticos de forma interna en esa oportunidad de participar la mujer en todos los ámbitos de dirección de la Administración y en los ámbitos de los cargos públicos.

”

Mi presencia en la Delegación es una prueba más del deseo de las mujeres de participar en la vida política y también de la transformación interna de los partidos».



PABLO REQUEJO

Rosa Cuesta tomará posesión del cargo mañana.

«He contado siempre con mucha colaboración»

«¿Cómo compagina vida pública y vida privada?»

«He tenido la gran suerte de contar con mucha colaboración, no sólo a través de mi familia y mi marido, a quien agradezco la entrega y la ayuda que me ha ofrecido siempre, sino también la de un grupo sincero de amigos que han sabido entenderme en los momentos difíciles y apoyarme cuando para mí ha sido difícil estar presente en algunas de las decisiones o cuestiones o actos públicos en los que en un momento determinado no podía estar.

«¿Vacaciones?»

«Es difícil plantearse las. Tengo que aterrizar en la Delegación, ver los asuntos que están sobre la mesa y hacer las visitas institucionales; a partir de ese momento se verán las posibilidades de disfrutar de unos días.

Diálogo con Ángel Becerril

AMADOR VALDERRÁBANO

ÁNGEL Becerril, natural de Cozuelos de Ojeda, lleva 8 años trabajando en la Diócesis de Udon Thani (Tailandia). Su actividad misionera se desarrolla en varios campos, como la formación de Comunidades, la animación y formación del clero tailandés con el fin de que se abran un poco más a la iglesia universal, la promoción de la juventud y de las gentes de los pueblos de zonas agrícolas más pobres, que sobreviven con carencias de todo tipo.

«La Iglesia -dice Ángel- está muy interesada por la promoción educativa, por el bienestar de las familias, por los problemas laborales, por la vida religiosa». Un problema serio es el trabajo de menores. A los 12 años concluyen la escuela elemental y les mandan a trabajar. Los padres no están interesados en la educación de sus hijos, ni tampoco las autoridades. Muchos niños son explotados laboralmente y un porcentaje elevado de niñas terminan en la prostitución, sobre todo las que proceden de zonas rurales. La Iglesia está trabajando para que la escolarización se prolongue otros tres o cuatro años más.

«Otro problema -comenta el misionero- es el desempleo». Desde hace dos años



Ángel Becerril

«La iglesia está muy interesada por la promoción educativa, por el bienestar de las familias, por los problemas laborales».

se han cerrado muchas empresas y los trabajadores tienen que volver a cultivar el campo, de donde proceden la mayoría, lo que está creando muchos problemas.

En cuanto al aspecto religioso, el número de católicos apenas sobrepasa los 300.000, en una población de 60 millones. Los musulmanes ascienden a tres millones. La mayoría pertenecen a la religión budista. Algunas tribus del Norte del país son animistas. Existen bastantes contactos con el budismo pues hay puntos de encuentro: la promoción de la vida moral, el diálogo entre religiones, encontrar formas de vivir la fe.

«En la parroquia -dice Becerril- también trabajamos pastoralmente con las comunidades vietnamitas, que han vivido como emigrantes, sin documentación, ni identidad, desarraigados de su propia cultura». Con laosianos que van a buscar a Tailandia trabajo y se encuentran con graves problemas de todo tipo.

«Nuestra tarea es de primera evangelización. Procuramos el contacto directo con las personas, interesándonos por sus problemas, ayudándoles a sensibilizarse por todo aquello que se refiere a su vida cultural, económica, religiosa y procurando que sean los nativos quienes se impliquen en todas estas cuestiones», comenta.

ENSEÑANZA

Tierra Comunera, en contra de la «semitransferencia» de Educación a la Junta

PALENCIA

La Junta Provincial de Tierra Comunera se ha mostrado en contra del acuerdo social para la mejora de la calidad y el empleo en el sector de la enseñanza, o lo que es lo mismo, la semitransferencia de las competencias de Educación a la Junta de Castilla y León.

En un comunicado de prensa remitido a la Redacción de Diario Palentino expresa su malestar al entender que «difícilmente se puede mejorar la calidad de la enseñanza si la dotación presupuestaria es la misma que antes de transferirnos las competencias».

De igual modo, los responsables provinciales de este partido nacionalista castellano y leonés manifiestan que «si se pretende aumentar 22.000 pesetas el sueldo de los docentes, en otro apartado se estará recortando».

Contención del gasto

Tierra Comunera considera que, detrás de este acuerdo cabría suponer que hubiera irremediables medidas de contención del

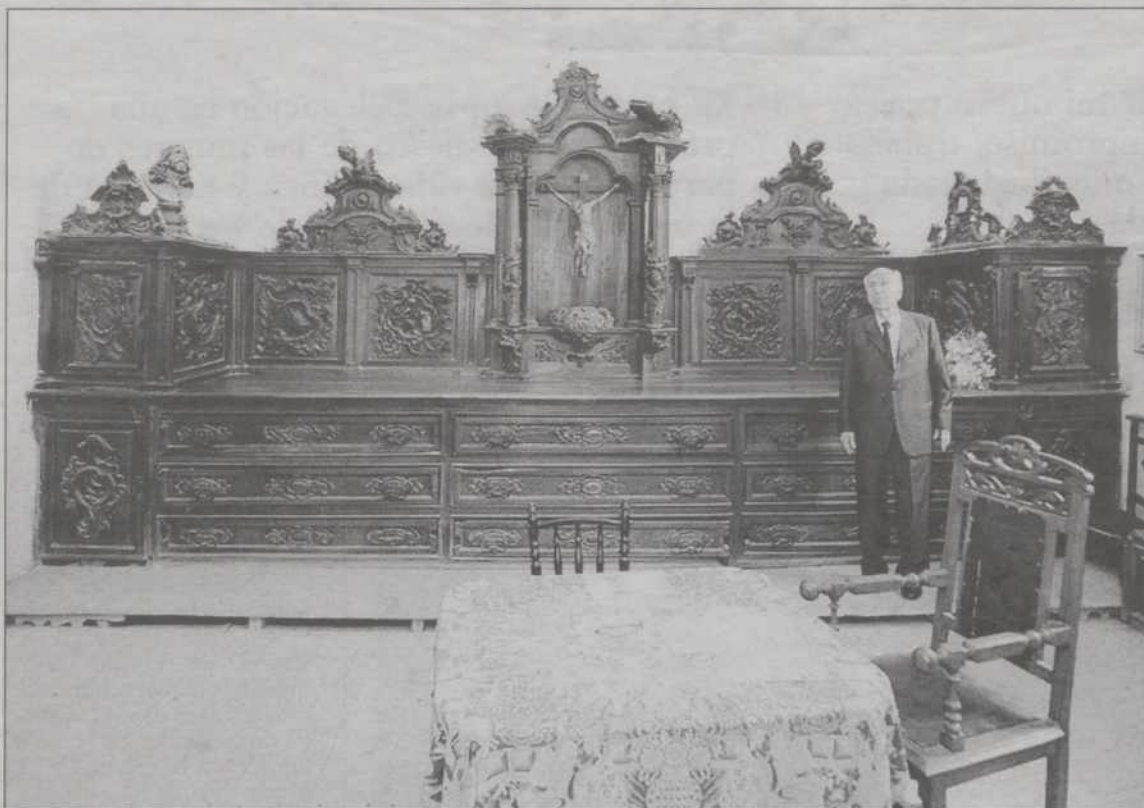
gasto «como un aumento en la edad de jubilación, una potenciación de los conciertos, una oferta de empleo público, reducida cuando no congelada, deterioro del sistema de interinaje, una ampliación de la ratio mínima de las unitarias y un largo etcétera de medidas puntuales que ni en el último de los casos tienden a mejorar la calidad y el empleo de la enseñanza en nuestra Comunidad».

La Junta Provincial de este colectivo lamenta profundamente el «tormentoso» sistema de acceso a la función pública que se ha llevado a cabo en Palencia, así como en el resto de las provincias de Castilla y León.

«Dudamos de su eficacia, en cuanto que se trata de un sistema de dos o tres pruebas, según la especialidad, con un alto contenido de subjetividad, haciéndolo vulnerable y abierto a diversas interpretaciones, algunas veces preconcebidas de antemano», manifiesta en el comunicado de prensa y concluye que «en el presente mes de julio a más de uno se le han presentado varios primos lejanos».

CALIDAD

El colectivo nacionalista castellano cree que difícilmente se puede mejorar la calidad de la enseñanza si la dotación presupuestaria es la misma que antes de que se transfirieran las competencias.



PABLO REQUEJO

LA CAJONERÍA DEL TEMPLO ESTÁ HECHA DE NOGAL, PERO TIENE CARCOMA

Tiburcio Ortega Arconada ha decidido donar 4 millones de su patrimonio para restaurar la sacristía de la Iglesia Parroquial de Nuestra Señora de la Asunción, de la localidad en la que nació hace 94 años, Marcilla de Campos, que el próximo día 15 de agosto celebrará sus Fiestas Patronales. La cajonería de la sacristía fue construida en nogal en el año 1775 y, «aunque dicen que el nogal no se carcoma, la cajonería está carcomida», dice Tiburcio. La sacristía presenta numerosas grietas y fisuras tanto en la cúpula como en las paredes interiores y los muros exteriores. Además, también presenta hundimientos en algunas partes del suelo. La gran puerta de acceso a la sacristía desde el interior de la Iglesia -construida en madera de nogal, como la cajonería- también presenta desperfectos y necesita ser restaurada.



PABLO REQUEJO

La Iglesia de Marcilla está dedicada a la Virgen de la Asunción.

Más de noventa años de ayuda al prójimo

Tiburcio Ortega, natural de Marcilla de Campos, afronta el nuevo milenio con la ilusión de ver en marcha la Fundación que lleva su nombre.

ANA VILLALBA

TIBURCIO Ortega Arconada tiene 94 años, una edad que no aparenta en absoluto. Nos recibe en su enorme casa de Marcilla, impecablemente vestido, con un traje azul; pero, al ver al fotógrafo con su cámara, sube a su habitación a ponerse una corbata.

Tiburcio Ortega Arconada nació en el año 1905 en Marcilla de Campos, una pequeña localidad palentina que, durante el invierno, apenas cuenta en la actualidad con una veintena de habitantes, entre los que no se encuentra ningún niño.

Tiburcio Ortega estudió medicina y terminó la carrera en el año 1924.

A partir de ese momento, ejerció la profesión en varios pueblos palentinos: Amayuelas de Arriba y Amayuelas de Abajo, San Cebrián de Campos, el propio pueblo de Marcilla de Campos y Venta de Baños, donde ejerció de médico titular hasta 1970, año en el que se jubiló.

De aquellos años recuerda lo difícil que era ejercer la medicina hasta la llegada de las especialidades médicas y de la penicilina. «En los difíciles años

cuarenta y cincuenta todo se hacía con hierbas: manzanilla, té, etc.».

Labor social

Desde hace ya algún tiempo, dos años exactamente, Tiburcio Ortega se encuentra inmerso en el proyecto de construcción de la «Fundación Benéfico-Asistencial Hermanos Ortega Arconada», para «enfermos esquizofrénicos, no oligofrénicos», puntualiza.

El proyecto fue aprobado el 29 de diciembre de 1997 por la Consejería de Sanidad y Bienestar Social de la Junta de Castilla y León, pero aún está pendiente el poder conseguir un local en Palencia para poder empezar con esta importante labor social.

La Fundación Hermanos Ortega Arconada tiene un patronato de 8 personas, aunque es Tiburcio Ortega quien ha donado el patrimonio de la misma, que en la actualidad ronda los 70 millones de pesetas.

Desde la Fundación, de la que él es el presidente, se está en contacto con varias entidades que van a colaborar en el proyecto. Se trata de los hospitales psiquiátricos de la ciu-



PABLO REQUEJO

Tiburcio Ortega nació en Marcilla de Campos en el año 1905.

dad de Palencia -San Juan de Dios y San Luis- así como con la Diputación Provincial, el Ayuntamiento y, especialmente, con la Junta de Castilla y León, ya que en la Comunidad no existe ninguna fundación de este tipo para enfermos esquizofrénicos. La idea es conseguir que

estos enfermos -«pacientes», nos corrige él- hagan algún curso y puedan trabajar, pero «no podemos hacer nada hasta que no nos den el local», manifiesta Tiburcio. Los pacientes provenirán de los hospitales psiquiátricos de San Juan de Dios y San Luis.

Donó 4 millones para restaurar la sacristía

A simple vista se ve que, a sus 94 años, Tiburcio sigue disfrutando con el arte y las cosas antiguas.

Además de mostrarnos con orgullo «Las Huellas de Marcilla» -un libro que recoge la historia de todo el pueblo y sus habitantes y refleja todo lo ocurrido en él desde su fundación- y de hablarnos de retablos y otras obras, Tiburcio nos acompaña a visitar la Iglesia del pueblo y la sacristía.

Allí nos cuenta que la Iglesia de Nuestra Señora de la Asunción de Marcilla fue construida en el siglo XV y reedificada en 1580 y que la sacristía, para cuya restauración ha donado cuatro millones de forma desinteresada, es del siglo XVII.

A pesar de que la donación de estos cuatro millones se produjo en el mes de diciembre del pasado año, las obras de restauración aún no han comenzado.

Además de tratar la cajonería de la sacristía, que se encuentra carcomida, es necesario reparar la cúpula, que presenta numerosas grietas y fisuras, así como las paredes interiores y los muros exteriores, que presentan grandes grietas y corren el peligro de separarse del resto del edificio.

Las obras tienen un plazo de duración de dos meses desde la firma del acta de replanteo, pero aún no se sabe cuándo van a comenzar.

DUEÑAS El Centro de Acogida e Iniciativas Turísticas aprovecha el tirón turístico de la capital

El CAIT proporcionó información a 911 personas durante el primer semestre del año

DUEÑAS/ALBERTO R. MÉLIDA

Durante el primer semestre del año, el Centro de Acogida e Iniciativas Turísticas de Dueñas recibió 911 visitas de personas que en su mayoría solicitaron información sobre la oferta turística de la localidad y la comarca.

Atendiendo al lugar de procedencia de los visitantes destaca con gran diferencia la Comunidad de Madrid, ya que han sido 427 los visitantes que se han acercado al CAIT, lo que representa casi el 47 por ciento del total de consultas atendidas durante los seis primeros meses del año.

La proporción de visitantes de Castilla y León que ha recibido el centro es también muy importante. Destaca Valladolid, con 83 visitantes, mientras que del resto de Castilla y León -excluyendo Dueñas- se acercaron 67 en busca de información.

El número de turistas extranjeros, todos ellos europeos, que se han acercado al centro representa sólo un 3%, con un total de 28 personas que procedían de Francia Alemania y Holanda.

Evolución ascendente

La evolución del número de visitantes a lo largo del semestre es claramente ascendente. Si en enero visitaron el CAIT 73 personas, en junio lo hicieron 307.

En opinión de la responsable del Centro, Felicidad Villullas, este aumento no se explica sólo por la evolución estacional que tiene el turismo, también hay que tener en cuenta el mayor grado de conocimiento del centro que tiene el público.

El CAIT abrió sus puertas el verano pasado y cada vez más gente conoce su existencia.

Un factor muy concreto, que afecta a la positiva evolución del número de consultas efectuadas los últimos meses, se debe al efecto que sobre el turismo de la provincia está teniendo la exposición de Las Edades del Hombre.

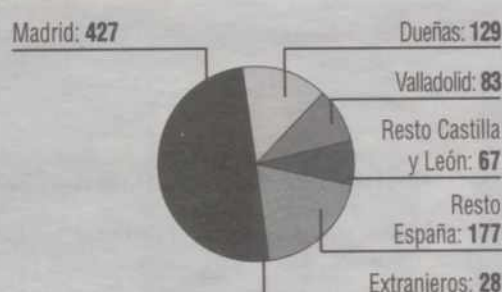
El centro, instalado junto a la carretera de Ampudia, hace balance del primer semestre de 1999, en el que se ha seguido una línea fuertemente ascendente por el aumento del turismo en Palencia desde la inauguración de Las Edades del Hombre.

Estadísticas del CAIT durante el primer semestre de 1999

Número total de visitantes: 911



Por lugar de procedencia



Número de folletos repartidos

	De Dueñas	De Palencia	De Castilla y León	Otros	Total
► Enero	400	200	75	10	685
► Febrero	350	300	100	20	770
► Marzo	600	450	175	25	1250
► Abril	650	300	200	125	1275
► Mayo	875	600	300	225	2000
► Junio	1000	800	400	320	2520

Gráfico Gabinete de Comunicación/Diario Palentino

«La gente que visita la exposición demanda rutas alternativas cercanas a la capital», explicó Felicidad Villullas, «allí les recomiendan rutas alternativas o complementarias, como puede ser visitar Villamuriel, Baños, Dueñas y Ampudia», señaló.

MADRILEÑOS

Un 47 por ciento de los turistas que se acercaron a Dueñas eran madrileños. Esto demuestra la importancia de la capital de España como potencial fuente de ingresos para el turismo de la localidad.

El número de turistas que han visitado Dueñas en mayo y junio representa más el 61 por ciento de la cifra total del semestre, con 556. Es previsible que durante los meses más calurosos del año esta cifra se vea perjudicada por el turismo de sol y playa, como en el caso de Las Edades.



LUIS RIVAS

El CAIT de Dueñas se encuentra junto a la carretera de Ampudia.

Alta demanda de los vecinos de la localidad

Una parte importante del servicio que ofrece el CAIT de Dueñas es la posibilidad de proporcionar información para los eldanenses que preparan sus vacaciones y se acercan al centro a por folletos de Castilla y León y otras comunidades.

Felicidad Villullas, encargada del CAIT, explica la importancia de este doble servicio que presta el centro, que atiende tanto a las personas que vienen de fuera como a los vecinos de Dueñas que se acercan al centro para pedir información que les sirva en sus vacaciones.

Fueron 129 los vecinos de Dueñas que se acercaron durante el primer semestre del año al CAIT en busca de información, lo que representa casi el 15 por ciento de las visitas.

Lo más característico de la cifra de visitantes de la localidad es la regularidad con la que se acercaron al centro, sin gran variación a lo largo del semestre.

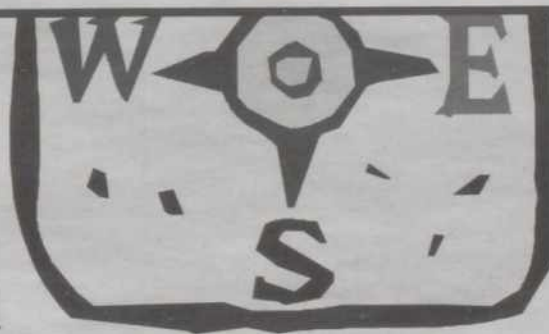
Asturias y Cantabria son, junto con Castilla y León, las dos comunidades autónomas que más interés despiertan entre los vecinos de Dueñas que se acercan al CAIT para planear sus vacaciones. El centro ofrece principalmente información sobre Dueñas, con una serie de folletos editados por el Ayuntamiento que representan la mayoría de los documentos distribuidos. Los trípticos informan sobre patrimonio cultural, rutas naturales y establecimientos hosteleros de la localidad.

También está a la venta una guía turística de la ciudad y diversos productos de artesanía, como el típico botijo.

! FIESTAS !

¿Quieres ver publicado en el periódico el programa de fiestas de tu pueblo?

DIARIO PALENTINO va a realizar un esfuerzo informativo para que todos los palentinos puedan disfrutar de las fiestas de sus pueblos. Para ello, si quieren ver publicados los programas festivos en el periódico sólo tienen que enviarnoslos a la mayor brevedad posible para que podamos dar la oportuna cobertura informativa.



Las necesidades alimentarias crecerán un 61% y la población urbana un 42%

En el 2005 habrá que alimentar a 8.000 millones de personas

SAN LORENZO DE EL ESCORIAL

El director del Departamento de Desarrollo Rural Sostenible del Banco Mundial, Alex F. McCalla, sostuvo el pasado viernes que del «desarrollo de políticas de uso sostenible de los recursos para la agricultura dependerá que en el año 2025 puedan ser alimentadas 8.000 millones de personas», informa Efe.

McCalla, quien participó en el curso organizado por la Universidad Complutense de Madrid «Agricultura en el siglo XXI», planteó tres grandes retos que deberá afrontar el sector agrícola: «suministrar alimentos a una población en aumento; contribuir a la reducción de la pobreza y gestionar adecuadamente los recursos».

A este respecto, señaló el experto del Banco Mundial, el desafío principal consiste en saber si crecerán al mismo ritmo «la capacidad para producir alimentos suficientes y su demanda», que precisará de una mejor «gestión de los recursos, orientación de la producción hacia el mercado y un cambio radical en la tecnología usada».

«Las necesidades alimentarias en el período descrito -agregó McCalla-, en términos de cantidad, aumentarán en un 61 por ciento», mientras que la población mundial, cuyo mayor desarrollo se producirá en las zonas urbanas, «crecerá en un 42 por ciento».

La mayor parte de la producción agrícola del siglo XXI se establecerá «entre las líneas de los trópicos», que presentan climas tropicales y subtropicales de carácter árido en su mayoría, mediante «sistemas complejos de cultivo a pequeña escala», dijo el experto del Banco Mundial, entidad adscrita a la ONU.

La posibilidad de crear una política agrícola «no discriminatoria» de ámbito mundial se tuvo en cuenta cuando se produjo el denominado «milagro asiático», en países como Filipinas, Taiwan, Indonesia o Filipinas, «donde se apostó por la inversión en infraestructuras

Los tres grandes retos que tendrá que afrontar el sector agrícola son suministrar alimentos a una población en aumento, contribuir a la reducción de la pobreza y gestionar adecuadamente los recursos, según un experto del Banco Mundial.



ENRIQUE CAÑA

Se prevé que el mayor aumento de la población mundial se produzca en zonas urbanas.

rurales», que ha mejorado notablemente la situación alimentaria de estos países.

Para conseguir un desarrollo óptimo de la agricultura sería necesario, entre otras medidas, «mejorar los sistemas de control del agua; intensificar los cultivos mediante el uso de fertilizantes y pesticidas» y, sobre todo, prestar una especial atención al «desarrollo de la biotecnología».

Asimismo, será conveniente disminuir el número de cultivos y hacer un mayor hincapié en el rendimiento, para que no se vea afectada «la producción agrícola global».

La investigación como bien público, reto del próximo siglo

En Estados Unidos, al contrario que en España, la inversión en investigación agrícola ha desaparecido del sector público, por lo que el reto de los próximos años será «redefinir la investigación como bien público». Según un informe del Banco Mundial, la explotación agri-

cola en el Planeta gestiona el 80 por ciento de los recursos del agua; el 90 por ciento de la producción mundial de cereales se consume donde se produce y un 15 por ciento de los agricultores producen el 85 por ciento de lo que se cultiva en Estados Unidos.

El plan de pensiones rejuvenecerá el campo

PALENCIA

El plan colectivo de pensiones agrarias, para cuya puesta en marcha firmaron el miércoles un acuerdo la Consejería de Agricultura y Ganadería y las organizaciones profesionales, contribuirá al rejuvenecimiento del campo de Castilla y León.

Así lo aseguró en la firma del acuerdo, el consejero de Agricultura y Ganadería, José Valín, quien destacó la labor que en la gestión del este fondo colectivo van a desempeñar las organizaciones agrarias.

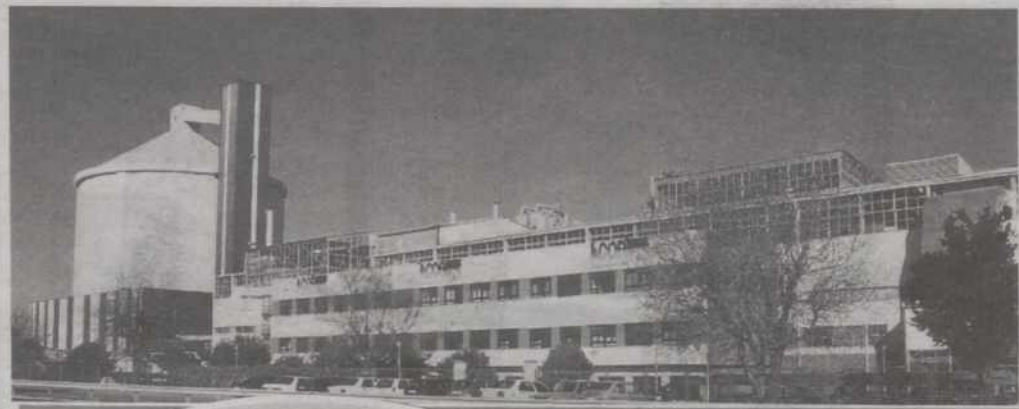
El acuerdo para el desarrollo del plan colectivo de pensiones agrarias fue suscrito por el consejero y los representantes de las organizaciones agrarias ASAJA, Unión de Pequeños Agricultores y COAG.

El consejero de Agricultura explicó que la Junta de Castilla y León aportará anualmente el 50 por ciento por cada póliza suscrita con un máximo de 250.000 pesetas, para lo que ha previsto un fondo de unos 1.500 millones de pesetas al año.

José Valín precisó que la gestión de este plan de pensiones solamente se podrá llevar a cabo a través de las asociaciones agrarias, a las que se tendrán que dirigir los agricultores que pretendan efectuar la suscripción.

El presidente de ASAJA de Castilla y León indicó que el plan de pensiones está concebido «para el largo y medio plazo» y pensado principalmente «para los agricultores que ahora tengan entre 45 y 55 años», lo que fue ratificado por el consejero de Agricultura.

El consejero, tras precisar que el plan de pensiones ha tenido que ser sometido a los organismos de la UE por cuanto puede incidir en la competitividad de las explotaciones, insistió en la necesidad de que se produzca el relevo generacional en la campo de Castilla y León.



¡Nuestra
calidad se
confirma!



Arúcar
ACOR

Alimento sano y natural

Sociedad Cooperativa General Agropecuaria ACOR

P.º Isabel la Católica, 1 • Apartado 346 • 47001 Valladolid
Telefs.: 983 350 400 • Fax: 983 374 157

DIARIO PALENTINO



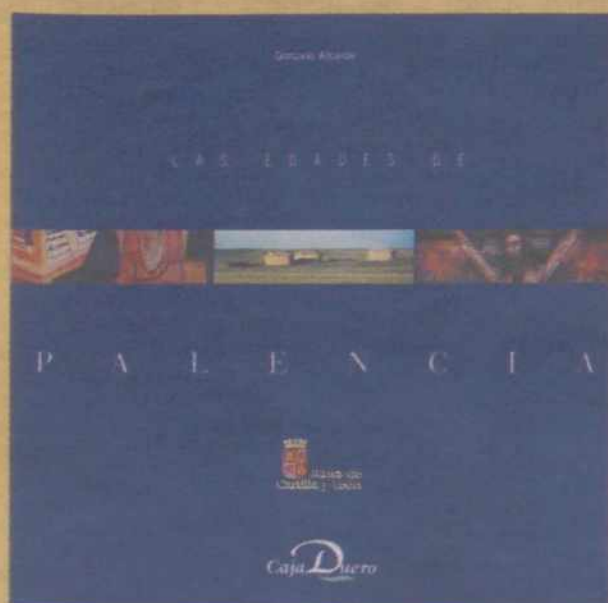
ofrece a todos sus lectores en **26 fascículos** totalmente **gratis**,
un viaje por los pueblos de nuestra provincia,
a través del maravilloso legado histórico y artístico
recogido en esta edición de

LAS EDADES DEL HOMBRE

Todos los viernes
sábados y domingos
un nuevo fascículo

gratis

junto a tu ejemplar de
DIARIO PALENTINO



Patrocinan:



Recorre con la ayuda de cada fascículo
las rutas e imágenes de nuestros pueblos,
sus rincones y paisajes más bellos y las
piezas que han sido cedidas a esta Séptima
Edición de las **Edades de Palencia**,
último año Santo del segundo milenio.



Según el Instituto Nacional de Estadística

El censo comenzará en octubre con datos nacionales y europeos

Más de 6.000 agentes y 1.500 supervisores recogerán la información que servirá para diseñar una política agraria comunitaria.

MADRID

La recogida de datos para el Censo Agrario de 1999 se iniciará el próximo mes de octubre, con el fin de disponer de información estadística de las distintas regiones de España y de la Unión Europea y servir de base para el diseño de una política agraria comunitaria, según informaron a Europa Press fuentes del Instituto Nacional de Estadística (INE).

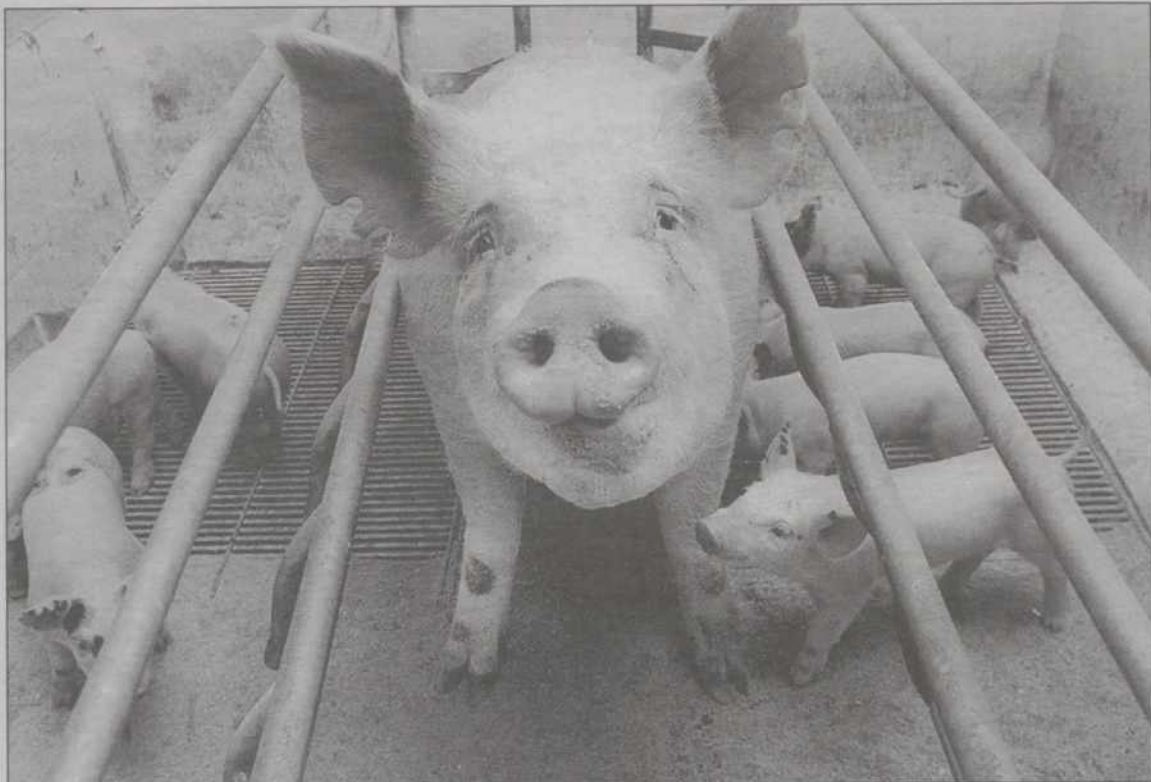
Más de 6.000 agentes y 1.500 supervisores se encargarán de recoger la información de este censo en toda España.

En el curso de verano sobre Estadísticas Regionales celebrado en la Universidad Menéndez Pelayo de Santander se han avanzado algunos de los próxi-

mos resultados. En España, el número medio de cabezas de ganado de todas las especies ha aumentado. El ejemplo más significativo es el ganado porcino que ha pasado de 18,6 por explotación a 31,8, según datos del último censo agrario realizado por el INE en 1989.

Datos regionales

En Cantabria, más de la mitad de las explotaciones tienen ganado bovino, aunque han desaparecido 5.000 explotaciones de bovinos desde 1982. Sin embargo, se ha incrementado en un 10 por ciento el número de cabezas hasta las 345.000. Como consecuencia de esto, ha aumentado en cinco el número



ALBERTO RODRIGO

El número medio de cabezas de ganado de todas las especies ha aumentado de forma significativa.

medio de cabezas de ganado bovino por explotación, que alcanza las 17,6, superando la media nacional de 14,6. Entre 1982 y 1989 la superficie agrícola utilizada aumentó en un 1,1 millón de hectáreas, por lo que se produce un mayor aprovechamiento de las superficies.

Desde el último censo hasta

la encuesta de 1997, la superficie agrícola utilizada aumentó en 900.000 hectáreas hasta en toda España desde 1982 hasta 1989, con lo que queda un total de 2,28 millones de explotaciones. La superficie media dedicada a cultivos y pastos por explotación pasa de 10 a 10,8 hectáreas, aunque se mantiene

la desigual distribución por regiones.

Las comunidades de Extremadura y Aragón tienen los tamaños mayores, con 25,3 y 24,4 hectáreas por explotación.

Por el contrario, Canarias y Galicia son, con 1,4 y 1,9 hectáreas, las comunidades con menores dimensiones.



EFE

El ministro de Agricultura, Jesús Posada.

Agricultura trabajará en la regulación de productos biológicos

MADRID

El ministro de Agricultura, Jesús Posada, aseguró el miércoles que su ministerio intentará mejorar la regulación existente sobre los productos orgánicos o biológicos, aquellos procedentes de cultivos donde no se emplean elementos químicos ni bactericidas.

Así lo afirmó a Efe el director gerente de la empresa dedicada a estos cultivos «Soria Natural», Antonio Esteban, tras reunirse con Jesús Posada.

«Le ha gustado el tema y lo va a trabajar en el sentido de intentar mejorar la regulación sobre este tipo de productos en España», dijo Esteban, que

lamentó que en nuestro país no haya una reglamentación estricta que garantice que los productos etiquetados como biológicos lo sean realmente.

Opinó además que los precios de estos productos, que en la actualidad se diferencian muy poco de los de los cultivados industrialmente, deberían elevarse, ya que mientras que una hectárea de cultivo normal de trigo produce 3.000 kilos, una cultivada en sentido biológico no rinde más de 800.

El viernes se clausuró en la Universidad Alfonso VIII de Soria el primer curso de plantas medicinales y de medicina natural en España.

Ampliado el plazo para las instalaciones de gasóleo

PALENCIA

La Consejería de Industria aceptó, a propuesta de la COAG de Castilla y León, ampliar el plazo para la legalización de las instalaciones que se destinan al almacenamiento de gasóleo hasta el 31 de diciembre de 1999.

El plazo finalizaba el próximo 3 de agosto, pero COAG solicitó prorrogarlo debido al «reducido número de agricultores y ganaderos que han podido llevar a cabo el proceso como consecuencia, en gran medida, de la falta de instaladores», informó en nota de prensa esta organización agraria.

COAG instó a aquellos que aún no hayan legalizado sus instalaciones a que lo hagan «de inmediato, con el objetivo de evitar la concentración de peticiones en los últimos días del plazo», que, según representantes de la Consejería de Industria, no se volverá a prorrogar.

La COAG subrayó que la legalización posterior al plazo establecido hará que ésta

sea «más complicada en lo que al cumplimiento de la norma se refiere, y de un mayor gasto económico para los propios afectados», además de precisar que, en caso de que las instalaciones no se legalicen, «los distribuidores no suministrarán gasóleo a las mismas».

Por otra parte, Valladolid, el Consejo Regulador de la Indicación Geográfica Protegida «Lechazo de Castilla y León» pidió el pasado miércoles ayudas económicas a José Valín, con el fin de «convertir al lechazo en el producto estándar con denominación de origen Castilla y León».

El presidente de este Consejo, Alfonso Sanz Rodríguez, también señaló que «es fundamental

dar a conocer el lechazo como atractivo turístico» mientras que José Valín afirmó que la Junta destinará a esta entidad una subvención de veinte millones de pesetas. La reunión fue el primer contacto entre Valín y el nuevo Consejo Regulador formado el pasado mes de mayo.

COAG se queja de la falta de vigilancia en el sector lácteo

PALENCIA

La COAG criticó el miércoles la actuación del Ministerio de Agricultura y Ganadería, al que acusó de tener la responsabilidad en la «mala» situación que atraviesa el sector de la ganadería en esta región y de «no vigilar las infracciones que se cometen en este sector».

El responsable regional del sector lácteo de COAG, Jesús María Sanz Arroyo, manifestó que las «erróneas políticas llevadas a cabo, por parte de la administración» han sido las responsables de que la cuota de producción láctea haya descendido casi 300.000 toneladas, desde 1987.

María Sanz Arroyo apuntó que este descenso se debe fundamentalmente a la utilización por parte de las industrias lácteas de la leche en polvo y subproductos que se le añaden a la leche para así lograr un abaratamiento del coste, por lo que los empresarios no quieren la leche natural.

Esta problema se suma a la compra de leche fuera de la cuota de producción para reducir el precio y según, el responsable regional del sector lácteo COAG, la administración «no hace nada por impedir este tipo de prácticas».

Para Sanz, esta política comercial resulta «muy dañina», ya que, a su juicio, afecta a todas las explotaciones ganaderas, al mismo tiempo que se pone en peligro la salud del consumidor, por lo que el responsable del sector lácteo en Zamora, Félix Roncero aconsejó al consumidor «de la dudosa procedencia de la leche, cuyo precio es inferior a las 80 pesetas».

❖
La COAG ha solicitado que se prorrogue debido a la falta de instaladores que había hasta entonces
❖

Aznar insta a los violentos a cambiar de actitud y adaptarse a las reglas

Encapuchados atacan con cócteles molotov la casa cuartel de la Guardia Civil en Guecho

Un grupo de encapuchados atacó en la noche del sábado al domingo con cócteles Molotov la casa cuartel de la Guardia Civil en la localidad vizcaína de Guecho. En este nuevo ata-

que de los radicales no se produjeron daños personales aunque los materiales fueron cuantiosos. Los miembros de la Benemérita que custodiaban el cuartel en esos momentos efectuaron

varios disparos al aire con sus armas reglamentarias para repeler la agresión. Los partidos políticos vascos, a excepción de Euskal Herriarrok, condenaron este nuevo acto violento.

■ **BILBAO/CASTELLÓN/AGENCIAS.**—El ataque tuvo lugar a la una y media de la madrugada, cuando un grupo de jóvenes encapuchados —entre quince y veinte según la Ertzaintza y treinta y cinco según la Subdelegación del Gobierno en Vizcaya—, perfectamente coordinados, se dirigió a la casa cuartel en el barrio guechotarra de Algorta, que estos días celebra las fiestas de San Ignacio.

En una acción por sorpresa que se desarrolló con enorme rapidez, los agresores arrojaron entre veinte y treinta cócteles Molotov contra las instalaciones militares. El servicio de guardia apenas tuvo capacidad de reacción, y los agentes que custodiaban el cuartel tan sólo pudieron efectuar varios disparos al aire con sus armas reglamentarias para poner en fuga a los atacantes, que se dispersaron tras arrojar los artefactos.

La mayoría de los cócteles impactaron en la fachada de la casa cuartel, que cuenta con más de cien viviendas y que quedó ennegrecida. Uno de los artefactos penetró, sin embargo, en el interior y originó un pequeño incendio que fue sofocado por los guardias civiles sin que fuera precisa la intervención de los bomberos.

También resultó completamente destruida una de las videocámaras que vigilan el cuartel y fueron dañadas varias ventanas del edificio. No hubo heridos ni se practicaron detenciones.

La casa cuartel de Algorta fue objeto de un ataque de similares características el pasado 6 de enero, y en los últimos años ha sufrido al menos diez aten-



SANTIAGO JIMÉNEZ/EFE

Fachada del cuartel de la Guardia Civil atacado en Guecho.

tados. El alcalde de Guecho, el nacionalista Iñaki Zarraba, visitó a primera hora de la tarde

del domingo el cuartel atacado. Las formaciones políticas vascas, a excepción de EH, con-

denaron este nuevo acto de violencia. Desde el PNV se insistió en la «inutilidad» de este tipo de acciones, que «poco o nada aportan» al proceso de paz abierto en Euskadi.

Cambio de actitud

En este sentido, el presidente del Gobierno, José María Aznar, instó a los violentos a que cambien su actitud y se adapten a las reglas, y agregó que el Gobierno y los demócratas «hemos hecho mucho en favor de la paz, vamos a seguir» y «nada nos va a detener». Aznar respondió así desde Oropesa del Mar a este acto violento.

Sobre las medidas para lograr la paz, el presidente se refirió al proyecto de ley presentado para la restauración de la posición de las víctimas del terrorismo, a los 150 presos liberados desde el pasado mes de septiembre, a la iniciativa parlamentaria para la vuelta a España de los etarras que residen en el extranjero y no tienen causas con la justicia y a la liberación de la mesa de HB.

Igualmente, el secretario general del PP en el País Vasco, Carmelo Barrio, dijo que «el fascismo sigue suelto en las calles del País Vasco».

Desde el PSE, su secretario general, Nicolás Redondo Terreros, enmarcó este atentado en la «escalada» violenta de los últimos días. «Es evidente que se están incrementando estos actos fascistas, terroristas, que tienen relación con la retirada de la firma de HB de la condena a la violencia en Álava y Vitoria y supone un dominio claro de los sectores más radicales», dijo.

Un ex concejal de HB en Baracaldo desaparece después de salir a pasear

■ **BILBAO/E.P.**—El ex concejal de HB en el Ayuntamiento vizcaíno de Baracaldo y candidato a Juntas en las pasadas elecciones, Joxe Goikoetxea, permanece desaparecido desde primeras horas de la mañana del sábado, cuando salió a pasear por los montes de Galdácano.

Tras tener conocimiento del hecho, la Ertzaintza inició labores de rastreo para su localización, según confirmó un portavoz del Departamento de Interior del Gobierno vasco. Goikoetxea, tras pasar la noche del viernes en Galdácano, informó a sus allegados sobre las siete de la mañana de ayer de que iba a dar un paseo por el monte, antes de participar en la cadena humana por el acercamiento de presos.

Sin embargo, no llegó a acudir a esta convocatoria. Denunciada la desaparición sobre las dos de la tarde, equipos de la Ertzaintza iniciaron un rastreo por la zona, acompañados de buceadores y un helicóptero. El ex concejal, vecino de Baracaldo de 54 años de edad, vestía chandal y camiseta blanca en el momento de su desaparición.

Joxe Goikoetxea Ormazábal, «militante histórico» de Herri Batasuna, concejal en dos mandatos y candidato a las Juntas Generales en los pasados comicios forales, es natural de Hernani (Guipúzcoa), reside desde hace más de 20 años en Baracaldo, en donde trabaja como profesor en la ikastola pública Ibaibe.

Hasta el momento, la Ertzaintza no ha encontrado ninguna pista. Tras tener conocimiento del hecho, HB de Baracaldo ha organizado para hoy un rastreo en el que espera que participen unos 300 voluntarios. El lugar de encuentro será en la Herriko Taberna de este municipio a las nueve de la mañana.

El obispo Setién llama a construir un futuro sin violencia

Ibarretxe asegura que el proceso de paz en el País Vasco será «largo» y «con altibajos»

■ **SAN SEBASTIÁN/E.P.**—El lehendakari, Juan José Ibarretxe, afirmó ayer en Azpeitia (Guipúzcoa) que «estamos en un momento muy importante del proceso de paz», que «va a ser largo» y va a tener «contratiempos y altibajos».

En este contexto, consideró que Euskal Herriarrok puede hacer más por desterrar actitudes violentas, y que el PP puede abandonar su «inmovilismo» en relación al acercamiento de presos. Por su parte, el obispo de San Sebastián, José María Setién, hizo un llamamiento a construir un futuro sin violencia, en el que se respeten los derechos de todos, incluidos los derechos de las personas privadas de libertad.

«EH puede hacer más por desterrar completamente actitudes violentas» y el PP «por abandonar su postura inmovilista en relación con el acercamiento de presos», dijo, al tiempo que ins-

tó a todos los partidos a «no hablar tanto a través de los medios de comunicación y mucho más en foros internos». Ibarretxe realizó estas declaraciones minutos antes de participar en la tradicional misa de San Ignacio, presidida por el obispo de San Sebastián, José María Setién, en la Basílica de Loyola.

El lehendakari auguró un «largo» proceso de paz, ya que, en su opinión, «lo que no podemos hacer es perder la perspectiva y pensar que cuando nos levantamos está todo maravillosamente y cuando nos acostamos a la noche está todo extraordinariamente mal». Según Ibarretxe, «a veces somos pendulares y tenemos que ser más equilibrados en nuestra manera de pensar y caminar con paciencia y racionalidad».

«Lo fundamental es basarnos en la aceptación y la profundización del acuerdo parlamen-

tario que el propio Gobierno Vasco realizó con Euskal Herriarrok», dijo. El lehendakari recordó que en dicho acuerdo se establecía que «las ideas iban a defenderse por vías políticas y democráticas» y que, «a partir de ahí, buscábamos una línea de compromiso».

Oportunidad histórica

Por su parte, el obispo de San Sebastián, José María Setién, afirmó durante la homilía de la misa que presidió que nos encontramos ante «una oportunidad histórica para consolidar la paz» y, «mediante el diálogo entre todos», construir un futuro en el que se «renuncie de forma definitiva a la violencia que atenta contra las personas concretas y el orden público», un futuro en el que se «respeten los derechos de todas las personas, también de las privadas de libertad».



EFE

El lehendakari Ibarretxe conversa con el obispo José María Setién.

Según el Instituto Nacional de Estadística

El censo comenzará en octubre con datos nacionales y europeos

Más de 6.000 agentes y 1.500 supervisores recogerán la información que servirá para diseñar una política agraria comunitaria.

MADRID

La recogida de datos para el Censo Agrario de 1999 se iniciará el próximo mes de octubre, con el fin de disponer de información estadística de las distintas regiones de España y de la Unión Europea y servir de base para el diseño de una política agraria comunitaria, según informaron a Europa Press fuentes del Instituto Nacional de Estadística (INE).

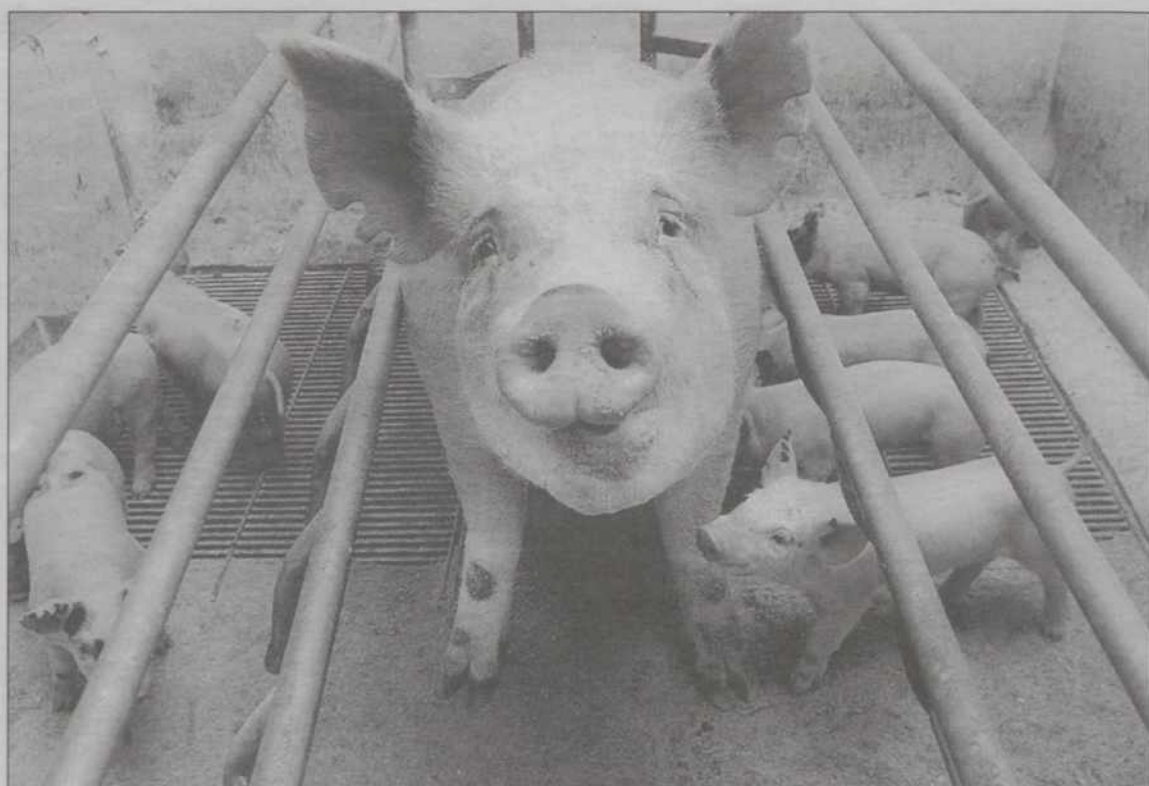
Más de 6.000 agentes y 1.500 supervisores se encargarán de recoger la información de este censo en toda España.

En el curso de verano sobre Estadísticas Regionales celebrado en la Universidad Menéndez Pelayo de Santander se han avanzado algunos de los próxi-

mos resultados. En España, el número medio de cabezas de ganado de todas las especies ha aumentado. El ejemplo más significativo es el ganado porcino que ha pasado de 18,6 por explotación a 31,8, según datos del último censo agrario realizado por el INE en 1989.

Datos regionales

En Cantabria, más de la mitad de las explotaciones tienen ganado bovino, aunque han desaparecido 5.000 explotaciones de bovinos desde 1982. Sin embargo, se ha incrementado en un 10 por ciento el número de cabezas hasta las 345.000. Como consecuencia de esto, ha aumentado en cinco el número



ALBERTO RODRIGO

El número medio de cabezas de ganado de todas las especies ha aumentado de forma significativa.

medio de cabezas de ganado bovino por explotación, que alcanza las 17,6, superando la media nacional de 14,6. Entre 1982 y 1989 la superficie agrícola utilizada aumentó en un 1,1 millón de hectáreas, por lo que se produce un mayor aprovechamiento de las superficies. Desde el último censo hasta

la encuesta de 1997, la superficie agrícola utilizada aumenta en 900.000 hectáreas hasta en toda España desde 1982 hasta 1989, con lo que queda un total de 2,28 millones de explotaciones. La superficie media dedicada a cultivos y pastos por explotación pasa de 10 a 10,8 hectáreas, aunque se mantiene

la desigual distribución por regiones.

Las comunidades de Extremadura y Aragón tienen los tamaños mayores, con 25,3 y 24,4 hectáreas por explotación.

Por el contrario, Canarias y Galicia son, con 1,4 y 1,9 hectáreas, las comunidades con menores dimensiones.



EFE

El ministro de Agricultura, Jesús Posada.

Agricultura trabajará en la regulación de productos biológicos

MADRID

El ministro de Agricultura, Jesús Posada, aseguró el miércoles que su ministerio intentará mejorar la regulación existente sobre los productos orgánicos o biológicos, aquellos procedentes de cultivos donde no se emplean elementos químicos ni bactericidas.

Así lo afirmó a Efe el director gerente de la empresa dedicada a estos cultivos «Soria Natural», Antonio Esteban, tras reunirse con Jesús Posada.

«Le ha gustado el tema y lo va a trabajar en el sentido de intentar mejorar la regulación sobre este tipo de productos en España», dijo Esteban, que

lamentó que en nuestro país no haya una reglamentación estricta que garantice que los productos etiquetados como biológicos lo sean realmente.

Opinó además que los precios de estos productos, que en la actualidad se diferencian muy poco de los de los cultivados industrialmente, deberían elevarse, ya que mientras que una hectárea de cultivo normal de trigo produce 3.000 kilos, una cultivada en sentido biológico no rinde más de 800.

El viernes se clausuró en la Universidad Alfonso VIII de Soria el primer curso de plantas medicinales y de medicina natural en España.

Ampliado el plazo para las instalaciones de gasóleo

PALENCIA

La Consejería de Industria aceptó, a propuesta de la COAG de Castilla y León, ampliar el plazo para la legalización de las instalaciones que se destinan al almacenamiento de gasóleo hasta el 31 de diciembre de 1999.

El plazo finalizaba el próximo 3 de agosto, pero COAG solicitó prorrogarlo debido al «reducido número de agricultores y ganaderos que han podido llevar a cabo el proceso como consecuencia, en gran medida, de la falta de instaladores», informó en nota de prensa esta organización agraria.

COAG instó a aquellos que aún no hayan legalizado sus instalaciones a que lo hagan «de inmediato, con el objetivo de evitar la concentración de peticiones en los últimos días del plazo», que, según representantes de la Consejería de Industria, no se volverá a prorrogar.

La COAG subrayó que la legalización posterior al plazo establecido hará que ésta

sea «más complicada en lo que al cumplimiento de la norma se refiere, y de un mayor gasto económico para los propios afectados», además de precisar que, en caso de que las instalaciones no se legalicen, «los distribuidores no suministrarán gasóleo a las mismas».

Por otra parte, Valladolid, el Consejo Regulador de la Indicación Geográfica Protegida «Lechazo de Castilla y León» pidió el pasado miércoles ayudas económicas a José Valín, con el fin de «convertir al lechazo en el producto estandarte con denominación de origen Castilla y León».

El presidente de este Consejo, Alfonso Sanz Rodríguez, también señaló que «es fundamental dar a conocer el lechazo como atractivo turístico» mientras que José Valín afirmó que la Junta destinará a esta entidad una subvención de veinte millones de pesetas. La reunión fue el primer contacto entre Valín y el nuevo Consejo Regulador formado el pasado mes de mayo.

♦
La COAG ha solicitado que se prorrogue debido a la falta de instaladores que había hasta entonces
♦

COAG se queja de la falta de vigilancia en el sector lácteo

PALENCIA

La COAG criticó el miércoles la actuación del Ministerio de Agricultura y Ganadería, al que acusó de tener la responsabilidad en la «mala» situación que atraviesa el sector de la ganadería en esta región y de «no vigilar las infracciones que se cometen en este sector».

El responsable regional del sector lácteo de COAG, Jesús María Sanz Arroyo, manifestó que las «erróneas políticas llevadas a cabo, por parte de la administración» han sido las responsables de que la cuota de producción láctea haya descendido casi 300.000 toneladas, desde 1987.

María Sanz Arroyo apuntó que este descenso se debe fundamentalmente a la utilización por parte de las industrias lácteas de la leche en polvo y subproductos que se le añaden a la leche para así lograr un abaratamiento del coste, por lo que los empresarios no quieren la leche natural.

Esta problema se suma a la compra de leche fuera de la cuota de producción para reducir el precio y según, el responsable regional del sector lácteo COAG, la administración «no hace nada por impedir este tipo de prácticas».

Para Sanz, esta política comercial resulta «muy dañina», ya que, a su juicio, afecta a todas las explotaciones ganaderas, al mismo tiempo que se pone en peligro la salud del consumidor, por lo que el responsable del sector lácteo en Zamora, Félix Roncero aconsejó al consumidor «de la dudosa procedencia de la leche, cuyo precio es inferior a las 80 pesetas».

Aznar insta a los violentos a cambiar de actitud y adaptarse a las reglas

Encapuchados atacan con cócteles molotov la casa cuartel de la Guardia Civil en Guecho

Un grupo de encapuchados atacó en la noche del sábado al domingo con cócteles Molotov la casa cuartel de la Guardia Civil en la localidad vizcaína de Guecho. En este nuevo ata-

que de los radicales no se produjeron daños personales aunque los materiales fueron cuantiosos. Los miembros de la Benemérita que custodiaban el cuartel en esos momentos efectuaron

varios disparos al aire con sus armas reglamentarias para repeler la agresión. Los partidos políticos vascos, a excepción de Euskal Herriarrok, condenaron este nuevo acto violento.

■ BILBAO/CASTELLÓN/AGENCIAS.-El ataque tuvo lugar a la una y media de la madrugada, cuando un grupo de jóvenes encapuchados -entre quince y veinte según la Ertzaintza y treinta y cinco según la Subdelegación del Gobierno en Vizcaya-, perfectamente coordinados, se dirigió a la casa cuartel en el barrio guechotarra de Algorta, que estos días celebra las fiestas de San Ignacio.

En una acción por sorpresa que se desarrolló con enorme rapidez, los agresores arrojaron entre veinte y treinta cócteles Molotov contra las instalaciones militares. El servicio de guardia apenas tuvo capacidad de reacción, y los agentes que custodiaban el cuartel tan sólo pudieron efectuar varios disparos al aire con sus armas reglamentarias para poner en fuga a los atacantes, que se dispersaron tras arrojar los artefactos.

La mayoría de los cócteles impactaron en la fachada de la casa cuartel, que cuenta con más de cien viviendas y que quedó ennegrecida. Uno de los artefactos penetró, sin embargo, en el interior y originó un pequeño incendio que fue sofocado por los guardias civiles sin que fuera precisa la intervención de los bomberos.

También resultó completamente destruida una de las videocámaras que vigilan el cuartel y fueron dañadas varias ventanas del edificio. No hubo heridos ni se practicaron detenciones.

La casa cuartel de Algorta fue objeto de un ataque de similares características el pasado 6 de enero, y en los últimos años ha sufrido al menos diez aten-



SANTIAGO JIMÉNEZ/EFE

Fachada del cuartel de la Guardia Civil atacado en Guecho.

tados. El alcalde de Guecho, el nacionalista Iñaki Zarraba, visitó a primera hora de la tarde del domingo el cuartel atacado. Las formaciones políticas vascas, a excepción de EH, con-

denaron este nuevo acto de violencia. Desde el PNV se insistió en la «inutilidad» de este tipo de acciones, que «poco o nada aportan» al proceso de paz abierto en Euskadi.

Cambio de actitud

En este sentido, el presidente del Gobierno, José María Aznar, instó a los violentos a que cambien su actitud y se adapten a las reglas, y agregó que el Gobierno y los demócratas «hemos hecho mucho en favor de la paz, vamos a seguir» y «nada nos va a detener». Aznar respondió así desde Oropesa del Mar a este acto violento.

Sobre las medidas para lograr la paz, el presidente se refirió al proyecto de ley presentado para la restauración de la posición de las víctimas del terrorismo, a los 150 presos liberados desde el pasado mes de septiembre, a la iniciativa parlamentaria para la vuelta a España de los etarras que residen en el extranjero y no tienen causas con la justicia y a la liberación de la mesa de HB.

Igualmente, el secretario general del PP en el País Vasco, Carmelo Barrio, dijo que «el fascismo sigue suelto en las calles del País Vasco».

Desde el PSE, su secretario general, Nicolás Redondo Terreros, enmarcó este atentado en la «escalada» violenta de los últimos días. «Es evidente que se están incrementando estos actos fascistas, terroristas, que tienen relación con la retirada de la firma de HB de la condena a la violencia en Álava y Vitoria y supone un dominio claro de los sectores más radicales», dijo.

Un ex concejal de HB en Baracaldo desaparece después de salir a pasear

■ BILBAO/E.P.-El ex concejal de HB en el Ayuntamiento vizcaíno de Baracaldo y candidato a Juntas en las pasadas elecciones, Joxe Goikoetxea, permanece desaparecido desde primeras horas de la mañana del sábado, cuando salió a pasear por los montes de Galdácano.

Tras tener conocimiento del hecho, la Ertzaintza inició labores de rastreo para su localización, según confirmó un portavoz del Departamento de Interior del Gobierno vasco. Goikoetxea, tras pasar la noche del viernes en Galdácano, informó a sus allegados sobre las siete de la mañana de ayer de que iba a dar un paseo por el monte, antes de participar en la cadena humana por el acercamiento de presos.

Sin embargo, no llegó a acudir a esta convocatoria. Denunciada la desaparición sobre las dos de la tarde, equipos de la Ertzaintza iniciaron un rastreo por la zona, acompañados de buceadores y un helicóptero. El ex concejal, vecino de Baracaldo de 54 años de edad, vestía chandal y camiseta blanca en el momento de su desaparición.

Joxe Goikoetxea Ormazábal, «militante histórico» de Herri Batasuna, concejal en dos mandatos y candidato a las Juntas Generales en los pasados comicios forales, es natural de Hernani (Guipúzcoa), reside desde hace más de 20 años en Baracaldo, en donde trabaja como profesor en la ikastola pública Ibaibe.

Hasta el momento, la Ertzaintza no ha encontrado ninguna pista. Tras tener conocimiento del hecho, HB de Baracaldo ha organizado para hoy un rastreo en el que espera que participen unos 300 voluntarios. El lugar de encuentro será en la Herriko Taberna de este municipio a las nueve de la mañana.

El obispo Setién llama a construir un futuro sin violencia

Ibarretxe asegura que el proceso de paz en el País Vasco será «largo» y «con altibajos»

■ SAN SEBASTIÁN/E.P.-El lehendakari, Juan José Ibarretxe, afirmó ayer en Azpeitia (Guipúzcoa) que «estamos en un momento muy importante del proceso de paz», que «va a ser largo» y va a tener «contratiempos y altibajos».

En este contexto, consideró que Euskal Herriarrok puede hacer más por desterrar actitudes violentas, y que el PP puede abandonar su «inmovilismo» en relación al acercamiento de presos. Por su parte, el obispo de San Sebastián, José María Setién, hizo un llamamiento a construir un futuro sin violencia, en el que se respeten los derechos de todos, incluidos los derechos de las personas privadas de libertad.

«EH puede hacer más por desterrar completamente actitudes violentas» y el PP «por abandonar su postura inmovilista en relación con el acercamiento de presos», dijo, al tiempo que ins-

tó a todos los partidos a «no hablar tanto a través de los medios de comunicación y mucho más en foros internos». Ibarretxe realizó estas declaraciones minutos antes de participar en la tradicional misa de San Ignacio, presidida por el obispo de San Sebastián, José María Setién, en la Basílica de Loyola.

El lehendakari auguró un «largo» proceso de paz, ya que, en su opinión, «lo que no podemos hacer es perder la perspectiva y pensar que cuando nos levantamos está todo maravillosamente y cuando nos acostamos a la noche está todo extraordinariamente mal». Según Ibarretxe, «a veces somos pendulares y tenemos que ser más equilibrados en nuestra manera de pensar y caminar con paciencia y racionalidad».

«Lo fundamental es basarnos en la aceptación y la profundización del acuerdo parlamen-

tario que el propio Gobierno Vasco realizó con Euskal Herriarrok», dijo. El lehendakari recordó que en dicho acuerdo se estableció que «las ideas iban a defenderse por vías políticas y democráticas» y que, «a partir de ahí, buscábamos una línea de compromiso».

Oportunidad histórica

Por su parte, el obispo de San Sebastián, José María Setién, afirmó durante la homilía de la misa que presidió que nos encontramos ante «una oportunidad histórica para consolidar la paz» y, «mediante el diálogo entre todos», construir un futuro en el que se «renuncie de forma definitiva a la violencia que atenta contra las personas concretas y el orden público», un futuro en el que se «respeten los derechos de todas las personas, también de las privadas de libertad».



EFE

El lehendakari Ibarretxe conversa con el obispo José María Setién.



TONI GARRIGA/EFE

Jordi Pujol, ayer, en Planoles (Gerona), durante el homenaje al poeta Miguel Martí i Pool.

Acusa a PP y PSC de querer «banalizar» la autonomía

Pujol: «Cataluña se jugará todo para poder elevar su soberanía»

□ GERONA/EFE.- El presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, dijo ayer que en la próxima legislatura Cataluña tiene que «jugarse el todo por el todo» para elevar su soberanía, ante los intentos que detecta desde PP y PSC para «banalizar» la autonomía «y que todo vuelva a pasar por Madrid».

Pujol lanzó esta reivindicación en Planoles (Girona) durante la clausura de la XVII edición de la Escuela de Verano de la Joventut Nacionalista de Catalunya (JNC), rama juvenil de CiU, en la que un centenar de jóvenes le despidieron al grito de «Pujol presidente, Cataluña independiente».

Durante su discurso, el líder nacionalista ha insistido en la necesidad de «romper» en la próxima legislatura el «techo competencial que nos quieren

imponer» y ha expresado de forma reiterada su intención de «jugarse el todo por el todo (fer un vaitot), ya que si no, no tendremos la garantía de que se va romper este techo».

En esta línea, auguró que en la próxima legislatura se tendrá que perfilar un nuevo marco de relaciones, tanto económicas como sociales y políticas, de Cataluña con el resto de España. «Necesitamos un trato distinto», apostilló, tras exclamar que no todas las autonomías españolas tienen la condición de nación. «Si nos imponen un techo, nos van a condenar», advirtió el presidente catalán, que reclamó una mejor financiación para Cataluña y una mayor soberanía política para tener más poder de decisión.

Pujol se mostró convencido de que CiU ganará las próximas

autonómicas, que se celebrarán en otoño, aunque reiteró que es necesario imponerse con holgura para «no tener que depender, o depender lo menos posible», de otras fuerzas políticas.

En este sentido, criticó que PP y PSC pretenden «banalizar» la autonomía, «ya que no les importaría que todo tuviera que volver a pasar por Madrid. Esto se tiene que romper, y por esto nos tenemos que jugar el todo por el todo», dijo. Extendió sus críticas hacia ERC, ya que, pese a admitir que es la formación con la que están más cercanos, «es un partido muy incierto».

Previamente, Pujol entregó el V premio Ramon Trias Fargas al poeta de Roda de Ter Miquel Martí i Pol, a quien la JNC ha galardonado por su «defensa de los valores cívicos y de la identidad catalana».

El aeropuerto de Lanzarote sufrió demoras de varias horas en varios vuelos

La huelga del personal de tierra acumula 8.500 maletas en aeropuertos de Las Palmas

Unas 8.500 maletas de pasajeros de vuelos internacionales se acumularon en las terminales de equipajes de los tres aeropuertos de la provincia de Las Palmas de Gran Canaria, debido a la huelga del personal de asistencia en tierra, informaron fuentes sindicales.

□ LAS PALMAS/EFE.- En el aeropuerto de Lanzarote, donde ayer por la mañana llegaron a acumularse unas 3.000 maletas de quince vuelos que despegaron con destino a Inglaterra y Alemania, se comenzó finalmente la facturación del equipaje en vuelos de Iberia, según el portavoz de CCOO, Fermín Meilán.

De este modo sólo quedan ya 1.500 maletas por enviar a los destinos de estos casi 2.250 pasajeros, además de otras 2.000 que permanecen en el aeropuerto lanzaroteño al no haber podido ser entregadas a sus propietarios a su llegada a la isla.

El aeropuerto de Lanzarote registró demoras de una media de dos horas y se prevé además la cancelación de dos vuelos a Múnich, a causa de los retrasos que acumulan y al temprano cierre del aero-

puerto de destino.

Por otra parte, en el aeropuerto de Fuerteventura permanecen acumuladas las 4.000 maletas que tuvieron que dejar tanto los viajeros que llegaron como los que volvieron a sus países de origen.

La jornada de huelga no tuvo tanta incidencia en este aeropuerto al ser menor la cantidad de vuelos programados con respecto al día anterior, cuando se llegaron a registrar retrasos de entre cinco y seis horas.

Asimismo, unos diez vuelos internacionales, de los cincuenta programados, despegaron sin el equipaje en el aeropuerto de Gran Canaria, lo que provocó una acumulación de unas mil maletas. La dirección de AENA se comprometió con los pasajeros a remitirles sus pertenencias a sus países de destino.

Un pinchazo afecta a 37 vuelos

□ Un pinchazo sufrido en una de las ruedas traseras del tren principal de un avión ambulancia, en el aeropuerto de Son Sant Joan, obligó a operar todo el tráfico por la pista sur del espacio aeroportuario, lo que afectó a 37 vuelos.

Según informó a Efe un portavoz del aeropuerto, tanto la tripula-

ción, compuesta por dos personas, como los tres pasajeros que se disponían a volar a Cardiff, resultaron ilesos.

El incidente se produjo a las 14:35, cuando el avión ambulancia de la compañía Executive Flight Service con destino Cardiff iniciaba su maniobra de despegue. Como consecuencia del

perchance, el avión tuvo que permanecer en medio de la pista hasta que, puesto en marcha el plan de emergencias del aeropuerto, se procedió a la retirada del avión ambulancia y una hora más tarde se recuperó la operatividad. Según varias fuentes, es pronto para evaluar los retrasos de este incidente.

De Palacio afirma que en la UE hay conciencia de que la trama del lino tiene trasfondo electoral

□ MADRID/E.P.- La ex ministra de Agricultura y vicepresidenta de la Comisión Europea, Loyola de Palacio, aseguró ayer que la Unión Europea tiene claro que la polémica desatada por las presuntas irregularidades en la concesión de ayudas comunitarias al cultivo del lino obedece a motivos electoralistas.

No obstante admitió que sería bueno en el futuro realizar algunas modificaciones para mejorar la gestión de este tipo de cultivo. «Hay una conciencia clara en la Unión Europea, de que este tipo de ataques de algunos altos responsables del PSOE que han utilizado la mentira, la falsedad, el montaje y la difamación, sin importarle nada las consecuencias que eso podría tener para ciertas personas» se debe sencillamente al interés por «rebanar un puñado de votos», afirmó.

«De igual forma que se tiene claro en Europa —añadió la ex ministra— que las responsabilidades en cuanto a la gestión de las ayudas agrarias corresponden a las comunidades autónomas y, por tanto, si hay irregularidades son las comunidades las que tienen que luchar contra ellas».

En cuanto a la posibilidad de establecer mecanismos nuevos de control en la gestión de las ayudas al cultivo del lino, apuntó que habrá que «proponer en el futuro algunas modificaciones que mejoren la gestión del mismo y su utilidad de cara a un uso industrial que permita un mayor valor añadido, pero en cualquier caso las medidas tomadas ya empiezan a dar sus frutos y en este último año se ha reducido en más de un 12% la subvención a la superficie cultivada del lino», resaltó.

La socialista Malika Mohamed estudia dejar sin efecto su anuncio de dimisión en Melilla

□ MELILLA/EFE.- El primer Pleno de la legislatura en la Asamblea de Melilla, que se celebra hoy y en el que se hará efectiva la renuncia de los dos diputados socialistas que incumplieron el pacto de investidura, está marcado por la incertidumbre tras las declaraciones de la socialista Malika Mohamed, que se plantea revocar su decisión y pasar al grupo mixto.

Mohamed reconoció ayer que reflexionaría hasta hoy mismo sobre si retira su dimisión para evitar que la sustituya otro compañero de partido y se pueda firmar la moción de censura contra Mustafa Aberchan (CM), mientras que la oposición cree que su renuncia ya es efectiva desde que se comunicó al secretario municipal y se trasladó a la Mesa de la Asamblea.

«Aberchan es el mejor presidente que puede tener Melilla y pensando en el futuro de la ciudad, analizando los pros y los contras de esta situación, dedicaré las horas que me quedan hasta el Pleno a reflexionar lo que haré», agregó Mohamed, quien hoy se dará de baja en su partido.

En caso de que pudiese conservar su acta de diputada, anunció que se pasará al grupo mixto «porque yo no me caso con nadie» y apoyará todas las medidas que considere «beneficiosas» para los ciudadanos «vengan del partido que vengan».

Los votos de los dos diputados socialistas son numéricamente imprescindibles para que pueda prosperar la moción de censura que pactaron en Madrid el PP y los partidos locales UPM y PIM.

Gutiérrez cree que los parados están más indefensos que los pensionistas

□ MADRID/E.P.- El secretario general de CCOO, Antonio Gutiérrez, considera que actualmente, siendo importante el debate abierto sobre la subida de las pensiones mínimas, en España «los parados están mucho más indefensos que los pensionistas». Por ello, el líder sindical aseguró, en declaraciones a Europa Press, que la prioridad de, al menos, este sindicato, de cara a los Presupuestos del 2000, será conseguir un subsidio para un colectivo de 160.000 parados sin ninguna prestación y en situación de indigencia.

Para Gutiérrez el debate de las pensiones «está ocultando una situación infinitamente más injusta y urgente de solucionar», que es la del colectivo de parados de larga duración y con cargas familiares mencionado.

Inversión inmobiliaria

RAMÓN MARÍA ALLER

La baja rentabilidad de la inversión inmobiliaria "segura", que en muchos casos ofrece ya signo negativo en términos reales, ha llevado a muchos inversores hacia los inmuebles urbanos, que tradicionalmente ofrecían una renta muy inferior a cualesquiera otras fórmulas de colocación del dinero que, además, proporcionaban una mayor agilidad respecto a la liquidez.

Por lo que respecta a la seguridad, sin embargo, siempre se ha considerado a los ladrillos como el medio más idóneo para resguardar el ahorro.

El bajo tipo de interés que influyó tan decisivamente en el incremento de la demanda de viviendas, ya ha sido ampliamente compensado por el aumento del principal; las perspectivas, además, son aun más negras para los adquirientes.

De todos modos, el mundo de las grandes empresas de futura inversión inmobiliaria se orienta, sobre todo, a las oficinas y a los locales comerciales, en donde la subida ha sido más espectacular.

En los inmuebles se trabaja con una rentabilidad que suele moverse entre el 5 y el 6 por ciento, aunque algunas condiciones particulares de los arrendadores pueden hacer subir o bajar ese porcentaje: no es lo mismo alquilar una oficina a una empresa de acreditada solvencia y con un contrato a largo plazo con todo tipo de revisiones, que alquilarla a un inmigrante ilegal.

Se están poniendo de moda los fondos inmobiliarios que ofrecen al público sus aparentemente ventajosas condiciones de rentabilidad y seguridad.

Pero en este mercado, más que en ningún otro, las rentabilidades (y las seguridades) del pasado no constituyen garantía de futuro, y no puede descartarse la hipótesis de que alguna gestora haya llegado ya demasiado tarde y pronto tenga que hacer frente al turno de las vacas flacas.

Alguna incongruencia y otras cosas

PEDRO DE HOYOS



INGONGRUENCIA: ¿O no? ¿Si- gue perteneciendo Felipe González al PSOE? ¿Ha pedido la baja? ¿Hace caso el PSOE a Felipe González? Porfa, señores del PSOE de Palencia, "me lo aclaren".

¿Ustedes de parte de qué PSOE están? ¿Del que avisó a Aznar en la pasada campaña electoral del peligro de disgregación de España o del que vota que las selecciones de Cataluña puedan competir con las de España? ¿Del de Maragall o del de Rodríguez Ibarra? ¿Del que defiende en el País Vasco la unidad, federal, por supuesto, de España o del que firma con el mismísimo diablo con tal de "meterle mano" al PP? ¿La idea de España que ustedes tienen coincide más con la del PP o con la del Bloque Gallego? ¿No les duele la incongruencia cuando firman con independentistas balears para montarse en el "machito"? Una explicación quiero.

Incontinencia. Verbal, por supuesto, la del señor Arenas. Estaba dispuesto a pagar a Aragón y Baleares miles de millones a cambio del apoyo de sus respectivos partidos regionalistas. Ya que la tarta a repartir es la que es y no hay más... ¿De dónde iba a salir? Y ya que se han quedado a dos velas de poder y esas regiones a dos velas de ese dinero, ¿qué va a pasar con tanta pasta?

Impertinencia. La de Arzallus, evidentemente. Ahora ya no se retira. Se presenta a la reelección y nos amenaza con otros veinte años. Para más inri insiste en seguir liao con los fascistas vascos en el pacto de Estella tras su marcha atrás en la condena al terrorismo. Que alguien le desenchufe, por favor.

Injusticia. No sé si terminarán por impedir que Jesús Gil se presente a las elecciones generales. Protesto.

Quiero tener derecho a no votar a un individuo que va por ahí enseñando su pelambreira pectoral con orgullo cavernícola.

Quiero tener derecho a no votar a un hortera que se pone una gruesa cadena de plata al cuello. Quiero tener derecho a no votar a quien muestra su ignorancia cada vez que habla. Quiero tener derecho a no votar a quien desprecia a quienes se le oponen. Quiero tener derecho a no votar a quien la emprende a puñetazos con sus contrarios. Quiero demostrar que quienes más votos le proporcionan son sus rivales políticos.

Inadvertencia. En mi artículo del pasado viernes "Será que soy muy antiguo" hablaba de las discriminaciones que sufre Castilla, y ponía el ejemplo de sus funcionarios. Bien, pues donde yo ponía "Castilla" los duendes de los ordenadores hicieron que apareciera "Castilla y León". Aunque al lector puede darle lo mismo e incluso no advertir la diferencia, fue un error. En mi percepción de la realidad Castilla es una, grande

y presa de la España de las Autonomías que la ha troceado en cinco regiones. Llegado este punto suelo recordar a quien me escucha que Modesto Fraile, un "exbaranda" de la UCD ya fallecido pretendió hacer de Segovia una Comunidad Autónoma uniprovincial. Quedé, pues, claro que en mi artículo yo hablaba de Castilla y sólo de Castilla.

Indolencia. Creíamos que nuestro primo el de Zumosol, el que más había progresado de todos nosotros hasta el punto de encontrar casa en la Moncloa nos iba a echar una manita desde su alto puesto e iba a convertir a Castilla y León (ahora sí) en Jauja. En vista de que nadie protesta, quizá porque a nadie importa, once de las trece autovías que nos había prometido terminar en este año están todavía por hacer. Eso sí, nos las ha vuelto a prometer para dentro de seis años.

Por cuestiones familiares recorro con harta frecuencia la N-620 que tan pomposamente nos acaban de vender hace unos días convertida en autovía. Prometida para marzo del año pasado nos la han entregado con año y medio de retraso. Pero eso parece no importar. Nuestras autoridades siguen mirando a otro lado.

Infancia. Cuando éramos niños triunfaban series como Rin-tin-tin y Bonanza. Si los americanos necesitaban médicos para sus hospitales fabricaban la serie del Doctor Gannon, y enseguida sus campus se llenaban de estudiantes de Medicina. ¿Puede saberse qué es lo que ocurre ahora que triunfan las series de yuppies estresados, estreñidos, acoquejados y acoquejados como Frasier y Ally McBeal? ¿Estas series son una amenaza o un ejemplo?

Email permiso@teleline.es

FIRMA SINDICADA

Generales en primavera

GUILLERMO DEL ALBA

LOS dirigentes del PP, y en el primerísimo lugar el presidente Aznar, se irán de vacaciones con la agenda de las tareas pendientes para el siguiente curso bastante avanzada: congresos provinciales y regionales desde septiembre y diciembre, disolución de las Cámaras del Parlamento a comienzos del año nuevo, y elecciones generales en marzo o abril, aproximadamente.

Es decir, que el PP da por iniciada en este instante la campaña electoral que debe reconducirles, en firme propósito, a una nueva victoria en las urnas, a través del trámite previo de que los 69 congresos previos hagan llegar a la militancia, a la sociedad en su conjunto y a la opinión pública, la idea y la imagen de un partido fuerte, unido, bien liderado y con capacidad para seguir al frente de los destinos de la nación. Todo eso en una sola pieza llamada Aznar, y para un nuevo mandato que deberá completar los ocho años de presidencia proyectados o comprometidos, y ni uno más.

De manera que las carpetas de trabajo de Aznar, Arenas, García Escudero y los colaboradores de cada uno de ellos van repletas a las playas de descanso. Llevan en su interior el calendario de los congresos, las planillas de la dirección de cada delegación del PP en las provincias y regio-

nes, los mensajes a divulgar, los liderazgos a promocionar, el estudio de posibilidades que ofrece cada lugar y los proyectos de programa y la relación de los logros con los que el PP se presentará ante la ciudadanía.

Se insiste en que la fecha más probable de las elecciones generales será mediados de marzo o comienzos de abril. Y en que, naturalmente, parten de claros vencedores, por más que los pactos poselectorales del 13-J le han supuesto al PP un recorte sustancial en relación con sus poderes anteriores en ciudades y autonomías. Para la dirección del PP no cabe duda de que Aznar es mejor candidato que Almunia, y que la gestión de los cuatro últimos años es el mejor aval para la continuidad: la economía va bien, la estabilidad política también, y están en marcha las soluciones que fueron aspiraciones supremas de la nación: se alivia el paro, y se avanza en la pacificación de Euzkadi. No puede haber quien dé más..., concluyen los dirigentes populares.

Naturalmente, no son las mismas cuentas que se hacen en el PSOE, donde hay también un cierto clima o moral de victoria, aún reconociendo la dificultad de remontar la situación de la que se parte. Pero lo sucedido el 13-J ha tenido la virtud de reanimar y estimular incluso a los menos optimistas...

El calendario

ABEL HERNÁNDEZ

DICEN que es cierto que, ante la cargante insistencia de uno de sus colaboradores, el presidente Aznar admitió: "Bueno, lo pensaré durante las vacaciones".

Lo que ha de pensar es si adelanta o no las elecciones al otoño.

Era la primera vez que dejaba un resquicio de esperanza a los partidos de no agotar la legislatura. En el Gobierno y dentro del mismo palacio de la Moncloa no faltan los que defienden el adelantamiento y consideran un suicidio político aguantar hasta la primavera.

Salvo que cambie de opinión -cosa inverosímil en él- estos días el descanso en Oropesa, José María Aznar está decidido a apurar la legislatura.

Una machada, y más, estando en precaria minoría.

Casi una pica en Flandes de la joven democracia española. Una señal de estabilidad y buen gobierno. Una prueba de que las cosas van bien. Y así sucesivamente. Argumentos no faltan.

Con ese horizonte se discuten los Presupuestos en la mesa del Consejo de Ministros. Parece que habrá recortes dolorosos y, a buen seguro, no faltarán las discusiones a la hora del reparto.

Rodrigo Rato impone el rigor presupuestario, lo que deja a unos más descontentos que a otros. Al final, el árbitro y el que manda es, por supuesto, el presidente.

Aunque parezca prematuro y Aznar se caracterice por la discreción y el

hermetismo, en los círculos informados se apuesta por Rato como verosímil sucesor de Aznar, cuando éste apure los ocho años de Gobierno, si Almunia no lo impide.

Es decir, entre Rato y Gallardón, las apuestas favorecen al vicepresidente del Gobierno, al que algunos colocan, además, en Asuntos Exteriores en el próximo Gobierno de Aznar.

De momento la gran tarea del actual Gabinete, como digo, es el reparto del Presupuesto del año 2000. La gran tarea de los partidos es poner a punto la maquinaria electoral.

A la vuelta de las vacaciones vamos a entrar de lleno, además de en los atascos de tráfico, el característico estrés del regreso, la mala leche, los números rojos en la cuenta del banco, la cuesta arriba del volver a empezar, en la chirriante refriega electoral, que va a durar casi todo el curso académico. Los políticos van a vivir demasiados meses a cara de perro. Tendrán que dosificar el veneno porque el personal está cansado ya de ladridos y malos modos.

Cataluña, Andalucía, generales... ese parece el calendario más probable, salvo que Aznar reflexione estos días junto al mar como quieren sus asesores, y tome nota del eclipse del día 11. Al gentío de cucarachas metálicas que se dirige a la costa o a los amables pueblos del interior, esto del calendario político les importa un carajo, ya lo sé.

Pero eso es lo que hay.

El embargo se ha prolongado por espacio de tres años y medio

La carne de vacuno británica vuelve a los mercados europeos

La carne de vacuno británica volvió desde ayer domingo, a los mercados europeos, tras más de tres años de embargo por culpa de la Encefalopatía Espongiforme Bovina (EEB) o mal de las «vacas locas». No

obstante, según la decisión del levantamiento del embargo, adoptada por la Comisión Europea el pasado 14 de julio, las condiciones para hacer posible la exportación son muy estrictas.

□ **BRUSELAS/EFE.** Solamente se levanta el embargo de la carne deshuesada de los animales mayores de seis meses y menores de 30, con la garantía de que la madre no debe haber sufrido el mal de las «vacas locas».

El Reino Unido deberá ser capaz de identificar el origen de la carne y haber registrado toda la trayectoria de la vida de los animales.

Además, según la decisión de la Comisión, continuará prohibida la exportación del ganado vacuno vivo procedente de Gran Bretaña.

El vehículo transmisor de la EEB fueron las harinas animales utilizadas para la alimentación del ganado, en las que se había incluido, entre otros componentes, vísceras de cordero aquejados de una enfermedad cerebral (scrapie).

El embargo contra la carne de vacuno británica fue decretado en marzo de 1996 para atajar el mal de las «vacas locas» y para mitigar sus efectos sobre la salud humana, después de que el Gobierno británico reconociera que el consumo de carne infectada por EEB podía relacionarse con la enfermedad de Creutzfeldt-Jakob.

Según algunos cálculos, el mal de las «vacas locas» ha afectado a 177.000 reses desde 1992 (176.300 en Gran Bretaña).

El número de casos de vacas locas en el Reino Unido ha des-

cendido considerablemente en los últimos años, caída que se aceleró tras ponerse en marcha las medidas de control, entre ellas las obligaciones de sacrificar todos los terneros nacidos des-

pués de 1996.

El valor de las exportaciones británicas de vacuno antes de la prohibición se elevaba a 520 millones de libras (127.400 millones de pesetas), según los datos del sector.

Barbacoas de «roastbeef»

□ Los productores británicos de carne de vacuno celebraron ayer con barbacoas y asados en todo el país, el levantamiento del embargo a su exportación impuesto por la UE hace casi tres años y medio.

El «Día Nacional del Vacuno Británico», que se celebrará ya siempre el 1 de agosto, estuvo marcado por diversos acontecimientos al aire libre en un día de auténtico verano con carne a la parrilla o asada en granjas abiertas al público.

«Esperamos que, desde ahora, los domingos sigan celebrándose con nuestro tradicional roast-beef. El producto es de primera clase y el consumidor puede comprobarlo», manifestó el presidente del Sindicato Nacional de Granjeros, Ben Gill.

Primera partida

La primera partida de ganado destinado a la exportación se sacrificará hoy lunes en un matadero de la zona de Cornwall, donde las piezas reposarán una noche antes de ser enviadas a Francia como inicio de una campaña para persuadir al consumidor europeo de que la deguste con toda tranquilidad.

El viceministro de Agricultura, Nick Brown, destacó que «los casi tres años y medio transcurridos desde que la UE impuso el embargo fueron un período sombrío para la industria británica de la carne».

«El levantamiento del embargo representa un hito importante para la industria y marca una nueva oportunidad para reconquistar los mercados que se perdieron durante ese período», añadió.

Según Brown, no fue fácil convencer a algunos países de la UE de que podían volver a confiar en el vacuno británico, pero el Ejecutivo del primer ministro Tony Blair lo consiguió.

Hillary Clinton achaca los adulterios de su marido a un «pecado de debilidad»

□ **WASHINGTON/EFE.** Hillary Clinton creyó que las infidelidades matrimoniales de Bill «se habían resuelto hace diez años» y las atribuyó a los traumas que sufrió el presidente cuando era un niño, según una entrevista que publicará esta semana la nueva revista *Talk*.

La primera dama, que ha puesto en marcha una posible campaña para que la elijan como senadora por el Estado de Nueva York, mantuvo una serie de entrevistas con la revista que dirige la ex editora de la revista *New Yorker*, Tina Brown, y que saldrá a la venta mañana martes.

En un boletín sobre esas entrevistas, *Talk* indicó que Hillary había calificado los adulterios de Bill Clinton como «un pecado de debilidad, y no de malicia».

«Yo creí que eso se había resuelto hace diez años», dijo Hillary, según la revista. «Pensé que él lo tenía controlado».

La primera dama dijo que el ahora presidente Clinton había quedado marcado por el abuso que sufrió durante su infancia, pero el boletín de la revista *Talk* no dio más detalles sobre ese asunto.

«Era muy pequeño, apenas de 4 años, cuando quedó marcado por el abuso», agregó Hillary según *Talk*. «Había un conflicto terrible entre su madre y su abuela».

A pesar de los repetidos desengaños con su marido, Hillary Clinton describió a Bill como «un hombre muy, muy bueno».



Hillary Clinton.

«Sí, él tiene sus debilidades», dijo Hillary según la entrevista. «Y también necesita ser más disciplinado, pero es notable que, teniendo en cuenta su pasado, haya resultado el tipo de persona que es, con tal capacidad para conducir al país».

«Una psicóloga una vez me dijo que para un niño pequeño el estar en medio de un conflicto entre dos mujeres es la peor situación posible», añadió. «Estaba siempre el deseo de complacerlas a las dos».

Hillary declaró a la revista *Talk* que Clinton «ha estado trabajando muy duro sobre sí mismo durante el último año».

La revista no aclaró si esto significa que el presidente Clinton se ha sometido a psicoterapia.

Rusia pagará en dos años la deuda exterior heredada de la antigua URSS

□ **MOSCÚ/EP.** El Club de París y Rusia llegaron ayer a un acuerdo en la capital francesa para la reprogramación del pago a dos años de la deuda exterior de Rusia heredada de la Unión Soviética, según indicó ayer el ministro ruso de Finanzas, Mijail Kassianov, y confirmó el presidente del Club de París, Francis Mayer.

Los países acreedores de Rusia reanudarán las negociaciones con Rusia en el otoño del año 2000, para buscar «soluciones globales» al problema de la deuda, explicó Meyer, subrayando que la reestructuración de los créditos del período comprendido entre el 1 de julio y el 31 de diciembre del 2000, serán reembolsados «en quince o veinte años».

«Estoy completamente satisfecho de los resultados de las conversaciones: en lugar de 8.000 millones de dólares (unos 1,28 billones de pesetas, 7.700 millones de euros), Rusia pagará en 1999 y en el 2000 unos 600 millones de dólares» (en torno a 96.000 millones de pesetas, 577 millones de euros).



LOUISA GOULIAMAKI/EPA

ATENTADO CONTRA UNA IGLESIA SERBIA EN PRISTINA

Una granada fue lanzada en la noche del sábado al domingo al interior de una iglesia serbia en construcción, situada en la localidad de Pristina, sin causar daños materiales ni víctimas, según declaró el teniente coronel británico Simon Fordham, integrante de la KFOR.

A las 1,20 horas locales, una fuerte deflagración tuvo lugar en el centro de la ciudad de Pristina. Un dispositivo de seguridad fue desplegado inmediatamente mientras un helicóptero sobrevolaba la zona. Los edificios vecinos han sido evacuados.

Según el teniente coronel Fordham, los montones de material de construcción y los escombros en el interior de la iglesia impidieron comprobar si había más artefactos explosivos.

Desde la llegada de la KFOR a Kosovo, el pasado 12 de junio, la comunidad serbia sufre represalias de los albanokosovares. Según cifras de la Iglesia ortodoxa serbia, unas veinte iglesias fueron destruidas o dañadas desde la llegada de la KFOR.

Por otro lado, ayer desembarcaron en la costa italiana de Bari más de mil gitanos de Kosovo que huyen de las represalias de los albaneses.

Chile espera en breve la respuesta al arbitraje en el «caso Pinochet»

□ **MADRID/EP.** El ministro chileno de Asuntos Exteriores, Juan Gabriel Valdés, manifestó ayer que el Gobierno español contestará a la propuesta de arbitraje en el caso del ex dictador Augusto Pinochet, remitida por la Administración del presidente Eduardo Frei, antes de las vacaciones, «lo que significa que estamos hablando de la próxima semana».

En declaraciones al diario chileno *El Mercurio* a las que tuvo acceso Europa Press, Valdés afirmó que el Gobierno español le manifestó a través del ministro de Asuntos Exteriores, Abel Matutes, que el arbitraje es «una solución interesante que está estudiando», así como «que nos va a responder en breve».

A este respecto, el secretario de Economía del PSOE, Juan Manuel Eguíagaray, afirmó ayer sobre la posibilidad de que el PP acceda a un arbitraje, que «si el Gobierno avanza en esta posición está en su derecho, pero no es la posición del PSOE».

FÚTBOL / TERCERA DIVISIÓN



PABLO REQUEJO

Imagen del encuentro que ayer protagonizaron CD Becerril y Cultural Leonesa en el Polideportivo Mariano Haro.

El Becerril tutea a la Cultural en su debú de pretemporada

CICLISMO / VUELTA A CASTILLA Y LEÓN

Laurent Jalabert sufre una grave caída por carreteras palentinas

El ciclista francés Laurent Jalabert, que sufrió ayer una caída en la primera etapa de la Vuelta a Castilla y León, fue trasladado en ambulancia a Madrid para ser ingresado en el hospital Ramón y Cajal, donde será sometido a una exhaustiva revisión.

Jalabert sufre fractura de la clavícula derecha y del hueso Peñón, cercano al oído, informó el doctor Nicolás Terrados, jefe

de los servicios médicos del equipo español ONCE, al que pertenece el ciclista accidentado.

Terrados, tras una primera observación y a la vista de las pruebas radiológicas que le fueron practicadas a Jalabert, confirmó el diagnóstico que calificó de «grave», aunque añadió que su vida no corría peligro en ningún momento. El italiano Frattini también fue ingresado.



ÓSCAR NAVARRO

Los medios de comunicación estuvieron atentos a la caída de Jalabert en carreteras palentinas.

FÚTBOL / TERCERA DIVISIÓN

El conjunto que entrena Jesús Collantes debutó en la pretemporada en el Mariano Haro frente a la Cultural Leonesa en un partido con alternativas en el juego

El Becerril "despertó" tarde

CD BECERRIL	1
C. LEONESA	3

El delantero Illana, autor del gol, fue el jugador más incisivo del equipo palentino, especialmente en la segunda parte de un entretenido encuentro

CD BECERRIL: Rubén, Óscar, José María, Guillermo, Tomás, Félix, Fidel, Francisco Javier, Rubén, Carlos y Luis Alberto. También jugaron Miguel Ángel, Óscar, Julio, Roberto, Iván, Rubén, Emilio José, David, Jesús Eduardo, Esteban y Daniel.

CULTURAL LEONESA: Rubén, Félix, Javi, Sito, Gelo, Cano, Camarero, Uribe, Aier, Ballesteros y Marino. También jugaron Juan Carlos, Sucunza, Torrecilla, Dani, Ochoa, Pablo, Avelino, Villatañe, Chiqui, Inigo y Rodolfo.

ÁRBITRO: Dirigió el encuentro el colegiado palentino Canal de las Heras, auxiliado en las bandas por Prado Curleses y José Munguía.

GOLES: 0-1.-min. 25: Gelo; 0-2.-min. 30: Uribe; 0-3.-min. 35: Ballesteros; 1-3.-min. 54: Illana.

INCIDENCIAS: Primer partido de pretemporada disputado en el campo Municipal del Mariano Haro que registró una buena entrada. Tarde calurosa y terreno de juego en perfectas condiciones para la práctica del fútbol.

ALBERTO ABASCAL
PALENCIA

El conjunto del CD Becerril disputó en la jornada de ayer su primer encuentro de la pretemporada frente al conjunto de la Cultural Leonesa, un partido que tuvo una doble lectura a lo largo de los noventa minutos de juego.

El conjunto que entrena Jesús Collantes se presentó ante su afición con la idea de adquirir ritmo competitivo en su primer encuentro de la pretemporada.

La Cultural Leonesa, un equipo de superior categoría y con mucho oficio, se aprovechó del escaso rodaje del conjunto palentino puesto que no hay que olvidar que los jugadores que entrena Jesús Collantes comenzaron a entrenar el día 26 de julio.

Los leoneses, superiores tanto física como técnicamente, desbordaron a los locales gracias a su juego por las bandas, aprovechándose de la escasa condición física de algunos jugadores becerrileños.

De hecho, en prácticamente diez minutos el equipo de la Cultural Leonesa dejó el partido sentenciado con tres tantos materializados por Gelo, Uribe y Ballesteros.

Cambio de decoración

Pero cuando todo parecía indicar que los locales sufrirían un serio correctivo por su rival de turno, el CD Becerril se transformó por completo en la segunda parte ofreciendo un juego mucho más vistoso sin perder la cara en ningún momento.

Los centrocampistas locales comenzaron a manejar el balón ante el desconcierto leonés y fruto de ello el tanto materializado por Illana a poco de comenzar la segunda parte al aprovecharse de un pase de



PABLO REQUEJO

El CD Becerril mejoró su juego especialmente en la segunda parte en la que dominó a su rival.



PABLO REQUEJO

Una jugada del encuentro disputado ayer en el Mariano Haro entre palentinos y leoneses.

Emilio. El propio Illana, que fue el mejor de su equipo sin duda, tuvo una buena ocasión para aminorar diferencias cuando a los 67 minutos un potente disparo suyo se encontró con la base del poste.

Los balones largos por las dos bandas hicieron estragos ante la adelantada defensa leonesa y en varios momentos merodeó por el Municipal del Mariano Haro la posibilidad de cuando menos empatar la con-

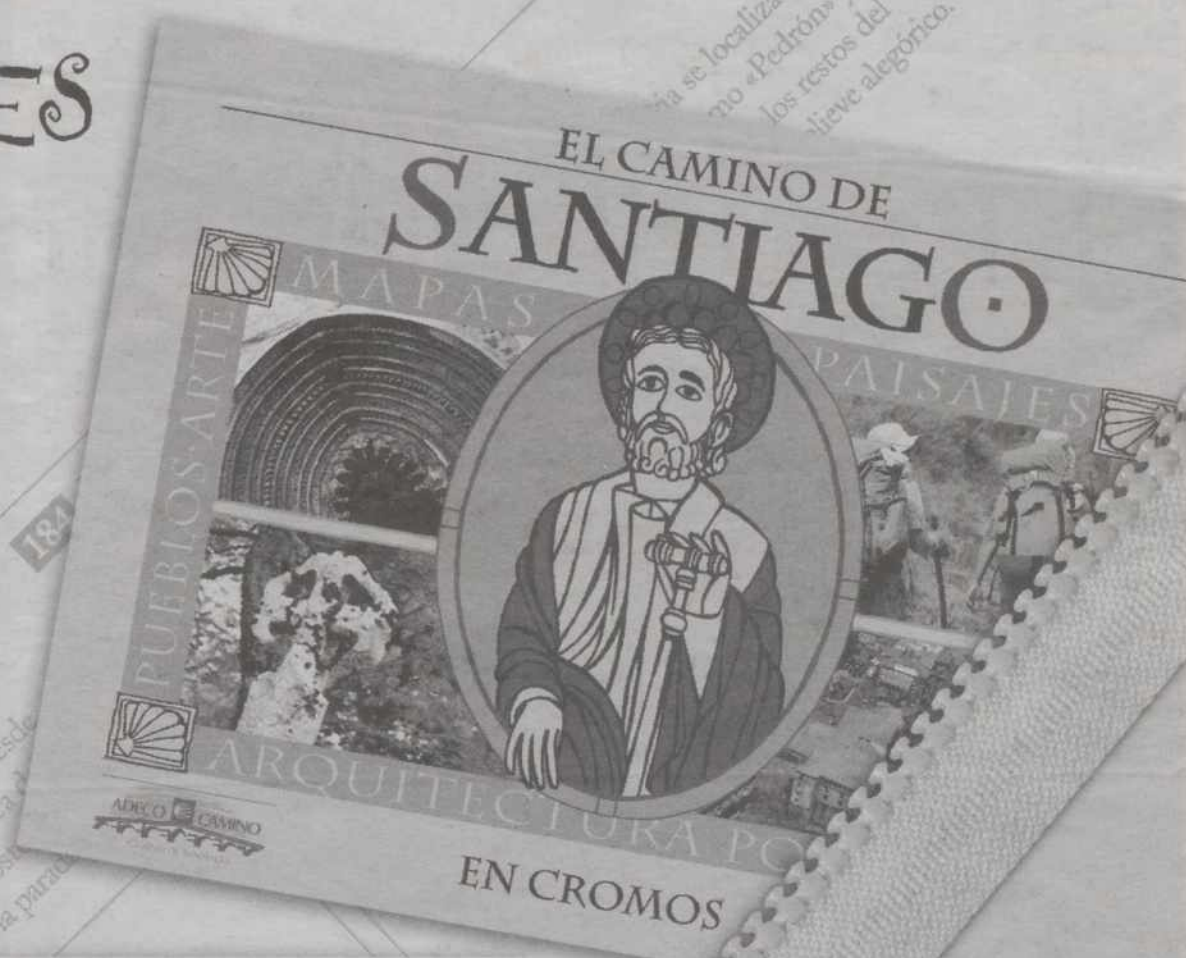
tienda. Sin embargo, el marcador no se movería hasta al final del encuentro ofreciendo un resultado demasiado abultado para el trabajo desarrollado por ambos conjuntos en un partido de doble cara.

❖
Cerca de 500 aficionados se dieron cita en el Mariano Haro para presenciar el encuentro ante becerrileños y leoneses
❖

❖
El próximo partido amistoso de pretemporada para el equipo que entrena Jesús Collantes se jugará el día 7 de agosto ante el Burgos CF
❖

¡NO TE LOS DEJES
ESCAPAR!

RESERVA
TU EJEMPLAR
de
DIARIO PALENTINO
de lunes a viernes



GRATIS

El magnífico álbum del CAMINO DE SANTIAGO

32 entregas en láminas de 6 cromos,
de lunes a viernes y participa en

EL JUEGO DEL CAMINO

Recorta las imágenes de Santiago de cada una
de las 32 láminas de la colección. Pégalas en el tablero
que encontrarás en el álbum y envíalo a

DIARIO PALENTINO*

con tus datos y participarás en el sorteo de cientos
de mochilas, gorras, camisetas, lotes de libros, walkman y

**2 fabulosos viajes a
SANTIAGO DE COMPOSTELA**
para 3 personas con pensión completa.

Patrocinan:



* Calle Mayor, 67 34001 Palencia



PABLO REQUEJO

Un momento del encuentro disputado entre becerrileños y culturistas.



PABLO REQUEJO

LAS VICTORIAS NO SON EL OBJETIVO PRIORITARIO

Por lo demás, las victorias no son el objetivo prioritario para los tres conjuntos palentinos inmersos en la categoría de la Tercera División en cuanto a la pretemporada se refiere. Ponerse a punto desde el punto de vista físico y táctico es lo esencial en este tipo de encuentros.

Cuatro partidos amistosos sin "cantar" una victoria palentina

ALBERTO ABASCAL
PALENCIA

La pretemporada persiste y en todo su apogeo. Los tres equipos palentinos inmersos en la categoría de la Tercera División han disputado sus primeros encuentros con un saldo poco favorable para sus intereses, a excepción del CD Venta de Baños, que arrancó el pasado sábado un empate a dos tantos ante el Betis de Valladolid en el partido que ambos conjuntos disputaron en las instalaciones del Campo de la Juventud.

Bien es verdad que el CF Palencia, sin ir más lejos, se ha medido a dos conjuntos de superior categoría, especialmente ante el Mérida (Segunda División A), un partido que sirvió de presentación oficial ante la afición y que estaba programado por el traspaso de Óscar Cuadrado a la entidad extremeña.

En aquella ocasión, los jugadores que entrena Enrique Hermoso cayeron por un contundente 0-4, mientras que el pasado sábado volvieron a perder, esta vez ante el Real Valladolid B (Segunda División B) por 0-1. Lo más negativo en ambos casos es que el CF Palencia no ha logrado la senda del gol.

Las mismas circunstancias concurren en el caso del CD Becerril, que ayer se enfrentó a la Cultural Leonesa A, un equipo muy experimentado en la categoría de la Segunda División B. Al menos, Illana supo marcar un gol para su equipo.

Por su parte, el Venta de Baños supo remontar un 0-1 ante el Betis de Valladolid, equi-

Baracaldo o Mirandés se perfilan como los próximos rivales del CF Palencia en la presente pretemporada 1999/2000



PABLO REQUEJO

Los jugadores del CD Venta de Baños realizan un entrenamiento en el Campo de la Juventud.

po que también ha logrado el ascenso a Tercera División, aunque finalmente se tuviera que conformar con un empate.

A partir de ahora, los tres equipos palentinos planificarán la próxima semana con vistas a sus próximos compromisos de pretemporada. En este sentido, el CF Palencia se medirá bien

al Mirandés o bien al Baracaldo el próximo día 8 de agosto en un torneo organizado en la localidad burgalesa de Melgar de Fernamental.

Asimismo, el CD Becerril recibirá en el Mariano Haro el día 7 de agosto al conjunto del Burgos CF (Segunda División), mientras que el CD Venta de

Baños jugará el día 8 de agosto en Aguilar de Campoo frente al titular de la localidad galletera.

Por lo demás, en la jornada de hoy está prevista la firma del convenio de colaboración entre el CD Becerril y la entidad Caja Rural del Duero, entidad que patrocinará oficialmente al club la próxima temporada.

El CD Venta de Baños jugará su segundo encuentro amistoso en la localidad de Aguilar de Campoo el próximo día 8 de agosto ante el conjunto local

El equipo que entrena José Luis Martín ha recibido cinco goles y no ha marcado ninguno en los dos primeros compromisos de la presente pretemporada

La junta directiva del CD Becerril y Caja Rural del Duero firmarán hoy el convenio de colaboración para la campaña liguera 1999/2000

PIRAGÜISMO / MUNDIAL

Santiago Guerrero y Jorge Alonso realizaron una buena carrera y se hicieron con una medalla de plata que supone culminar el objetivo de ambos de ocupar un puesto en el podio en la especialidad de maratón

Subcampeonato con sabor palentino

ALBERTO ABASCAL
PALENCIA

Los piragüistas palentinos Santiago Guerrero y Jorge Alonso, pertenecientes ambos al Club Palentino de Piragüismo, lograron ayer el subcampeonato del mundo en la especialidad de maratón durante la disputa de los Campeonatos del Mundo que se han celebrado a lo largo del pasado fin de semana en Hungría.

Los dos palistas palentinos habían acudido a la cita húngara con el firme propósito de conseguir un puesto en el podio, como finalmente así fue.

Sin embargo, la mala suerte que corrió ayer la también piragüista palentina Mara Santos por culpa de las algas que enredaron en el timón de su embarcación y que le privaron de situarse en la séptima plaza, pronosticaba una prueba más bien selectiva y abierta a cualquier circunstancia.

Los dos palistas palentinos, conscientes de este inconveniente unido al fuerte caudal que arrastraba el río -un afluente del Danubio- no tuvieron reparos en hacerse con la cabeza a lo largo de los 36 kilómetros y 600 metros del recorrido de la prueba.

Al final, se tuvieron que conformar con la segunda posición y tan sólo fueron superados por una embarcación de Hungría en la línea de meta.

La medalla de plata conseguida por Jorge Alonso y Santiago Guerrero suponen la consolidación de dos deportistas que están en pleno auge teniendo



ÓSCAR NAVARRO

Santiago Guerrero y Jorge Alonso lograron el subcampeonato mundial de maratón.

do en cuenta sus últimas victorias en las distintas regatas que han disputado, especialmente en el Campeonato de España y en el Regional de Pista celebradas recientemente.

De hecho, ambos palistas

pertenecientes al Club Palentino de Piragüismo estuvieron muy cerca de no acudir a este Mundial húngaro por decisión técnica, pero su victoria en la regata de Azagra (Navarra) sirvió para que el seleccionador nacio-

nal reconsiderara su postura para incluirles en el equipo nacional que ha tomado parte en este Mundial de Maratón.

Por lo demás, hay que recordar que Mara Santos (Iberdrola Fuentes Carrionas) logró el

pasado sábado la séptima posición en esta misma prueba.

Sin embargo, la veterana piragüista palentina no tuvo especial fortuna por los continuos problemas que padeció con su embarcación.

ATLETISMO

Victoria de Jaime Altés en la Milla El Soto de Aguilar de Campoo

DP

PALENCIA

Aguilar de Campoo acogió la III Edición Milla El Soto Gran Premio Kamis Kokin con triunfo absoluto de Jaime Altés Asenjo.

En la categoría reina masculina un gran número de atletas se dieron cita resultando ganador Jaime Altés Asenjo, independiente de Valladolid, con un crono de 4,36, seguido en la línea de meta por Luis Valderas Santos, independiente de Valladolid con un crono de 4,39, mientras que el tercer puesto fue para Javier Allende Camoira, de Valladolid, con un tiempo de 4,42.

En la categoría reina femenina, la vencedora de la prueba fue Sara Valderas, del Racing de Valladolid, con un crono de 5,26, seguida de Pilar Román,

♦
En la categoría femenina absoluta la victoria fue para Sara Valderas, del Club Racing de Valladolid
♦

con 5,26 con 5,41. El tercer puesto fue para Rosa Prado, de Aguilar, con 6,03. Mientras tanto, en veteranas venció Kati Picón, de Madrid, con 6,48, seguida en la línea de meta por Estrella Sainz.

En la categoría de prebenjamines, con un recorrido de

650 metros, el ganador fue J. Luis Moreno Martínez, de Cervera de Pisuerga, con un crono de un minuto y 51 segundos, seguido de Rubén Dehesa, del Miguel de Cervantes de Alar del Rey, con un crono de 1,53, mientras que Rubén García fue tercero con 2,02.

En benjamines, con un recorrido de 804 metros, el ganador de la prueba fue Ismael Suances, del Miguel de Cervantes, con un tiempo de 2,54, mientras que segundo fue Adrián Manjón, del Supereme aguilarense, con 2,56 y Álvaro Gutiérrez, del mismo club, fue tercero con 2,57.

En benjamín femenino, la ganadora fue Irene Lorenzo Picón, de Colmenar Viejo (Madrid), con 3,10, seguida de Beatriz Roma Espeso, de Vallado-

♦
La prueba, que contó con una numerosa participación, estuvo patrocinada por la firma Kamis Kokin
♦

lid, con 3,27.

En alevín ganó Javier García del Barno, que recorrió los 1.609 metros con un crono de 5,55, mientras que Guillermo González fue segundo con 6,12 y completó el podio Javier Raed Calderón con un tiempo de 6,27.

En la categoría infantil femenino la ganadora fue Raquel Cuevas, del Capiscol de Burgos con un tiempo de 6,04, seguida de Fabiola González, de Aguilar, con un crono de 6,19. En infantil masculino ganó Javier Romo Sainz, del Parquesol de Valladolid, con un crono de 6,16, mientras que en segunda posición de clasificó Antonio García, del Capiscol, con 6,51.

En veteranos el ganador de la carrera aguilarense fue J. Antonio Verdugo, del Ferrari 44 de León, con un crono de 4,52, seguido de José Vielba, del San Miguel de Aguilar, con un tiempo de 5,02, mientras que la tercera posición fue para Felipe Oti con 5,09.

Por lo demás, buena participación en esta III Edición de la Milla del Soto organizada por el CD San Miguel de Aguilar y patrocinada por la firma Kamis Kokin.

En definitiva, una buena carrera la que se disputó el pasado fin de semana en la localidad galletera que contó con una nutrida presencia de atletas de diferentes comunidades autónomas.

CICLISMO / VUELTA A CASTILLA Y LEÓN



Scott Sunderland.

Scott Sunderland gana en Riaño y se coloca como líder de la prueba

El ciclista del Palmans Ideal Scott Sunderland ha sido el vencedor al esprint de la primera etapa de la XIV edición de la Vuelta Ciclista a Castilla y León para profesionales, que se disputó ayer entre Valladolid y Riaño, con 191,200 kilómetros de recorrido.

El vencedor empleó un tiempo de 4 horas, 44 minutos y 2 segundos, con una media horaria de 40,350 kilómetros a la hora, aunque los protagonistas fueron David Navas (Banesto) y Fabio Roscioli (Amica Chips Almería), escapados durante más de 120 kilómetros, el segundo de los cuales prolongó su esfuerzo hasta que fue alcanzado por el pelotón a dos kilómetros de la meta. Tomaron la salida 113 corredores en el Campo Grande de la capital vallisoletana, que afrontaron los primeros kilómetros con tranquilidad, hasta que se llegó a la meta volante de Dueñas, que pasaron, por este orden, Hunt (Banesto), Gutiérrez (Kelme) y Heirewegh (Ipsos) para sumar las primeras bonificaciones.

A partir de la primera hora de carrera, y tras varios intentos que resultaron vanos, saltó el abulense David Navas (Banesto) en el kilómetro 42, para ir sumando minutos a su ventaja ante la pasividad del pelotón.

Con una diferencia para el escapado de 1:15, saltó el italiano Fabio Roscioli (Amica Chips), que llegó a enlazar con Navas en el kilómetro 63, con el pelotón ya con ocho minutos de retraso. Las diferencias se dispararon hasta llegarse a la máxima de 9:30 en el kilómetro 69, justo cuando el equipo Kelme comenzó a tirar del pelotón para ir reduciendo las distancias.

Roscioli consiguió aumentar su ventaja en el descenso a 1:30 sobre el pelotón, del que tiró con fuerza el equipo TVM, sobre todo, para intentar el esprint masivo en la meta de Riaño, a la que llegó en primer lugar Scott Sunderland (Palmans Ideal).

Momento en el que el ciclista francés del Grupo Deportivo ONCE abandona el Hospital General Río Carrión de Palencia.

El ciclista francés al igual que el italiano Francesco Frattini fueron ingresados en el Hospital General Río Carrión con heridas de diversa consideración

Laurent Jalabert sufre una grave caída en Palencia

ALBERTO ABASCAL
PALENCIA

El ciclista francés Laurent Jalabert, que sufrió ayer una caída en la primera etapa de la Vuelta a Castilla y León, fue trasladado en ambulancia a Madrid para ser ingresado en el hospital Ramón y Cajal, donde será sometido a una exhaustiva revisión.

Jalabert sufre fractura de la clavícula derecha y del hueso Peñón, cercano al oído, informó el doctor Nicolás Terrados, jefe de los servicios médicos del equipo español ONCE, al que pertenece el ciclista accidentado.

Terrados, tras una primera observación y a la vista de las pruebas radiológicas que le fueron practicadas a Jalabert, confirmó el diagnóstico que calificó de «grave», aunque añadió que «su vida no corría peligro».

El médico de la ONCE señaló que Jalabert «estaba moralmente hundido» y pronosticó que no tomará parte en la Clásica San Sebastián-San Sebastián, además de indicar que es «difícil» su participación en la Vuelta a España, en el mes de septiembre.

Adiós a la temporada

Por su parte, el corredor italiano del Telekom Francesco Frattini, que también sufrió una caída en la etapa de ayer, permanecerá durante dos días en

observación en el hospital Río Carrión de Palencia, según informaron fuentes del equipo alemán.

El ciclista francés se vio involucrado en una caída en el kilómetro 94 -entre las localidades palentinas de Lobera y Perales- durante la primera etapa de la Vuelta Ciclista a Castilla y León, con salida en Valladolid y meta en la localidad leonesa de Riaño.

Doble caída

La caída del campeón galo no fue la única de la jornada puesto que el italiano del Telekom, Francesco Frattini, también tuvo la desgracia de caerse sobre el asfalto prácticamente en el mismo lugar que Jalabert.

Sendos accidentes tuvieron lugar una vez que la caravana ciclista que disputa la Vuelta Ciclista a Castilla y León había sobrepasado el kilómetro 94 -muy cerca de la localidad palentina de Perales- tras un control del oportuno avituallamiento.

«La caída de Jalabert -que quedó inconsciente- fue muy tonta y en un lugar nada peligroso», comentó al respecto el médico del Grupo Deportivo ONCE.

Las primeras pruebas que se le practicaron al francés ya indicaban la gravedad de su percalce puesto que se le diagnosticó una rotura de clavícula,



El médico de la ONCE, Nicolás Terrados, atiende a los periodistas.

El campeón galo se perderá la Clásica San Sebastián-San Sebastián y, probablemente, la Vuelta a España

mientras que quedaba por confirmar si padecía lesiones internas, como así se confirmó posteriormente con la fractura de cráneo.

De igual modo, Francesco Frattini recibió varios puntos de sutura en la cabeza y deberá guardar reposo durante las dos próximas jornadas ingresado en el centro hospitalario de la capital en calidad de observación, según fuentes del club alemán.

Este Verano

DIARIO PALENTINO

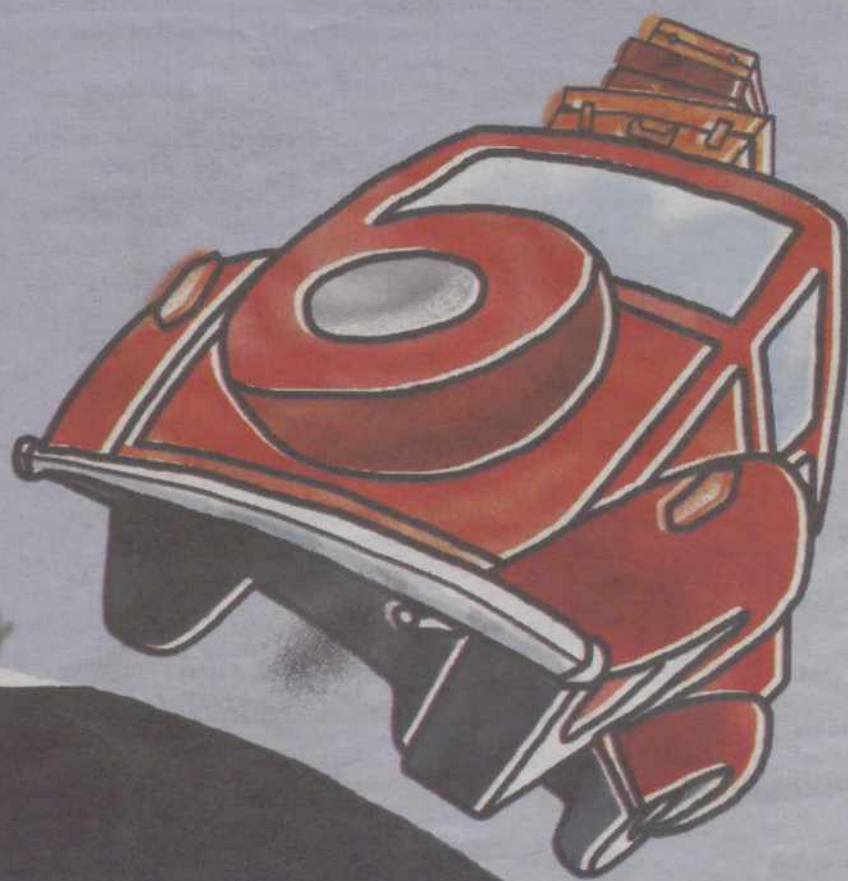


se va a las playas de Cantabria

puntos
de venta

Cabezón de la Sal, Castro Urdiales, Cóbreces, Comillas, Isla,
Laredo, Noja, Pedreña, San Vicente de la Barquera, Santander,
Santillana del Mar, Santoña, Somo, Suances y Torrelavega

A partir del 8 de julio
hasta el 31 de agosto



FÚTBOL

«Anelka es del Madrid, a falta de su firma», dice Arsene Wenger

El técnico francés del Arsenal confirma el acuerdo entre ambos clubes

EFE
LONDRES

Arsene Wenger, entrenador del Arsenal, anunció que el club inglés ha llegado a un acuerdo con el Real Madrid para el traspaso del delantero francés Nicolas Anelka, aunque precisó que hasta que no esté rubricada la operación no será un hecho.

Wenger aseguró que el internacional galo abandonará el club londinense: «Hemos llegado a un acuerdo con el Real Madrid, aunque todo está sujeto a la firma del contrato».

«Esto significa que tenemos que sentarnos en una mesa para firmar el contrato, y hasta que esto no ocurra no se puede decir que está hecho», dijo el técnico de los «gunners» (cañoneros).

Por el momento no ha trascendido oficialmente el coste del traspaso, aunque la cifra está en torno a los 5.500 millones de pesetas (35 millones de dólares).

Wenger fue preguntado sobre si en su opinión el caso Anelka había llegado a su fin, y el técnico contestó con un tajante «sí».

El entrenador del club inglés apuntó que desde la entidad se había hecho todo lo posible para que esta cuestión no influyera en la preparación del equipo. «Tenemos que centrarnos en la temporada y olvidarnos de esto», subrayó.

«Lo importante son los jugadores que van a trabajar con nosotros y hay que olvidarse de éstos», apostilló Wenger.

Por tanto, en las próximas horas debe quedar zanjado uno de los principales «culebrones» de este verano con el fichaje del internacional francés por el Real Madrid, que reforzaría la línea atacante, como pretendía el técnico galés John Benjamin Toshack, al disponer tan solo de un delantero centro nato, Fernando Morientes.

Los responsables del Real Madrid y del Arsenal, después de unos meses complicados en



EFE

Anelka gana la posición a un rival en un partido del Arsenal de la pasada temporada.

EL FENERBAHCE, RIVAL PARA ESTA NOCHE

■ El Madrid afronta hoy (22.00 horas) su segunda gran prueba de la pretemporada en Estambul, donde espera ratificar la magnífica imagen dada en San Siro, el pasado sábado venciendo al Inter. Este

partido, pactado después del fichaje del bosnio Balic, será el final de la primera parte de la pretemporada para Toshack y sus pupilos. Será el retorno del bosnio al estadio Fenerbahce, que le ha servido de

trampolín para pasar al Madrid gracias a las buenas referencias que tenía de él Toshack, y que le ha llevado a convertirse, de momento, en el fichaje más caro de la historia del club blanco.

hay que ser muy prudente, por lo que esperamos a que el presidente del Real Madrid, Lorenzo Sanz, vuelva de Estambul, donde su equipo juega un amistoso. Creo que volveremos a vernos el martes para hablar del pase del jugador al equipo español», indicó Roger.

Anelka, mientras tanto, se encuentra junto a su familia en los alrededores de París a la espera de que todo llegue a buen fin y se convierta en el fichaje más caro en la historia del Real Madrid.

Anelka, que tendrá en el Real Madrid como anfitrión a su amigo y compatriota Christian Karembeu, nació el 14 de marzo de 1979 en Trappes, cerca de Versalles y llegó al Arsenal el 23 de febrero de 1997 procedente del París Saint Germain.

los que el delantero desde el primer momento mostró su intención de abandonar el equipo londinense y en los que incluso también el Lazio se interesó por hacerse con sus servicios,

deben ahora rubricar oficialmente el traspaso de Anelka, algo que según el representante del jugador, Marc Roger, podría ocurrir el martes próximo.

«La experiencia me dice que

BREVES

Xavi, baja para el Barça en Alemania

La plantilla y el cuerpo técnico del FC Barcelona se desplazará hoy (10.00 horas) a Frankfurt, para realizar en tierras alemanas el segundo de los «stages» de pretemporada que el conjunto blaugrana realizará como preparación de cara a la temporada. Destaca la ausencia de Xavi Hernández, que se quedará en Barcelona para tratarse la lesión que se produjo en el brazo en Hoenderloo (Holanda).

El Arsenal gana al Manchester United la Charity Shield

El Arsenal ha ganado por 2-1, al Manchester United, actual campeón de Liga y de la Liga de Campeones en la Charity Shield, la versión inglesa de la Supercopa. Beckham adelantó al cuadro de Ferguson en el minuto 36, pero los «gunners», evitaron la venganza del United en el segundo periodo. Kanu empató en el 67 al transformar un penalti y Parlour hizo el 2-1 en el minuto 77.

Muere un joven de 14 años al caerle encima una portería

Un joven italiano de 14 años, Samuele Corti, murió como consecuencia de las heridas sufridas al caerle encima una de las porterías de un campo de Diano Marino, una pequeña localidad de la costa ligure. Corti estaba jugando con otros jóvenes en la cancha del hotel Villa Rosmini, cuando, inesperadamente, la portería metálica se desplomó sobre él y le golpeó en la frente.

México supera a Estados Unidos en la Copa Confederaciones

México se impuso por un tanto a cero a Estados Unidos con gol de oro de Cuauhtémoc Blanco en el minuto seis del tiempo extra y se clasificó para la final de la Copa Confederaciones de fútbol en partido disputado en el Estadio Azteca de la capital mexicana. La segunda semifinal se jugará entre las selecciones de Brasil y Arabia Saudí en el estadio Jalisco de la ciudad de Guadalajara.

El Espanyol incorpora al portero Cavallero

EUROPA PRESS
BARCELONA

El portero italo-argentino Pablo Cavallero ya es nuevo miembro de la plantilla del RCD Espanyol, tras confirmar el club catalán el acuerdo con el Vélez Sarsfield. La imposibilidad de conseguir la cesión de Albano Bizarri (Real Madrid) propició la culminación del acuerdo con el portero internacional argentino de Vélez.

La decisión del club blanquiazul no podía retrasarse más, ya que Cavallero debía decidir su futuro durante el día de ayer, porque hoy se cierra el mercado de fichajes en Argentina y, de no fichar por el Espanyol, tenía una oferta para marcharse a Estudiantes de La Plata.

El club catalán podría pagar 60 millones de pesetas por el préstamo, y se reserva una opción de compra que podría ejercer en junio o en diciembre del próximo año por valor de 400 millones de pesetas aproximadamente.

Pablo Cavallero viajará de manera inminente a Oosterbeek (Holanda), donde el Espanyol está realizando su «stage» de pretemporada. Se espera que el martes pueda entrenar ya con sus nuevos compañeros a las órdenes de Brindisi.

La llegada de Cavallero aumenta a tres el número de porteros de la plantilla espanyolista. No obstante, la titularidad será cosa de Cavallero y Juan Luis Mora, también un recién llegado al club.

El tercero en discordia será el canterano Salvador Balbuena, que de esta manera podría jugar cada semana con el Espanyol B (Tercera División), pese a que entrene diariamente con el primer equipo.

El Deportivo ficha al brasileño Barata

El Deportivo de la Coruña presentó al brasileño Barata como nuevo jugador blanquiazul para las próximas 5 temporadas. A cambio el Mérida recibirá 700 millones de ptas. El brasileño tendrá la misma cláusula de rescisión que las 10 anteriores incorporaciones: 10.000 millones de ptas. El delantero, de 27 años, será cedido a Tenerife, formando parte de una operación amistosa entre los tres equipos.

HOTELES HSI SUCO



Hotel Castilla Vieja

Tfno.: 979 74 90 44 - Fax: 979 74 75 77
Casado del Alisal, 26
34001 PALENCIA



Hostal Suco

Tfno.: 947 16 60 16
Ctra. Burgos-Portugal, km. 42
VILLODRIGO (Palencia)

Motel Suco

Tfno.: 979 79 21 11
Ctra. Burgos-Portugal, km. 54
QUINTANA DEL PUENTE (Palencia)



Hotel Don Rodrigo

Tfno.: 979 70 62 80 - Fax: 979 70 62 81
Los Gatos, 1
PALENCIA

Hotel Europa Centro

Tfno.: 979 78 40 00 - Fax: 979 78 41 85
MAGAZ DE PISUERGA
Palencia



NATACIÓN

El español Hviid, campeón de Europa de 400 metros estilos

María Peláez y Nina Jivanevskaia lograron la plata en 200 mariposa y 50 espalda

EFE

ESTAMBUL

Las tres medallas conseguidas ayer para España por María Peláez, Nina Jivanevskaia y Frederik Hviid marcaron la última jornada de los Campeonatos de Europa de Natación disputados en Estambul, donde la alemana Sandra Volker logró un nuevo récord del mundo en 50 m. espalda (28.71) y los holandeses Den Hoogenband y de Bruijn marcaron las diferencias.

El oro de Frederik Hviid en 400 metros estilos, con nuevo récord de España (4:17.16) y las platas de María Peláez en 200 mariposa (2:11.49) y Nina Jivanevskaia, también con nuevo récord de España en 50 metros espalda (29.02), llevaron al equipo español a cerrar su participación en la vigésimo cuarta edición de los campeonatos continentales con 6 metales, dos de oro y cuatro de plata.

María Peláez no pudo revivir el título logrado en Sevilla y tuvo que conformarse con ser segunda en los 200 metros mariposa tras la danesa Mette Jacobsen, que logró la primera medalla para su país, aunque ya ganó el oro en 1991. La otra española participante, Mireia García, fue séptima con un tiempo de 2:12.83.

Nina Jivanevskaia también se conformó con la plata en la final de 50 espalda, pero con nuevo récord de España, al mejorar su marca (29.05) y con-



Frederik Hviid levanta el brazo victorioso.

seguir un tiempo de 29.02. La española fue superada de nuevo por Sandra Volker.

La última medalla del día para el equipo español fue de oro y la logró Frederic Hviid

en la final de 400 metros estilos masculino, con nuevo récord de España al emplear un tiempo de 4 minutos, 17 segundos y 16 centésimas.

Hviid sentenció en los últimos 50 metros al superar al israelí Mickey Halika (remontó 66 centésimas) y al holandés Marcel Wouda, principal favorito, que sólo pudo ser bronce. El otro español participante,

♦ España cierra el Europeo con un total de seis medallas, dos de oro y cuatro de plata, mejor balance de toda la historia ♦

Teo Edo, acabó séptimo, con un crono de 4:24.14.

La última jornada se cerró con la victoria ya citada de la alemana Sandra Volker y nuevo récord del mundo en 50 espalda; el oro de la rumana Camelia Potec en 400 metros libre y los triunfos de Holanda en el relevo 4x100 estilos masculino y el de Suecia (4:07.52) en categoría femenina. Las españolas terminaron sextas (4:11.72).

EFE

ATLETISMO

Lamela y El Nasri, broche de oro en los europeos sub'23

EFE

GOTEMBURGO (SUECIA)

El asturiano Yago Lamela y el barcelonés, nacido en Marruecos Yusef El Nasri pusieron broche de oro a los Campeonatos de Europa sub'23 con sendas victorias en longitud y 5.000 metros.

Los triunfos de Lamela y del corredor de origen marroquí, unidos a la medalla de bronce conseguida por Mario Pestano en la final de disco (61.73 metros), elevaron la cosecha española de metales a ocho, cifra récord en este torneo.

Yago Lamela consiguió el título europeo de longitud con un salto de 8,36 metros, la décima mejor marca del mundo este año, que le dio una ventaja de 34 centímetros sobre el segundo, el ruso Shkurlatov (8,02).

La medalla de bronce en longitud fue para el británico Morgan con un mejor salto de 7,99.

El español Antonio Adsuar cerró la lista de 14 participantes en la final directa de longitud con un registro de 7,15.

El Nasri, que el pasado día 28 cumplió 20 años, consiguió con una marca de 13:30.48 en la final de 5.000 su segundo gran éxito de la temporada.

El 13 de diciembre pasado. El Nasri llegó a la meta más de un segundo antes que el noruego Bakken (13:31.53), que se llevó la medalla de plata por delante del italiano Mazza (13:47.17). El también español Ernesto Limón se clasificó décimo con una marca de 14:08.36 y Pablo Villalobos abandonó.

Luis Flores, quinto

El equipo español de 4x400, formado por Luis Flores (burgalés), Rodríguez, Fernández y Vallejo se clasificó quinto en la final con un registro de 3:06:81. Ganó Alemania con 3:02:90.



Yago Lamela, ejecutando uno de sus saltos.

EFE

POLIDEPORTIVO

GOLF

Darren Clarke acaricia el título en Dublín

El norirlandés Darren Clarke se encuentra a un paso del triunfo en el Abierto Europeo, que se disputa en el campo del K-Club de Dublín, cuya tercera jornada cubrió el líder en 66 golpes, seis bajo par, la mejor tarjeta del día. Después de sus fantásticos 60 golpes de la víspera y de sus 66 de ayer, Clarke, que acumula 199 golpes, 17 bajo par, aventaja en seis golpes al australiano Peter O'Malley, segundo clasificado.

NATACIÓN

Más de 300

participantes en la Travesía de la Laguna Negra

Alrededor de 340 nadadores participaron en la cuatrigésimo cuarta edición de la Travesía a nado de la Laguna Negra. La prueba estrella de esta competición tuvo como ganadora en la categoría femenina a Laura Romero Armas, del Club Natación Las Norias de Logroño, y que ya venció en la pasada edición. El ganador de la categoría absoluta masculina fue en esta ocasión el joven logroñés Rafael González, también del Club Las Norias.

ATLETISMO

Bubka no estará en el Mundial de Sevilla

El ucraniano Serguei Bubka, séxtuple campeón del mundo de pértiga, no estará probablemente en el Mundial de Sevilla para defender su título, según declaró el entrenador francés Maurice Houvion. «Cuando Serguei va a competir siempre lo hace para ganar y creo sinceramente que ya no está en edad de hacerlo», señaló, por su parte, el entrenador Jean Galfione.

SUPERCROSS

Fernández

Alonso, tercero en Alcázar

Edgar Torrenteras ganó la penúltima prueba del Campeonato de España de Supercross, en la modalidad de 250 cc, celebrada en Alcázar de San Juan (Ciudad Real), organizada por el Club «Sancho Panza». La clasificación quedó con Edgar Torrenteras en primer lugar, seguido de Alonso Payés y en tercer puesto Francisco Javier Fernández Alonso.

AUTOMOVILISMO / G.P. ALEMANIA

Irvine se sitúa líder del Mundial

Con su triunfo el piloto irlandés de Ferrari desbanca a Hakkinen, que se vio obligado a abandonar

EFE

HOCKENHEIM (ALEMANIA)

El irlandés Eddie Irvine (Ferrari F399) logró ayer su segunda victoria consecutiva en una semana y pasa a encabezar la clasificación del Campeonato del Mundo de Fórmula Uno, al imponerse en el Gran Premio de Alemania, y al igual que sucediera hace una semana en Austria, el triunfo ha de agradecerse en gran parte a los errores de la escudería rival McLaren-Mercedes.

Marc Gené (Minardi M01 Ford) acabó la carrera en novena posición, en la misma vuelta que el vencedor, mientras que Pedro de la Rosa (Arrows A20) tuvo que abandonar a ocho vueltas de la conclusión de la prueba, cuando era décimo, al salirse de la pista.

Eddie Irvine empieza a creer en sus posibilidades de ganar el campeonato del mundo después de su triunfo de ayer, en el que tras un comienzo regular durante el que su nuevo compañero de equipo el finlandés Mika Salo le estaba poniendo en evidencia, lograba terminar en lo más alto del podio.

El finlandés Mika Hakkinen (McLaren MP4/14 Mercedes) comenzó dominando la carrera desde su primer puesto de la formación de salida, controlaba con facilidad a Salo y el alemán Heinz-Harald Frentzen (Jordan 199 Mugen-Honda), hacía lo propio con Irvine, mientras que el británico David Coulthard (McLaren MP4/14 Mercedes) comenzaba su, de nuevo, poco afortunada jornada con una mala salida y un intento fallido de adelantar a Salo, en el que rompió el alerón delantero y que le costó una sanción de diez segundos en boxes por conducción antideportiva.

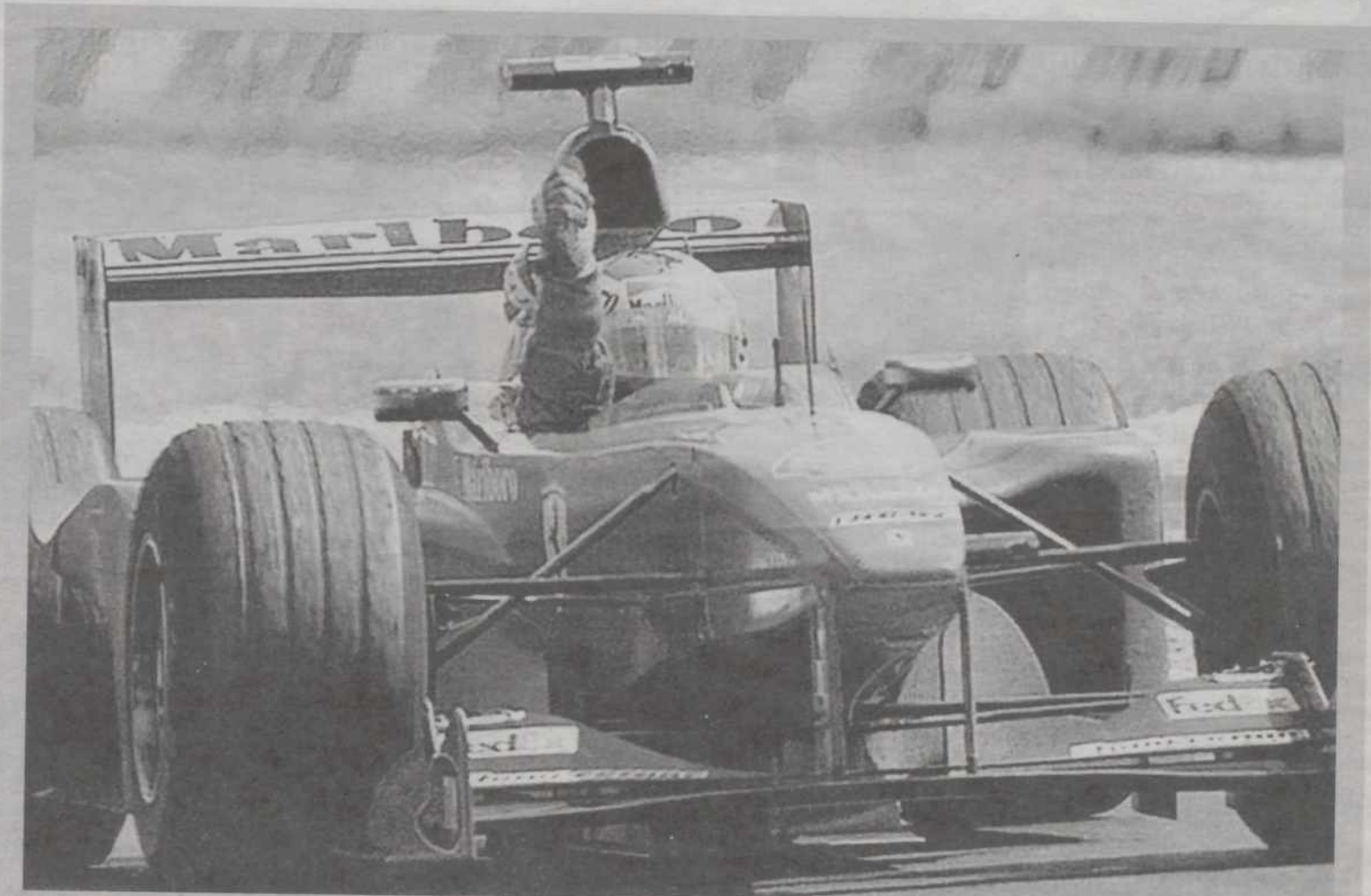
Cumplida la mitad de carrera nada hacía pensar que Irvine pudiera ganar, pero las circunstancias iban a dar un cambio radical entre las vueltas 21 y 24 de las 45 de que constaba la prueba, cuando los hombres de cabeza comenzaron a detenerse para repostar y cambiar neumáticos.

Nuevo "regalo" de McLaren

Irvine había logrado superar tras su salida de boxes a Frentzen y se situaba detrás de Salo, los tres rodando en un pañuelo, pero el golpe de efecto se produjo con la parada de Hakkinen, cuando la manguera para suministrar el carburante no funcionó correctamente y eso duplicó el tiempo de su parada, que fue de casi 25 segundos, y lo relegó al cuarto puesto.

Salo cedió su puesto a Irvine, Hakkinen adelantó a Frentzen y cuando iniciaba la caza de los Ferrari el neumático trasero izquierdo le explotó en la recta que da acceso al estadio y tras dar varios trompos terminó estrellándose frontalmente contra las protecciones, sin que sufriera daños físicos.

A partir de ese momento la única amenaza para los Ferrari

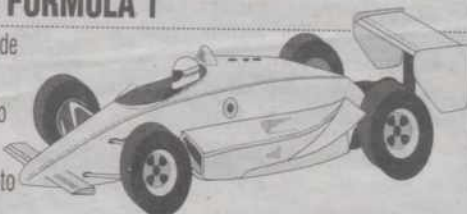


El vencedor Eddie Irvine pilota su Ferrari sobre el circuito de Hockenheim, ante un gran número de espectadores

UWE LEIN/EFE

CLASIFICACIONES FÓRMULA 1

Clasificación del Gran Premio de Alemania, décima prueba puntuable para el Campeonato del Mundo de Fórmula Uno, que ha sido ganado por el piloto irlandés Eddie Irvine



■ G.P. de Francia		■ Mundial pilotos		■ Mundial Marcas	
1. E. Irvine	(Ferrari)	1. Eddie Irvine	52 pts.	1. Ferrari	90 pts.
2. Mika Salo	(Ferrari)	2. Mika Hakkinen	44 pts.	2. McLaren Mercedes	74 pts.
3. H. Frentzen	(Jordan M.-Honda)	3. Heinz Frentzen	33 pts.	3. Jordan M.-Honda	38 pts.
4. R. Schumacher	(Williams)	4. M. Schumacher	32 pts.	4. Williams Supertec	22 pts.
5. David Coulthard	(McLaren)	5. D. Coulthard	30 pts.	5. Benetton-Playlife	16 pts.

fue la de Heinz-Harald Frentzen, pero el hispano-alemán no logró impedir el doblete inesperado de Ferrari, que da a Irvine el liderato del mundial con 8 puntos de ventaja sobre Hakkinen.

Marc Gené lograba terminar en novena posición, pero lo que es mejor, en la misma vuelta que el vencedor, después de una carrera que podía haber durado

muy pocos metros.

En la salida el canadiense Jacques Villeneuve (Bar 01 Supertec), por un error suyo, se tocó con Gené y salió despedido contra el brasileño Pedro Diniz (Sauber C18 Petronas), ambos, canadiense y brasileño, quedaron eliminados en la primera curva.

Gené terminó el primer giro en decimoquinta posición,

mientras De la Rosa era decimoséptimo. Sin embargo en la siguiente vuelta intercambiaban sus posiciones, cuando Marc se salió ligeramente al final de recta.

Los dos españoles fueron ganando posiciones y a mitad de carrera De la Rosa era décimo y Gené duodécimo, pero en los repostajes volvieron a intercambiar sus puestos.

De la Rosa no podía seguir el ritmo que estaba marcando Gené y poco a poco fue perdiendo su estela, ocupado con contener los ataques del otro Minardi pilotado por el italiano Luca Badoer, hasta que, con los neumáticos muy desgastados se salió fuera de la pista al final de la recta de meta.

Schumacher retrasa su vuelta

En los momentos previos a la carrera el doble campeón del mundo, el alemán Michael Schumacher (Ferrari), ausente de los circuitos por la doble fractura en la pierna que sufrió en Inglaterra, estimó que tiene muy pocas posibilidades de poder disputar el campeonato.

Schumacher señaló: «Estadísticamente, si vuelvo a la competición en 15 días tendría opciones de conseguir el campeonato, pero debo esperar 3 o 4 Grandes Premios; así que no tengo casi opciones».

Gute Besserung, Schumi!



KAY NIETZELD/EFE

Devotos de Michael Schumacher se escayolan como su ídolo

CARA PARA MARC GENÉ Y CRUZ PARA PEDRO MARTÍNEZ DE LA ROSA

■ Tras su noveno puesto, Marc Gené comentaba: «La salida ha sido buena, he mantenido mi posición, pero Villeneuve perdió el control del coche y me golpeó en el alerón delantero. En la vuelta

siguiente, Zonta se me echó encima y podía haber provocado un accidente muy grave. Afortunadamente, todo ha salido bien y no ha pasado nada». La otra cara de la moneda la mostraba De la

Rosa. «Durante cinco vueltas el coche iba muy bien, pero en cuanto los neumáticos perdían eficacia el comportamiento se degradaba de forma alarmante. Era como conducir un kart, deslizaba mucho y he estado

toda la carrera al límite. En el accidente me he ido recto al querer apurar al máximo, me he quedado sin adherencia, la grava no me ha frenado y ha sido un accidente similar al de Schumacher».

TENIS

Bruguera-Agenor, plato fuerte para comenzar en El Espinar

El sorteo, que levantó gran expectación, contó con la presencia de Claudio Ranieri

El entrenador del Atlético de Madrid, Claudio Ranieri, y el jugador checo de la plantilla rojiblanca, Radeck Bejbl, presidieron ayer en la localidad segoviana de El Espinar el sorteo de los partidos que componen el cuadro final del Open Castilla y León, cuyos partidos comenzarán a disputarse en la jornada de hoy.

La presencia del entrenador del Atlético de Madrid y el interés que había despertado el sorteo convocó en el recinto a medio millar de espectadores, que presenciaron la extracción de las bolas con los nombres de todos los jugadores.

El emparejamiento de mayor interés fue el de Sergi Bruguera y Ronald Agenor, éste tercer cabeza de serie, partido que se jugará mañana martes en la pista central.

En la organización del torneo el emparejamiento no gustó, ya que ambos tenistas son dos de los que mayor interés tienen para los aficionados y uno de ellos no continuará, con la consiguiente pérdida de atractivo en el cuadro.

Españolas en Bélgica

Pato Clavet, primer cabeza de serie, tuvo mejor suerte en el sorteo y habrá de enfrentarse en la primera ronda con uno de los jugadores que lleguen de



Claudio Ranieri, entrenador del Atlético de Madrid colaboró ayer en el sorteo del cuadro.

la fase previa de clasificación.

Por otro lado, las tenistas españolas María Antonia Sánchez, Cristina Torrens, Marta Marrero y Angeles Montolio participan durante esta semana en el torneo de Knokke (Bélgica), dotado con 112.500 dólares en premios.

En la primera ronda, María Antonia Sánchez (cuarta cabeza de serie) se enfrentará a la rumana Sandu, mientras que Cristina Torrens (quinta cabeza de serie) tendrá como rival a la holandesa Noorlander.

Marta Marrero disputará su primer encuentro frente a la

holandesa Gerards, mientras que Angeles Montolio tendrá que esperar a que su rival salga de uno de los partidos previos a la competición oficial.

La rumana Ruxandra Dragomir y la croata Silvija Talaja son las dos primeras cabezas de serie de este torneo.

CICLISMO

Cándido Barbosa gana la etapa en Portugal

El portugués Cándido Barbosa (Banesto) ganó al «sprint» la séptima etapa de la sesenta y una edición de la Vuelta Ciclista a Portugal, disputada entre las localidades de Tábua y Seia con un recorrido total de 187,2 kilómetros, y con varios puertos de montaña.

Barbosa hizo un tiempo oficioso de 5 horas, 15 minutos y 53 segundos, con un promedio de 35,5 kilómetros por hora, aunque el jersey amarillo continúa en manos del portugués Vítor Gamito (Porta Ravessa), quien entró en la meta con el mismo tiempo que el vencedor.

Cándido Barbosa dedicó la victoria al líder del equipo Banesto, Orlando Rodríguez, quien se vio obligado a abandonar, debido a fuertes dolores en la rodilla izquierda y al hecho de que se encontraba afectado por una gripe.

El español Melchor Mauri (Benfica) y el ruso Yuri Surkov (LA Pécot) formaron parte también del pelotón ganador. Ambos estaban a 39 segundos del primer puesto al iniciarse esta séptima etapa, que marca la mitad de la Vuelta a Portugal, que acabará el día 8 de agosto.

BALONCESTO

La selección cadete femenina de España, campeona de Europa

ESPAÑA

66

YUGOSLAVIA

58

ESPAÑA: María Vilouta (12), Cristina García (23), Gemma Miró (2), Nuria Martínez (10), Miriam Herrera (6), Laura Villacusa (7), Cristina Funes, Lucila Pasqua (6).

YUGOSLAVIA: Jelena Spiric (4), Biljana Pesovic (14), Marina Jankovic (4), Vanja Pericic (10), Maja Ravisavtjevic (2), Ivana Matovic (10), Iva Perovic (2), Milica Beljanski (6), Dara Kovacevic (6).

ÁRBITROS: Marco Giansanti (Italia) y Recep Ankarali (Turquía).

INCIDENCIAS: Pabellón Lucea. 2.000 espectadores.



ALBERTO RODRIGO

Cristina García anotó un total de 23 puntos.

La selección española cadete femenino de baloncesto se proclamó en Tulcea (Rumanía) campeona de Europa de la categoría al derrotar a Yugoslavia en la final por 66-58.

El primer tiempo del partido se caracterizó por un juego muy nivelado entre ambas selecciones, lo que motivó una igualada

a 31 puntos al final de los primeros veinte minutos.

En la segunda parte, una soberbia defensa española y tres robos de balón de la base Nuria Martínez, llevaron a un distanciamiento de ocho puntos a favor de España que se mantuvo

durante los últimos tres minutos de partido.

España ya se enfrentó al conjunto báltico el pasado 23 de julio, al que ganó con facilidad en el segundo encuentro del campeonato dentro de la primera fase por 65-37.

TENIS

Albert Costa gana a Fernando Vicente la final de Kitzbuehel

EFE
KITZBUEHEL

El español Alberto Costa ganó ayer el torneo de Kitzbuehel (Austria), incluido en el ATP Tour y dotado de 535.000 de dólares en premios, tras vencer en la final a su compatriota Fernando Vicente, decimotercer cabeza de serie, por 7-5, 6-2, 6-7 (5-7) y 7-6 (7-4).

Tras hacerse con el Open suizo disputado en Gstaad el pasado 11 de julio, ésta es la segunda victoria de Costa en el circuito de la ATP en sólo tres semanas.

Final Agassi-Sampras

Los estadounidenses Andre Agassi y Pete Sampras se enfrentarán en la final del torneo de Tenis de Los Angeles, puntuable para el circuito de la ATP y dotado con 325.000 dólares en premios (más de 50 millones de pesetas).



Albert Costa.

Agassi, primer cabeza de serie, derrotó en semifinales al australiano Andrew Ilie por 6-4 y 6-2 y Pete Sampras, que partía como segundo favorito, se impuso al también australiano James Sekulov por 6-0 y 6-2.

PELUQUERÍA CHESMI

C/ MENÉNDEZ PELAYO, 10 TLF: 979 74 03 54

SUPER OFERTA DEL MES
TINTE + LAVAR + PEINAR 2.500 Pts
Corte de pelo caballero y niño 950

TARJETA JOVEN DE 0 A 25 AÑOS

Corte + peinado (pelo corto) = 1.350 pts
Corte + peinado (pelo largo) = 1.650 pts
Dar mechas o maldear = 2.500 pts

¡SOLICÍTALA!

Se buscan testigos del trágico accidente ocurrido en **NAVEROS DE PISUERGA** el día 9 de julio a las 12 horas, a una chica con una bicicleta que sufrió graves lesiones en la cabeza. Si alguien ha observado algo llamen por favor. Soy su padre.
Teléfono: 979 - 13 01 40

¿Quién ha dicho
que los anuncios
más pequeños no
se leen?

Anúnciate en

DIARIO PALENTINO

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO ático plaza San Antonio y piso calle Balmes. 979-720892.

SE ALQUILAN Pisos amueblados y local. También estudiantes. Teléfono 979-722756.

ALQUILO piso, mes Agosto, Septiembre y también estudiantes. 979-726842

ALQUILO piso céntrico con o sin muebles. Teléfono 979-700905.

ALQUILO piso Laredo, segunda quincena Agosto. Teléfono 979-894823.

ALQUILO pisos amueblados y sin amueblar. Teléfono 979-744414

ALQUILO apartamento amueblado, garaje, trastero, servicios centrales. En el centro de Palencia. Llamar tardes al teléfono 947-205292.

API INMOBILIARIA. Alquiler pisos varias zonas. Teléfono 979-747167.

AUTOMÓVILES

PAL MOTOR, S.A.
Concesionario
Oficial Rover
Tfnos. 979 730633
607 730644

PAL MOTOR, S.A.
Financiación 100%. Sin entrada. Sólo con su nómina.

PAL MOTOR, S.A. Daewoo Lanos, 4 puertas. Año 97. 40.000 kms. Garantía un año. Impecable.

PAL MOTOR, S.A. Tiene su hoja Web en Internet. Visitenos. <http://www.rover-pal-motor.com>.

PAL MOTOR, S.A.
Mercedes 190E. Garantía. 14.827 ptas. mes. Seat Córdoba familiar. 8 meses. 5.000 kilómetros. 39.000 ptas. mes.

AUTOPAL, S.A.
Concesionario
Oficial Ford
Teléfono 979 776036

AUTOPALSA. Ford Escort 1.6, A/A., S/D., C/C. 1.270.000.

AUTOPALSA. Ford Transit 2.5 TD, S/D., C/C., R/C. 1.650.000.

AUTOPALSA. Opel Vectra 1.7 TD, A/A., S/D., C/C. 1.400.000.

AUTOPALSA. Ford Sierra 2.0, ABS, A/A., S/D. 950.000.

VICAUTO
Concesionario
Oficial Renault
Teléfono 979 720050

VICAUTO, S.A. Renault 19, Driver 1.4i, 5 p.. Año 94. Radio, pintura metalizada, lunas tintadas. Seminuevo. Garantía.

VICAUTO S.A., Renault Clio RT 1.4, 5p. Aire acondicionado, elevalunas eléctricos, cierres centralizados, excelente estado. Garantía.

VICAUTO S.A. Fiat Uno Diesel, 5 p. Año 92. Elevalunas eléctricos, cierres centralizados. Buen estado. Garantía.

VICAUTO S.A. Peugeot 405 Mi 16 válvulas. Año 94. Full Equip, asientos de cuero, aire acondicionado, techo solar eléctrico, frenos ABS. Impecable. Pocos kilómetros. Garantía.

AYRSA, S.A.
Concesionario
Oficial BMW
Tfnos. 979 721254
619 311197

AYRSA. BMW 318IS Coupe. 1993. 2.000.000 ptas.

AYRSA. BMW 520i. 1992. 1.500.000 ptas.

AYRSA. BMW 535i Full. 1990. 1.200.000 ptas.

AYRSA. BMW 318i/4. 1987. 650.000 ptas.

LATRES, S.L.
Concesionario
Oficial Mitsubishi
Tfnos. 979 160013
979 165088

LATRES. ¡Oportunidad! Renault 19 Chamade 1.9 Diesel. Totalmente revisado. Año 97.

LATRES. ¡Ocasión! Audi 90 2.2E equipado con A/A, E/E, C/C, Esp/E. Año 90. 825.000 Pts. Garantizado.

LATRES. ¡Ocasión! Ford Orion 1.6 Ghia. Buen estado. Económico.

LATRES. ¡Gran oportunidad! Galloper Santana Km 0. Totalmente equipada, alta gama.

AUPASA
Concesionario
Oficial Peugeot
Teléfono 979 721400

AUPASA. Peugeot 605. Procedentes de directivos. Full Equip, hasta 200 CV. con menos de un año y con menos de 10.000 Km.

AUPASA. Monovolumen Peugeot 806. Gasolina y Diesel hasta 150CV. Full Equip, 7 plazas, pocos kilómetros.

AUPASA. Peugeot 306 Cabrio 1.8. Color amarillo. Dirección asistida. Aire Acondicionado. Capota eléctrica. Llantas de aluminio. Compact Disc, 8.000 Km.

AUPASA. Peugeot 405. Varias unidades. Gasolinas, diesel y turbo diesel desde 400.000 pesetas.

VIVAPA
PALENCIA, S.L.
Concesionario
Oficial Nissan
Tfnos. 979 721446
979 721448

VIVAPA. Nissan Primera 2.0, SLX. Todos los extras. Muy bueno.

VIVAPA. Nissan Patrol Corto. Económico.

VIVAPA. Nissan Patrol G.R. C.C., E.E. Pocos kilómetros.

VIVAPA. Nissan Terrano I, C.C., E.E., A.A.. Pocos kilómetros.

COBARSA
Concesionario
Oficial Audi
Tfnos. 979 723750
979 724235

COBARSA. Audi 80 TD. D.A., C.C., E.E.. Muy buen estado. Garantizado.

COBARSA. Volkswagen Golf GTI serie III. A.A., D.A., E.E., ABS. Llantas. Muy buen estado.

COBARSA. Honda Accord 2.0 TDI. Año 97. Todos los extras. Impecable.

COBARSA. Peugeot 306 TD. Año 96. A.A., D.A., E.E., C.C. Radio. Precio inmejorable.

CAR VIP, S.A.
Concesionario
Oficial SAAB
Tfnos. 983 370343
VALLADOLID

CAR VIP. SAAB 900 Cabrio 2.0 T

CAR VIP. SAAB 9.000, 2.0 l, 4 puertas, cuero, climatizador.

CAR VIP. SAAB 9.000, 2.0 T, 4 puertas, climatizador.

CAR VIP. SAAB 900 2.0 T, coupe, cuero, techo.

PALAUSA
Concesionario
Oficial CITROËN
Tfnos. 979 730150

PALAUSA. Citroen Xantia 18 SX. Año 94. Desde 22.213 ptas. mes.

PALAUSA. Renault 21 TD Manager. Año 91. Desde 14.810 ptas. mes.

PALAUSA. Renault Super 5. Año 93. Desde 8.272 ptas. mes.

PALAUSA. Citroen ZX 16 l, Aura, 5P. Año 92. Desde 13.163 ptas. mes.

MOTOR CASTILLA
Concesionario
Oficial SSANYONG
Tfnos. 979 714246

MOTOR CASTILLA. Mercedes 230 E, A.A., C.C., E.E., techo, llantas. 1.050.000 pts.

MOTOR CASTILLA. Volvo 440 GL, D.A., C.C., E.E.. 1 año de Garantía. 800.000 pts.

MOTOR CASTILLA. Ranger Rover 2.5 TDI 3P., A.A., E.E., C.C., verde. Impecable. 1.925.000 pts.

MOTOR CASTILLA. BMW 318 i4-P techo, D.A., C.C., E.E., llantas, aluminio. Perfecto estado. 1.800.000 pts.

DISPATUR, S.L.
Concesionario
Oficial DAEWOO
Tfnos. 979 714248

DISPATUR. Nissan Patrol diesel 4 cil. Buen estado. 750.000

DISPATUR. Renault Express Moderna 1.9 diesel. 35.000 Km. reales. Acristalada, 5 plazas. 850.000 pts.

DISPATUR. Renault 5 Bacara D.A., Cuero, llantas, E.E., C.C. 550.000 pts.

DISPATUR. Rover Montego 2.0 X. Impecable A.A., C.C., D.A., metalizado. 750.000 pts.

TANAUTO, S.L.
Concesionario
Oficial SUZUKI
Tfnos. 979 714150
979 713130

TANAUTO. Vitara, 16V, 5P. Wagón, granate, dirección asistida, cierre centralizado, elevalunas eléctrico, 4 puertas, espejos eléctricos, baca, defensa delantera, enganche, altímetro, rueda libre, buen estado. 5 años. Garantía.

TANAUTO. Nissan Vanette 7 plazas. Serie Coach, 2 puertas laterales. Excelente estado.

TANAUTO. Citroen AX, 5P., 1.0, muy buen estado.

TANAUTO. Peugeot 309 Diesel. Extras, muy cuidado, 6 años. Ocasión.



Le ayudamos a comprar, vender, alquilar su piso, chalet, local, etc.
SU INMOBILIARIA EN PALENCIA

Estamos en
Avda. José Antonio,
7, de Palencia
Tlfno. 979 17 02 17

DISPONEMOS DE TODA LA GAMA ROVER LAND ROVER PROCEDENTE DE GERENCIA

Ofertas Verano
CAMPA DE PAL-MOTOR
CONCESIONARIO OFICIAL ROVER - LAND ROVER
C/ Andalucía, 9 (El Vial) ☎ 979 730614/25 - Móvil 607 730644

TODO TERRENO

Jeep Cherokee	Full equipo	33.439 Pts./mes
Nissan Patrol Top Line	Full equipo	31.525 Pts./mes
Range Rover V8	Full equipo	39.136 Pts./mes
Ford Mavericks 2.7	Full equipo	56.238 Pts./mes

TURISMOS

Peugeot 309 G.T.	8.700 Pts./mes	Daewoo Nexia	21.742 Pts./mes
Peugeot 205 3p. Winner	9.240 Pts./mes	Full equipo	39.136 Pts./mes
Opel Kadett GSI	10.327 Pts./mes	Cordoba Vario	21.178 Pts./mes
Mercedes 190 E	15.219 Pts./mes	BMW Diesel 324 D	46.706 Pts./mes
BMW 318i A/A	17.390 Pts./mes	BMW 525	

AUTOMÓVILES

VENDO Volkswagen Golf 1.8i, 90 CV. Número de contacto 979-770675. Miguel.

COLLADO SERVICIOS, S.A.
Concesionario Oficial SEAT
Tfnos. 979 723332
979 723135

COLLADO SERVICIOS. Opel Kadet GSI 2.0. Año 89. Revisado y garantizado.

COLLADO SERVICIOS. Citroen C-15 diesel. Año 93. Garantizado.

COLLADO SERVICIOS. Seat Toledo 2.0 GT. D.A., E.E., C.C., A.A., ABS. Año 93. Garantizado.

COLLADO SERVICIOS. Renault R-19. E.E., C.C. Año 91. Garantizado.

ISHON
Concesionario Oficial MERCEDES
Teléfono 609 358812

ISHON. C. 180 Clasic, A/A. ABS, metalizado. 27.000 Km. Vehículo de empresa.

ISHON. A.140 Clasic. Full Equipo. 6.500 Km. Vehículo de empresa.

ISHON. Mercedes 190. Año 91. Buen estado.

ISHON. Mercedes 300-E. Año 91. A/A, cierre centralizado, elevallas, etc.

AGUIR, S.A.
Concesionario Oficial OPEL
Tfno. 979 776810

OPEL kadett Van 1.7D. 1988. Venta: 350.000.

OPEL Astra 1.7D 5P. 1992. Venta: 800.000.

WOLKWAGEN Passat 1.8. 1985. Venta: 250.000.

CITROEN AX 11 TRE. 1991. Venta: 375.000.

AGUIR. Fiat Brava 1.4 SX. Año 98. C.C., E.E., 17.000 kms. 2 años de garantía.

AGUIR. Opel Kadett 1.6S. Año 89. 140.000 kms.

AGUIR. Citroen C-15 D. Año 93. 127.000 kms.

SEAT Terra 1.4D. 1991. Venta: 400.000.

AGUIR. Citroen AX 1.4 TRD. Año 89. C.C., E.E. 145.000 kms.

MOVISA
Concesionario Oficial HONDA
Teléfono 979 724907

MOVISA. Honda Civic, 5 puertas, km. 0. Procedente de dirección.

MOVISA. Rover 214 Si, año 95. 103.000 km., muchos extras.

MOVISA. Honda Civic. 3 puertas, km. 0. Procedente de dirección.

ENSEÑANZA

INGLES licenciado, cursillos de verano, clases individualizadas, conversación y gramática a todos los niveles. 979-742008, 979-750274.

FINCAS

SE VENDEN 1.000 m/2. urbanos, en Herrera de Pisuerga. 947-487423.

VENDO viviendas adosadas, frente a Pryca, a estrenar. Teléfono 979-740232. Mañanas.

VENDO local Calle Romanceros (Zona Manuel Rivera). 979-752188.

API INMOBILIARIA
Tfnos. 979 747167
979 747733

API INMOBILIARIA. Chalet adosado estrenar. Avda Madrid. Teléfono 979-747167.

API INMOBILIARIA. Casa de dos plantas con patio en Amusco. Precio muy interesante. Teléfono 979-747167.

API INMOBILIARIA. Plaza los Abetos. Precioso piso. Tres dormitorios, garaje, trastero. Teléfono 979-747733.

INMOBILIARIA PASAJE
Teléfono 979 700915

PASAJE vende dúplex con terraza. Cuatro dormitorios. Garaje y trastero.

PASAJE vende piso céntrico. 4 dormitorios. Garaje y trastero.

PASAJE vende piso avenida Simón Nieto. 3 dormitorios. Ascensor.

PASAJE alquila cocheras céntricas. Desde 4.000 ptas/mes. Infórmese.

HISPOGAR INMOBILIARIA
Teléfono 979 752775

HISPOGAR. En construcción C/ Santiago, apartamentos totalmente exteriores de 1 y 2 dormitorios.

HISPOGAR. En venta local y entreplanta en Calle Mayor. Total 173 m/2. Información en nuestras oficinas.

HISPOGAR. Últimas viviendas en construcción en Avda. Viñalta. Totalmente exteriores. Grandes facilidades.

HISPOGAR. Monzón de Campos, casa con patio. Buen estado. Superficie 180 m/2. Muy interesante.

SALÓN Actividades Inmobiliarias
Tfno. 979 170217

SALON. Vende magnífico piso en plaza Buenos Aires, 3 dormitorios. Todo exterior, garaje. 87 m/2.

SALON. Vende magnífico piso en calle Queipo de Llano, 3 dormitorios, dos baños, completamente reformado, muy céntrico.

SALON. Vende última fase de adosados en la urbanización «La Paloma» (Villalobón), 3 dormitorios, 2 baños y un aseo, sótano con dos plazas de garaje, 100 m/2 de jardín, calidades de lujo. Última oportunidad de adquirir su chalet adosado en la urbanización más prestigiosa de Palencia.

SALON. Vende apartamentos de lujo de uno y dos dormitorios, en plaza de La Inmaculada (Catedral), con garaje y trastero.

FINTERCACIA
Tfnos. 979 752418
979 170205

FINTERCACIA. Traspasa local zona Cuatro Cantones, 90 m/2. Información en nuestras oficinas.

FINTERCACIA. Vende piso Zona Manuel Rivera, 3 dormitorios, garaje, exterior. 16.900.000.

FINTERCACIA. Vende casa en el Cristo. 8.500.000.

FINTERCACIA. Vende piso 3 dormitorios, calefacción 2º sin ascensor. 5.800.000.

INMOBILIARIA PALLANTIA
Tfnos. 979 714071
979 714101

PALLANTIA. Venta de apartamentos y pisos de diferentes zonas de Palencia. Alquileres desde 30.000 pts. Información en nuestras oficinas.

PALLANTIA. Nueva construcción. ¡Adquiera su piso sin entrada! Por sólo 37.474 pesetas al mes. Pisos de 3 y 4 dormitorios (dúplex). Todo exterior. Vendidos más de la mitad de la primera fase.

INMOBILIARIA MC PALENCIA
Tfnos. 979 730375
617 374681

MC PALENCIA. Avda. Valladolid. 3 dormitorios, cocina amueblada. 13.000.000. Urge venta.

MC PALENCIA. Atico. 30 m/2. de terraza. 4 dormitorios, 2 baños, plaza de garaje. Impresionantes vistas.

MC PALENCIA. Simago. Apartamento a estrenar. Cocina amueblada. Excelente oportunidad.

MC PALENCIA. Plaza España. 146 m/2. 4 habitaciones. totalmente exterior. Financiación 100%.

INMOBILIARIA TORRES
Tfnos. 979 751952
979 745233

TORRES. Vendemos y gestionamos todo en inmuebles. consúltenos.

TORRES. Alquilamos pisos, todas las zonas. Precios especiales para estudiantes.

TORRES. Venta 3 últimos pisos, llave en mano. Oportunidad.

GRUPO SIETE PROMOCIONES INMOBILIARIAS
Tfnos. 979 751040
979 750523

GRUPO SIETE: Edificio Santa Eufemia. Iniciamos la construcción de viviendas, 2 y 3 habitaciones y áticos con amplia terraza. Garaje y trastero. Excelente financiación. ¡Desde 8.100.000 pts. + I.V.A.!

GRUPO SIETE: Naves industriales próxima construcción en Polígono Villalobón. Ideales para profesionales. Desde 125 m/2 útiles.

URBE AGENCIA INMOBILIARIA
Tfno. 979 746699

URBE. Vende nueva promoción de chalets adosados en Calabazanos con parcela individual, cuatro dormitorios, dos baños, garaje. 13.800.000 ptas.

URBE. Vende último piso en C/ S. Antonio, dos dormitorios, salón, cocina, baño, garaje y trastero. 12.500.000 ptas.

URBE. Vende oficinas de 190 y 105 m/2 en zonas céntricas.

URBE. Nueva promoción de viviendas en Eras del Bosque. Oportunidad.

INMOBILIARIA EMPEDRADA
Tfno. 910 16 03 87

EMPEDRADA. Vende ático. Campos Góticos, 77 m/2 y 2 m/2 de terraza, 3 dormitorios salón-comedor, baño y aseo, garaje y trastero. A estrenar. 18.000.000.

EMPEDRADA. Alquila García Morato. 40 m/2, 2 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, calefacción gas ciudad. 50.000.

EMPEDRADA. Vende apartamento de lujo Francisco Vighi, 70 m/2, 1 dormitorio, baño, terraza, ascensor, cocina amueblada. 13.500.000

EMPEDRADA. Vende piso de lujo, 140 m/2. C/ Mayor. 4 dormitorios, estar-comedor 27 m/2, 2 baños completos. Todo exterior. 29.000.000.

EMPEDRADA. Venta-alquiler pisos, apartamentos, chalets, locales. ¡Los mejores precios!

TAURO. Venta de casa con finca en Las Heras de la Peña y Villaverde de la Peña.

TAURO. Venta y alquiler de locales comerciales en Edificio Los Arcos, en el centro de Guardo.

TAURO. Venta y alquiler de locales comerciales en Barrio de Las Rozas de Guardo.

E.R.A LOOK & FIND
Teléfono 979 170038

ERA. Zona Catedral. Apartamento a estrenar. 1 dormitorio, salón-cocina. Exterior. Precio: 8.500.000 ptas.

ERA. Local C/ Juan Bravo. 90 m/2. Acondicionado. Buen precio.

ERA. Palencia. Chalet adosados, nuevos. 240-250 m/2. Desde 26.000.000 pesetas.

ERA. Apartamentos en alquiler, amueblados y sin amueblar. En todas las zonas. Desde 35.000 ptas.



ASESORÍA INMOBILIARIA TORRES

Valentín Calderón, 4 - Tfnos.: 979 74 52 33 - 979 75 19 52

• ÚLTIMOS PISOS, LLAVE EN MANO, OPORTUNIDAD.
• ALQUILER PISOS, APARTAMENTOS Y LOCALES EN TODAS LAS ZONAS DE PALENCIA
• GESTIÓN DE EMPRESAS: Personal cualificado Economista - Abogado

FINCAS

VENDO pisos Avenida Asturias y Calle Balmes. 979-720286.

VENDO piso económico Herrera de Pisuega. Teléfono 979-130580.

**INMOBILIARIA
BARÓN Y BARÓN**
Teléfono 979 125500
Aguilar de Campoo

BARON & BARON. Alquiler de casas rurales, pisos y apartamentos en Santander y provincia de Palencia. Temporada verano. Amueblados.

BARON & BARON. Nueva promoción de pisos de 2, 3 y 4 habitaciones en Aguilar de Campoo, en Urbanización Los Mártires y en Urbanización La Setura.

BARON & BARON. Venta de casas de pueblos. Si desea vender su casa a corto plazo, llámenos sin compromiso, se la vendemos al mejor precio.

BARON&BARON. Venta de Hotel en Barruelo de Santullán, 13 habitaciones. 10 dobles, local para Restaurante y Sótano céntrico (Ideal para Residencia)

**TAURO
INMOBILIARIA**
Teléfono 979 852528
Guardo

TAURO. Alquiler de naves en Polígono Industrial de Las Rozas de Guardo.

**GANADOS
Y AVES**

COMPRO Derechos de ovino y caprino. Pago contado. Teléfono 616-960708.

HOSPEDAJES

ALQUILO piso amueblado o habitación y piso compartido, teléfono 979700451.

MAQUINARIA

VENDO ordeño directo, 4 puntos. Teléfono 979-833383.

MUDANZAS

MUDANZAS GALLEGO. Locales, nacionales, internacionales. Presupuesto sin compromiso. 979711111.

TRABAJO

TRABAJA como agente forestal. Próximo ingreso. Infórmate 900-300340.

SANITARIOS se precisan para trabajar en Insalud, Clínicas... Próximos ingresos celadores, ATS, Auxiliares, Enfermería. Infórmate 900-300340 (Llamada gratuita).

IMPORTANTE: 1.496 plazas vacantes para Juzgados. Infórmate 900-300340.

TRABAJA para la Unión Europea. Próximos ingresos. 900-300340. (Llamada gratuita).

AYUNTAMIENTOS, Junta y Diputaciones precisan auxiliares, bomberos, policías locales, asistentes sociales, conserjes, jardineros... Próximas convocatorias. Infórmate 900-300340.

INGRESA en: Policía Nacional, Guardia Civil, Ejército profesional. Infórmate 900-300340. (Llamada gratuita).

CORREOS precisa personal para próximas convocatorias. Infórmate 900-300340.

ELECTRICISTA obtén tú carnet de instalador. Infórmate 979-714202.

CONSIGUE un trabajo seguro como auxiliar veterinario. Prepárate (con prácticas). 979-714202.

HAZTE gestor inmobiliario/fincas. Gran demanda profesionales. Infórmate 979-714202.

TRABAJA como técnico medioambiental. Gran futuro profesional. Prepárate. 979-714202.

CONSIGUE el graduado, FPI, acceso a la universidad. Infórmate 979-714202.

250.000 aproximadas, sueldo profesor/a autoescuela. Prepárate, trabaja. 979714202.

AYUDANTE de Instituciones Penitenciarias. Requisito: BUP o FPII. Sueldo superior a 200.000 ptas/ mes. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

¿TE GUSTAN los animales?. Prepárate y trabaja como Auxiliar Veterinaria en zoológicos, guarderías caninas, tiendas de animales. Prácticas en clínicas especializadas. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

JUNTA de Castilla y León precisa personal para auxiliar administrativo. Prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

¿BUSCAS trabajo?. Hazte visitador médico. Sueldo superior a 250.000 ptas/ mes. (Bolsa de trabajo). Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

TRANSPORTISTA Próxima convocatoria para obtener el permiso de Capacitación profesional. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

AGENTE judicial. Único requisito: certificado escolar. Prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

ACCEDE a bancos y cajas de ahorro. Prepárate para trabajar con BUP, COU, FP II, diplomados y licenciados. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

AYUNTAMIENTOS precisan personal para auxiliar administrativo, conserjes, porteros, electricistas, conductores... Prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

AGENTE forestal. Requisito: Capataz Agrícola. Prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

AUXILIAR de bibliotecas y archivos. Requisito: Graduado Escolar. Prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

ATS- DUE. Requisito: Diplomado en Enfermería. Prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

AGENTE de Hacienda Pública. Único requisito: BUP. Prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

CELADORES del Insalud. Único requisito certificado escolar. prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

PRECISO aprendiz camarera o camarero. Con referencias. Teléfono 979-748906.

SE NECESITA autónomo con furgoneta para rutas fijas. Preguntar por José Luis. Teléfono 629-854935.

SE NECESITA persona para cuidar ganado vacuno. Teléfono 947-572379.

CORREOS precisa personal para clasificación y reparto. Prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

HAZTE profesor de autoescuela. Sueldo superior a 200.000 ptas/ mes. Profesión sin paro. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

¿QUIERES ser bombero o policía local? Prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

AUXILIAR Geriátria-Gerontología. Prepárate para trabajar con personas de 3ª edad. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

Insalud. Cocina, lavandería, almacén, fontaneros, albañiles, jardineros, electricistas... Prepárate para trabajar. Infórmate 902-120122. (Llamada gratuita).

DETECTIVE privado. Alta información e investigación. Teléfono 639-855896.

TRASPASOS

TRASPASO mesón funcionando bien, en la calle más comercial. Poca renta. 606-155156.

NEGOCIO de hostelería funcionando, por no poder atender. 979-726035.

VARIOS

MUJERES muy especiales en línea. Atrévete. 906-424444. 24 horas.

VANESSA. Universitaria ardiente, converso contigo, en ropa interior. Particular. 906-422156.

CHICAS buscan hombres para pasarlo bien. Recompensa de 10.000 pesetas al hombre más afortunado. Pago diario. Llamar 906-423580 y gana 10.000 pesetas.

CONTACTOS veraniegos supercalientes, esporádicos, mujeres jóvenes, maduras sexualmente irresistibles, discretísimas, desean urgentemente hombres. Contactarás rapidísimamente. Teléfonos particulares 902-103798

ADONAITAROT. ¡Soluciones! Pareja, amor, trabajo, dinero. Profesionales expertos. 906-421671.

906 LINEA directa encuentra amistades. 906-301999. Mayores de 18 años. Máx 69 pts/min.

CONTACTOS supercalientes, 906-423780. Mujeres sexualmente irresistibles 906-423780. Jóvenes maduras atrevidísimas 906-423780.

¡GRATIS TODOS! (Hiper nuevo). Iberocontactos 906-422067. «Chicas 906-422065 buscamos 906-422068 chicos 906-422066» ¿Quedamos?... «Permanentemente 906-422061 también... Iberoconectamos 906-420422». «pornocharlas 0056918985... 906-422069 teledesnuditas».

VENTAS

VENDO pescadería. Teléfono 979-170217.

AMUEBLAMOS pisos 60.000 ptas. Mueble seminuevo. C./ Anastasia Santamaría, 15, La Manera Rosa. 979-750956.

VENDO paja. 979-790517.

**SUS
ANUNCIOS
CLASIFICADOS
EN
DIARIO PALENTINO**

**Ecos de
Diario Palentino**

**Actos, Fiestas,
Comuniones, Enlaces,
Despedidas de soltero,
Bautizos,**

Para la página de Ecos

Datos del remitente:

Nombre:

Dirección:

Teléfono:

Población:

Estos datos son confidenciales y para uso único de Diario Palentino. No serán utilizados nunca con otro propósito.

Datos de la fotografía:



Rellene este cupón y mándelo a la sección de Ecos de Diario Palentino.

Calle Mayor, 67 Palencia



LA SEÑORA

Doña CÁNDIDA ARROYO SÁNCHEZ

(COLABORADORA DE LAS ANGÉLICAS)

Falleció en Palencia, el día 31 de julio de 1999

a los 77 años de edad

DESPUÉS DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

D.E.P.

Sus apenados familiares y hermanas del Colegio de Santo Ángel,

RUEGAN UNA ORACIÓN POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Funeral: Hoy lunes, día 2, a las 11 de la mañana, en la capilla del Colegio del Santo Ángel, y acto seguido se efectuará la conducción al cementerio de Nuestra Señora de los Ángeles.**Casa mortuoria:** Colegio Santo Ángel. C/. Alfonso X El Sabio, 2.

HONTIYUELO, S.L. Servicios funerarios

Fundada en 1880

C/ San Marcos, 8 - Teléfono 979 70 00 00 - 34001 Palencia

TELÉFONOS DE INTERÉS

Hospitales		Taxis. Parada San José	
Hospital Río Carrión	979 167000	Taxis. Parada San Lázaro	979 720016
Ambulatorio	979 744011	Taxis. Parada Est. Renfe	979 722076
Hospital San Telmo	979 728200	Taxis. Parada Av. San Telmo	979 743919
Cruz Roja	979 700507		979 713790
Cruz Roja	979 700503	Administración	
Cruz Roja. Urgencias	979 722222	Ayuntamiento	979 718100
Clínica Virgen de la Salud	979 747700	Diputación Provincial	979 715100
		Gobierno Civil	979 752011
		Educación y Ciencia	979 745500
Centros de Salud en la provincia		Hacienda	979 744100
Aguilar de Campoo	979 122088	Insalud	979 748300
Barruelo de Santullán	979 107346	INSS	979 168000
Baltanás	979 790369	INEM	979 745354
Carrión de los Condes	979 880245	Junta de Castilla y León	979 715502
Cervera de Pisuerga	979 870291	Jefatura Prov. Tráfico	979 700505
Fromista	979 810065	Ag. de Desarrollo Económico	979 751388
Guardo	979 606363	Registro Civil	979 742460
Herrera de Pisuerga	979 140047	Correos	979 742180
Osorno	979 817086	Telegramas	979 722000
Paredes de Nava	979 830446	Turismo	
Saldaña	979 890009	Junta de Castilla y León	979 740068
Torquemada	979 800132	Diputación Provincial	979 715100
Venta de Baños	979 770046	Ayuntamiento de Palencia	979 718100
Villada	979 844197	Servicios Sociales	
Villamuriel de Cerrato	979 776301	ARPA	979 728958
Villarramiel	979 837053	ADEVIDA Teléfono de la vida	979 728954
		Información para la Mujer	900 191010
		Hospital Psiquiátrico S. Luis	979 720900
		H. Ps. San Juan de Dios	979 742300
		A.F. Enfermos de Alzheimer	979 713888
		ENLACE A. A. al Toxicómano	979 710487
		AZAR Jugadores Recuperados	979 881789
		Teléfono Dorado	900 222223
		A.E. contra el Cáncer	979 744700
		Otros	
		Aguagest (Servicio de Aguas)	979 730664
		Iberdrola	979 745300
		Iberdrola (averías)	901 202020
		Asociación Castellanolonesa de	
		Ayuda al Drogadicto (ACLAD)	979 749451
		Comité Ciudadano Antisida de Palencia	979 749451
Viajeros y taxis			
Renfe (información)	979 743019		
Estación de Autobuses	979 743222		
Taxis. Parada Federación	979 742126		
Taxis. Parada Pasaderas	979 740810		

AUTOBUSES. PROVINCIA

AGUILAR LINECAR. Teléfono 979 742211. Lunes a viernes: 7, 14, 17, 19 horas. Sábados: 14 y 19 horas. Domingos: 9 h.

ASTUDILLO Joaquín Gómez. Lunes a viernes: 13.30 y 19.15 horas. Sábados: 13.30 horas.

BALTANAS Lunes a viernes: 13.30 y 19 h. Sábados: 13.30 horas.

CARRIÓN Diario excepto domingos: 8, 13.30 y 18 horas. Domingos: 8 y 19.15 h.

CERVERA Estébanez Aja. Teléfono 979 702030. Lunes a viernes: 13.30 y 18 horas. Sábados: 8.30 y 13.30 horas.

DUEÑAS LA REGIONAL. Teléfono 979 271587. Lunes a viernes: 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21 horas. Sábados: 8, 9.45, 12, 14, 16.15 y 19.30 h. Domingos: 11, 16 y 21 horas.

FROMISTA LINECAR. Tel. 979 747211. Lunes a sábado: 7, 12, 14 y 19 horas. Sábados: 14 y 19 horas. Domingos: 9 h.

GUARDO Diario excepto domingos: 8, 13.30 y 18 horas. Domingos: 8 y 19.15 h.

HERRERA LINECAR. Tel. 979 747211. Lunes a sábado: 7, 12, 14 y 19 horas. Sábados: 14 y 19 horas. Domingos: 9 h.

MAGAZ AUTOCARES ABEL. Teléfonos 979 723638 y 979 742744. Lunes a viernes: 9, 13.30 y 19 h. Sábados: 9 y 13.30 horas.

MELGAR Lunes a viernes: 19.15 h. Sábados: 13.30 h.

MIRANDA Diario excepto domingos: 15 y 18.15 horas. Domingos: 18.15 horas.

OSORNO LINECAR. Teléfono 979 747211. Lunes a sábado: 7, 12, 14 y 19 horas. Sábados: 14 y 19 horas. Domingos: 9 h.

PAREDES Lunes a viernes: 8.30, 13.15 y 19.15 horas. Sábados: 13.15 horas.

QUINTANA AUTOCARES ABEL. Teléfonos 979 723638 y 979 742744. Lunes a viernes: 9, 13 y 19.10 horas. Sábados: 9 h.

SALDAÑA Diario excepto domingos: 8, 13.30 y 18 horas. Domingos: 8 y 19.15 h.

TORQUEMADA AUTOCARES ABEL. Tel. 979 723638 y 979 742744. Lunes a viernes: 9, 13 y 19.10 h. Sábados: 9 h.

VENTA DE BAÑOS Lunes a viernes: 12, 13.30, 18, 20 y 21 h. Sábados: 12, 13.30 y 23 horas. Domingos: 23 horas.

VILLALÓN Lunes a viernes: 13 y 17.50 h. Sábados: 13 horas.

URGENCIAS. PROVINCIA

Guardia Civil	
Aguilar de Campoo	979 122013
Alar del Rey	979 133002
Ampudia	979 768036
Amusco	979 802053
Antigüedad	979 797888
Astudillo	979 822115
Baltanás	979 790037
Berruelo de Santullán	979 606234
Becerril de Campos	979 833461
Buena Vista de Valdivia	979 895004
Carrión de los Condes	979 880003
Castrillo de Villavega	979 887034
Cervera de Pisuerga	979 870082
Cívico Navero	979 797474
Cívico de la Torre	979 783007

Dueñas	979 780009
Fromista	979 810034
Fuentes de Nava	979 842048
Guardo	979 850428
Las Heras de la Peña	979 860051
Herrera de Pisuerga	979 130053
Herrera de Pisuerga (Tráfico)	979 130046
Meneses de Campo	979 718051
Osorno	979 817007
Palenzuela	979 793059
Paredes de Nava	979 830048
Quintana del Puente	979 792003
Saldaña	979 890289
San Salvador de Cantamuda	979 879008
Torquemada	979 800488
Velilla del Río Carrión	979 861163

Venta de Baños	979 770799
Villada	979 844012
Villarramiel	979 837019
Villoldo	979 827023

Cruz Roja	
Aguilar de Campoo	979 122748
Berruelo de Santullán	979 607346
Carrión de los Condes	979 880106
Cervera de Pisuerga	979 870043
Fromista	979 810195
Guardo	979 850324
Osorno	979 817272
Paredes de Nava	979 830666
Torquemada	979 800040
Venta de Baños	979 770696

MONUMENTOS**PALENCIA**

IGLESIA DE SAN MIGUEL De 9,30 a 13,30 h. y de 18 a 19,30 h. Excepto horas de Culto. Teléfono 979 740769.

IGLESIA DE SAN PABLO De 7,15 a 12,30 y de 18 a 20 h. Excepto horas de Culto. Teléfono 979 740222.

MONASTERIO DE SANTA CLARA De 8,30 a 20 h. Excepto horas dedicadas al Culto. Teléfono 979 700043.

IGLESIA DE SAN FRANCISCO De 9 a 13,30 h. y de 19 a 21 h. Excepto horas de Culto. Teléfono 979 742411.

NUESTRA SEÑORA DE LA SOLEDAD De 11 a 13 horas.

IGLESIA DE SAN LÁZARO. De 8,30 a 20 horas. Excepto horas dedicadas al Culto. Teléfono 979 742724.

IGLESIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA CALLE (LA COMPAÑÍA) Patrona de Palencia. De 9 a 13 h. y de 18,30 a 21 h. Excepto horas dedicadas al Culto. Teléfono 979 740425.

MUSEO DIOCESANO Lunes cerrado. Domingo sólo mañana. Martes a sábado 10,30 - 11,30 - 12,30 y 17,00 - 18,00 Teléfono 979 745900.

MUSEO DE PALENCIA (ARQUEOLÓGICO). Martes a sábados de 10 a 14 h. y de 16,30 a 20 h. (octubre-abril). De 17 a 20,30 (mayo a septiembre). Domingos y festivos de 10 a 14 h. (Plaza de Cordón, núm. 1). Lunes cerrado. Teléfono 979 752328.

MUSEO DEL CALZADO "VIBOT" De 12 a 14 h. y de 18 a 21 h. (excepto jueves). Teléfono 979 742929.

MUSEO DE JERÓNIMO ARROYO (INSTITUTO JORGE MANRIQUE). Teléfonos 979 711144 (APA) y 979 720384.

FUNDACIÓN "DÍAZ CANEJA" De 10 a 13,30 y de 18 a 20,30 h. Domingos de 10 a 13,30 h. Lunes cerrados. Teléfono 979 747392.

PROVINCIA

ABARCA DE CAMPOS MUSEO "LA FÁBRICA". Teléfono 979 837560.

AGUILAR DE CAMPOO COLEGIATA DE SAN MIGUEL De 12 a 13 h. y de 17 a 18h. Teléfono 979 212231.

AGUILAR DE CAMPOO MONASTERIO DE SANTA MARÍA LA REAL. Martes a viernes de 10 a 14 h. y de 16 a 19 h. Sábados, domingos y festivos de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h. Lunes cerrado. Tel. 979 125000.

AMPUDIA CASTILLO. Sábados de 10,00 a 14,00 h. Durante la semana visitas en grupo previa cita en 629 76 82 47. Teléfono 979 768023.

AMPUDIA COLEGIATA DE SAN MIGUEL. Teléfono 979 768037.

ASTUDILLO REAL MONASTERIO DE SANTA CLARA. De 10,30 a 13 h. Tel. 979 822134.

ASTUDILLO IGLESIA DE SANTA EUGENIA. Sábados y domingos de 13 a 14 h. y de 17 a 18 h. Teléfono 979 822071.

BECCERIL DE CAMPOS MUSEO IGLESIA SANTA MARÍA. De martes a viernes abierto por las mañanas de 11,30 a 13,30 y por la tarde de 17,00 a 20,00 horas. Sábados, domingos y festivos abierto por las mañanas de 10,30 a 13,30 y por las tardes de 17,00 a 20,00 horas. Cerrado los lunes. Teléfonos 979 833368 y 979 834088.

CARRIÓN DE LOS CONDES IGLESIA DE S. MARÍA DE LA VICTORIA O DEL REAL CAMINO. De 9 a 14 h. y de 16,30 a 18,30 h. Excepto horas de Culto. Tel. 979

880072.

CARRIÓN DE LOS CONDES MONASTERIO DE SANTA CLARA. De 10,30 a 13 h. y de 16,30 a 19 h. Lunes cerrado.

CARRIÓN DE LOS CONDES MONASTERIO DE SAN ZOLIO. De 10,30 a 14 h. y de 16 a 20 h. Todos los días. Tel. 979 880902.

DUEÑAS IGLESIA DE SANTA MARÍA. Sábados y domingos de 12-13 h. y de 17-18 h.

DUEÑAS MONASTERIO DE SAN ISIDRO DE LA TRAPA. Canto de la Salve en Gregoriano todos los días a las 20,50 horas. Domingos Misa conventual a las 11 horas. Se pueden visitar la iglesia, la hospedería y el Museo del Padre Rafael. Tel. 979 770701.

FROMISTA IGLESIA DE SAN MARTÍN. 10,30 a 13,30 y 17 a 20 h. Lunes cerrado. Teléfonos 979 810144 y 979 910001.

FROMISTA MUSEO IGLESIA DE SAN PEDRO. 11 a 13,30 y 17 a 19,30 h.

OLLEROS DE PISUERGA ERMITA RUPESTRE. Visitas todo el año con horario variable dependiendo de la luz solar. Consultar grupos. Teléfono 979 125086.

OLMOS DE OJEDA SANTA EUFEMIA DE COZUELOS. Teléfono 979 187450.

PAREDES DE NAVA IGLESIA Y MUSEO DE SANTA EULALIA. Domingos y festivos, abierto de 12 a 13 horas y 16 a 17 horas. Cualquier otro día de la semana consultar. Teléfono 979 830469.

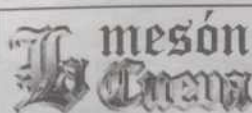
PIÑA DE CAMPOS MUSEO DE ARTE SACRO. (Parroquia de San Miguel). Teléfono 979 810465.

QUINTANILLA DE CUEZA VILLA ROMANA. De 10 a 14 h. y de 16 a 18 h. Teléfono 979 883042 (público) y 979 715100.

TRENES

HORA	DESTINO	PROCEDENCIA
00.47	EL FERROL	MADRID
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
01.30	BARCELONA S. VIGO/CORUÑA	
Galicia. Diario. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
01.42	BARCELONA S. VIGO/CORUÑA	
Circula los días 20 y 21.12.98; 6 y 7.1.99		
02.23	MADRID CH.	SANTANDER
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
02.29	MADRID CH.	GIJÓN
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
02.52	VIGO/CORUÑA	BARCELONA S.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
03.30	GIJÓN	MADRID CH.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
03.49	CORUÑA	BARCELONA S.
Circula los días 19, 20 y 24.12.98		
03.56	SANTANDER	MADRID CH.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
05.02	MADRID CH.	EL FERROL
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
06.40	MADRID CH.	PALENCIA
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
07.12	GIJÓN	BARCELONA S.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
07.20	SALAMANCA	BARCELONA S.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
07.20	ZAMORA	BARCELONA S.
Lunes, martes, jueves y sábados. Diario exc. domingos de 12.12.98 a 11.1.99. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
07.33	VALLADOLID	PALENCIA
Diario exc. sábados y domingos. No circ. 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99; 1, 2, y 23.4.99		
07.45	BURGOS	VALLADOLID
Diario exc. sábados y domingos. No circ. 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99; 1, 2, y 23.4.99		
08.10	LEÓN	VALLADOLID
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99		
08.15	MADRID CH.	LEÓN
09.00	VALLADOLID	REINOSA
Diario exc. sábados y domingos. No circ. 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99; 1, 2, y 23.4.99		
09.40	MADRID CH.	VITORIA
Diario excepto domingos		
HORA	DESTINO	PROCEDENCIA
10.13	VALLADOLID	LEÓN

10.20	SANTANDER	VALLADOLID
10.41	ALICANTE	SANTANDER
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
10.56	GIJÓN	MADRID CH.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
11.25	VALLADOLID	BURGOS
Diario exc. sábados y domingos. No circ. 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99; 1, 2, y 23.4.99.		
11.38	VITORIA	MADRID CH.
11.48	VALLADOLID	SANTANDER
Sábados y domingos. Circula 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99; 1, y 2.4.99.		
11.51	SANTANDER	MADRID CH.
12.36	ALICANTE	GIJÓN
Diario. Sábados exc. 27.3.99.		
12.59	VIGO/CORUÑA	IRÚN/BILBAO
13.05	VALLADOLID	PALENCIA
Diario excepto sábados y domingos. Circula 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99; 1, 2, y 23.4.99.		
13.20	SALAMANCA	BILBAO
13.45	LEÓN	VALLADOLID
14.21	BARCELONA	Gijón/Coruña/Vigo
Diario de Gijón. L. X. V. D. de Vigo.		
14.30	MADRID CH.	LEÓN
14.35	LEÓN	MADRID CH.
15.16	SANTANDER	VALLADOLID
15.30	VALLADOLID	LEÓN
15.50	MADRID CH.	VITORIA
16.00	Gijón/Coruña/Vigo	BARCELONA
Diario a Gijón. A Coruña. M. J. S. y D. A Vigo. L. X. y V. Diario las tres ramas del 18 al 24.12.98 y del 6 al 10.1.99.		
16.05	BILBAO	SALAMANCA
16.05	HENDAYA/BILBAO	VIGO/CORUÑA
16.17	BURGOS	VALLADOLID
16.38	VITORIA	MADRID CH.
17.25	VALLADOLID	SANTANDER
17.35	LEÓN	MADRID CH.
17.55	MADRID CH.	LEÓN
17.56	GIJÓN	ALICANTE
Diario. Domingos procede de Madrid Ch.		
18.14	MADRID CH.	SANTANDER
HORA	DESTINO	PROCEDENCIA



Especialidad en tablas variadas frías y calientes
Exquisita carta de entrantes, carnes y pescados

CONOZCA LA BODEGA MÁS TÍPICA DE NUESTRA PROVINCIA

Comedores independientes para reuniones familiares, de empresas, bautizos, etc.

Exquisitos Ibéricos



Tariego de Cerrato - Tf. y Fax. 979 - 77 27 15

GUÍA



DE RESTAURANTES

El Chaval De Lorenzo

Avda. José Antonio, 3
Tf. 979 - 75 14 25
• Lechazo asado
• Rabo de Buey
• Osobuco
• Chuletón a la piedra

La Choza

C/. Obispo Lozano, 4
Tf. 979 - 74 23 27
• Manillas de lechazo
• Alcachofas con almejas
• Dorada a la sal • Rabo estofado

Restaurante Isabel

C/. Valentín Calderón, 6
Tf. 979 - 74 99 98
• Pastel de cabracho
• Pescados al horno
• Carnes con sabor

Restaurante

Casa Lucio

C/. Don Sancho, 2
Tf. 979 - 74 81 90
• Lechazo en horno de leña
• Pescados a la sal • Potaje

Restaurante Hotel

Rey Sancho

Avda. Ponce de León, s/n.
Tf. 979 - 72 53 00
• Rabo de toro estilo Rey Sancho
• Lomos de merluza al txacoli
• Ensaladas de bacalao a las dos salsas de pimientos

Don Jamón

Plaza Mayor
Tf. 979 - 70 22 70
• Jamón y lomo de bellota
• Ensalada Don Jamón
• Solomillo Don Jamón

La Traserilla

San Marcos, 12
Tf. 979 - 74 54 21
• Ensalada templada de pasta con cigalas
• Lubina al caba
• Rape al horno con piñones

La Tasca

C/. Colón, 44
Tf. 979 - 74 05 91
• Pastel de cabracho
• Morcilla empionada
• Surtidos de ibéricos • Cocina casera

Hotel-Restaurante

La Sinagoga

Amusco (Palencia)
Tf. 979 - 80 22 20
• Bodas, banquetes, reuniones familiares
y de negocios • Comida Castellana
• Templo rehabilitado del S. XV.

Restaurante

La Carrionesa

C/. Colón, 42
Tf. 979 - 74 51 08
• Fritos • Pulpo a la gallega
• Solomillo en trozos con pimientos asados
• Ensalada de endivias, aguacates, salmón y caviar

Restaurante

Bar Casero

C/. Mayor, 108
Tf. 979 - 70 00 17
• Bacalao casero
• Ensalada de melva
• Carnes del Norte
• N.º 1 en pinchos de barra



Casa Matias

Bar Ecuador

C/. Martín Calleja, 19
Tf. y Fax. 979 - 74 41 18
• Chopitos, mollejas, solomillo
"Ibérico", caza mayor y una especialidad muy ancha en sabores a la plancha

La Fragata

C/. Pedro Fernández del Pulgar, 6
Tf. 979 - 75 01 29
• Mollejas • Merluza con kokotxas
• Pastel de verduras
• Carpaccio

Las Calabazas

Patio de Castaño, 1
Tf. 979 - 75 08 28
• Tablas de marisco, carne, pescado
• Pichón y rabo estofado
• Ensalada de bonito natural

Restaurante

Gran San Bernardo

República Argentina, 14
Tf. 979 - 72 58 99
Página Web:
www.iconet.es/sanbernardo
• Menús especiales para banquetes, bodas y comuniones
• Menú degustación (8 variantes)
• Menestra palentina, cochinillo al ajillo

Restaurante

El Figón

C/. General Mola, 96
Tf. 979 - 74 94 50
• Carnes de Riaño • Rodaballo al horno
• Merluza cosquera

Cervecería

Flandes

Pasaje San Francisco
Tf. 979 - 70 07 08
• El Arte de la Cerveza
• Paletas del Pintor
• Cocina Tex-Mex
• Especialidades Belgas y Alemanas

Restaurante

Casa Grande

Monte El Viejo
Tf. 979 - 18 00 86
• Cocina Castellana
• Lechazo Asado de Castilla
• Menestra de verduras
• Conejo Guisado

Ponte Vecchio

Restaurantes

C/. Doctrinos, 1
Tf. 979 - 74 52 15
• Cocina Italiana

Restaurante

Venta Zapatones

Carretera de Carrión, Km. 4
Tf. 979 - 18 00 43
• Gambas Cocidas
• Caldereta de Marisco
• Rabo de buey y Chuleta de buey
• Amplio aparcamiento

Taberna Plaza Mayor

Plaza Mayor, 1
Tf. 979 - 74 04 10
• Variedad de picoteo
• Pescados y carnes a la plancha
• Menús especiales desde 2.600 Ptas.
• Menús diarios desde 1.300 Ptas.

Restaurante

El Perejil

San Bernardo, 2
Tf. 979 - 74 57 75
ESPECIALIDADES:
• Menús
• Tablas
• Picoteo

Mesón Restaurante

La Cueva

BODEGA TÍPICA
• Tablas variadas

• Riñones y chuletas de Lechazo
• Comida castellana
Tariego de Cerrato (PALENCIA)
Tf. y Fax. 979 - 77 27 15

Restaurante

La Abadía

TÍPICA COCINA ALEMANA (codillo)
• Menús caseros
• Especialidad en cervezas de importación
• Picoteo variado
c/ Berruete, 8
Tf. y Fax. 979 - 74 49 33

Restaurante

Bar Carlos

Conde de Vellellano, nº 2
Tf. 979 - 70 01 15
• Especialidad de la Casa: sepia a la plancha
• Gran variedad en tapas y raciones
• Suculentos platos a la carta
• Menús económicos

Restaurante

Camping

El Edén

Carrión de los Condes

Tf. 979 - 88 11 52

• Especialidad en pescados, mariscos y Lechazo

La Rosario

C/. General Franco, 3
Tf. 979 - 74 09 36
• Menestra de Palencia
• Pimientos rellenos
• Merluza de la casa
• Flan de nata y queso

Brochetería Ideal

C/. Mayor, 14 (Pasaje)
Tf. 979 - 17 01 82
http://www.turwl.com/cafeidea
• Brochetas, tostas, montaditos
• Alubias con setas, revuelto de ajetes con gambas • Comida casera

Restaurante Bar Acosta

C/. Berruete, 8
Tf. 979 - 74 92 64
• Desayunos, almuerzos, meriendas, callos, sepia, calamares, croquetas, tapas variadas

Restaurante Camping

El Edén

Carrión de los Condes
Tf. 979 - 88 11 52
• Especialidad en pescados, mariscos y Lechazo

Bugatti

Antonio Maura, 11
Tf. 979 - 74 22 32
• Especialidad en desayunos, platos combinados, heladería-chocolatería

Café Restaurante Plaza

Plaza Mayor, 14
Tf. 979 - 74 12 12
• Especialidad en menús, platos combinados y ensaladas de verano, tanto en sus comedores como en terraza • Cervecería con picoteo joven

Restaurante-Hostal

Los Olmos

Aguilar de Campoo - Polígono Industrial
Tf. 979 - 12 55 05 - 12 37 43
• Especialidad menú del día. Jueves: Cordero formentado en olla ferroviaria. Fin de semana: Lechazo en horno de leña con pimientos Asados

Mesón Bodega

Mi Parra

Paseo del Canal, 3
Villamuriel de Cerrato - 34190
Tf. reservas 979 - 77 67 93
• Celebre sus banquetes con nosotros. Disfrute nuestra cocina castellana. Salones de 50 y 30.
Bodega y lagar construido a principio de siglo.

Restaurante-Hostal

Ceres

Plaza España, 12
34220 Magaz de Pisuerga
Tels. 979 - 78 40 32 - 78 41 78
• Comida casera, tapas variadas, lechazo asado, chuletas, pescados variados.

Cafetería-Restaurante

Los Condes

Plaza Mayor
34120 Carrión de los Condes
Tf. 979 - 88 01 36
• Estamos en la ruta del Camino de Santiago, reponer fuerzas con nosotros le hará seguir con más fuerza.
Sopa castellana, entrecot, chuletas, callos, postres caseros.

Restaurante Casa

Quintano

Avda. Madrid, 18 - Tfno. 979 728150
• Especialidad en bacalao • Solomillos, ibéricos • Amplia vinoteca • Menú del día, carta • Tapas variadas.

Hotel-Restaurante

Valentín

Avda. Generalísimo 23
34.800 Aguilar de Campoo (Palencia)
Tfno.: 979 122125 Fax: 979 12 24 42
www.ocioteca.com/valentin
hotelvalentin@arrakis.es
• Espárragos al Roquefort • Lechazo
Asado de Castilla • Merluza rellena de Marisco • Postres caseros

Restaurante-Hostal

Complejo Mapru

Ctra. Palencia-León Km. 32
979-837398 - 979-837030
E-Mail: herib@sinox.net
Villarramiel (Palencia)
Sábado y domingo comedor cerrado
• Piscinas • Habitaciones • Bodas, comuniones, banquetes.

Mesón La Ribera

San Martín del Obispo
Saldaña 979 - 890901
• Un lugar único para disfrutar con 5 bungalows en plena naturaleza
• Auténtica cocina casera sólo en LA RIBERA

Restaurante La Campana

Ctra. Santander, km. 59
Osomo. 979 - 81 72 61
• Especialidades: Jamón Ibérico, lechazo asado, besugo, lubina, merluza, postres caseros.

La receta del día



Pastel de cabracho:

Mezclar un kilo de pescado cocido limpio de espinas y piel con medio kilo de tomate frito. Añadir 8 huevo y medio kg. de nata líquida. Untar un molde de pudding con mantequilla y espolvorear con pan rallado, quitando el exceso y echar en él la mezcla anterior. Hornear al baño María durante 1 hora y 20 minutos a 200° C. Una vez frío desmoldar y trocear con tranchas de unos 4 cm. de grosor. Acompañar con salsa rosa.

Receta cedida por Restaurante Gran San Bernardo

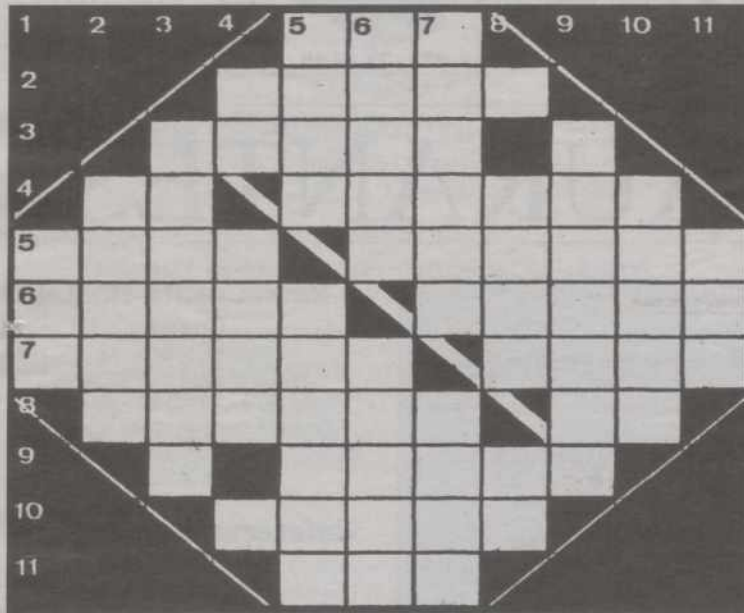


ESPECIALIZADO EN LOS PLATOS MÁS TRADICIONALES DE LA COCINA PALENTINA

ESPECIALIDADES: Escabechados de caza durante todo el año, Menestra de verdura en temporada, Potages, Sopa castellana y de Mondongo, Pescados a la sal, Cordero lechal al horno de leña y Postres caseros

RECOMENDADO por las más prestigiosas Guías Gastronómicas de España, miembro de la Familia de Restaurantes de la Buena Mesa.

● CRUCIGRAMA



© EFE/A. León. Prohibida la reproducción.

HORIZONTALES.— 1: Hijo de Noé. 2: Enfermedades. 3: Excusarse. Cien. 4: Repetido; ser querido. Que emite. 5: Pie y pierna de los animales. (Al revés) Conveniente, oportuno. 6: Embuste. Conjunto de instrumentos de labranza. 7: Vuelve a hacer lo que había hecho. En Marruecos; asesor del cadí. 8: (Al revés) Importunas. (Al revés) Interjección de asco. 9: Cien. Quitar asperezas. 10: Empapar en un líquido. 11: (Al revés) Perro.

VERTICALES.— 1: Conjunto de dos cosas iguales. 2: Océanos. 3: (Al revés) El que gobierna cierto número de obreros. 4: Símbolo químico. Licor. Número romano. 5: Establecimiento de bebidas. Arrecife de coral. 6: Árbol. Ciudad sevillana. 7: Ciudad extremeña. (Al revés) Mueble para descansar. 8: Consonante. Plato culinario. Voz de mando. 9: Sala destinada para comer. 10: (Al revés) Cólera, furia. 11: Planta hortense.

● SOPA DE LETRAS

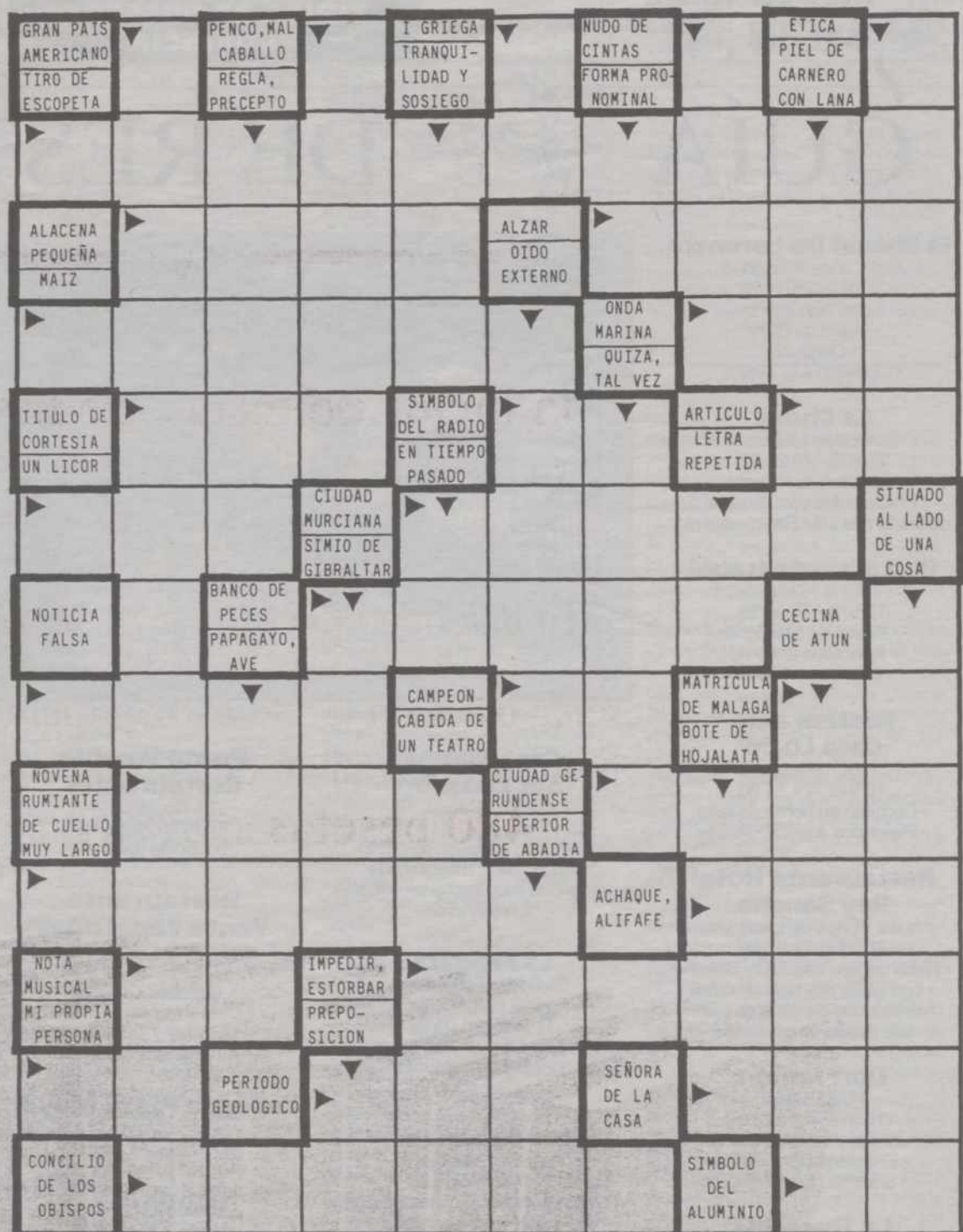
E C A O L I N O X A V I B U A
S O R A M E C E R O D T A E R
B E U M A Y O L I C A T R I C
I R I C E U Z O T I D E R V I
Z O N P A U Y E I A L A O I L
C I J E O N F I T O S T I P L
O P U L E R V O N G R A M I A
C E H U R A C E S I Z O N I T
H E M I V A N E X O G I T A N
O I G E R O F I L E S P A R O
D E V R I L E N S A B O Ñ E R
A V E N E P I C O L N U S N I
O T A L U S I B E S P A L A N
M O D E V A Y O U W A L O N T

Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal: **Materiales usados en cerámica.**

● SIETE ERRORES



● AUTODEFINIDO



● JEROGLIFICO



—Halló algo de lo que buscaba entre los papeles?

● SOLUCIONES

MODEVAYOUWALONT
OTATUSIBESPALAN
AVENEPICOLNUSNI
DEVRILENSABOÑER
OIGEROFILESPARO
HEMIVANEXOGITAN
CEHURACESIZONIT
OPULERVONGRAMIA
CIJEONFITOSTIPL
ZONPAUYEIALAOIL
IRICEUZOTIDERV
BEMAYOLICATR
SORAMECERODTAE
E(CAOLINOXAVIBU
A

SOPA DE LETRAS

E R Y L M
E S C O P E T A Z O
T A C A I Z A R
P A N I Z O O L A
D O N R A E L
R O N Y E C L A
S M A T A L L
B U L O A S M A
N O N A O L O T
J I R A F A A J E
D O O B S T A R
Y O E R A A M A
S I N O D O A L

AUTODEFINIDO

JEROGLIFICO

1: Pelo. 2: Ladrillo. 3: Cable. 4: Arbusto. 5: Ven-tanilla. 6: Tope. 7: Para-choques.

SIETE ERRORES

1: Cam. 2: Males. 3: Zafar. 4: Ma. Emisor. 5: Pata. 6: Arana. 7: Repite. 8: sasoca. 9: Comedor. 10: toru. 11: Col.

CRUCIGRAMA

AUTODEFINIDO

¿Te gustan las aventuras, el misterio, la intriga, ...?

DIARIO PALENTINO



te ofrece este verano

la mejor colección de best sellers,
de altísima calidad literaria y editorial, en **12 entregas.**

Autores como Stephen King, Noah Gordon, James Ellroy, Ruth Rendell
y obras como *La delgada línea roja*, *L.A. Confidential*, *Carne trémula*, ...

Resérvalos ya en tu kiosco habitual todos los viernes,

junto a tu ejemplar de Diario Palentino por sólo

480 pesetas más precio de portada.



**Cada
viernes
una nueva
entrega**

Estas vacaciones disfruta leyendo con

DIARIO PALENTINO



Agenda

2 de Agosto de 1999

El destino de las leyes no es menos el de socorrer a los ciudadanos que el de amedrentarlos. Voltaire

AGOSTO EN "FUTUREKIDS"

- MECANOGRAFÍA
- INFORMÁTICA PARA NIÑOS. DESDE LOS 4 AÑOS.
- INFORMÁTICA PARA ADULTOS.
- HORARIO DE MAÑANA.
- GRUPOS REDUCIDOS.

PEDRO FERNÁNDEZ DEL PULGAR, 5
TFNO. 979 747 356
(ZONA PEATONAL ENTRE SAN MIGUEL
Y CALLE MAYOR)

EL TIEMPO, HOY

Chubascos tormentosos moderados

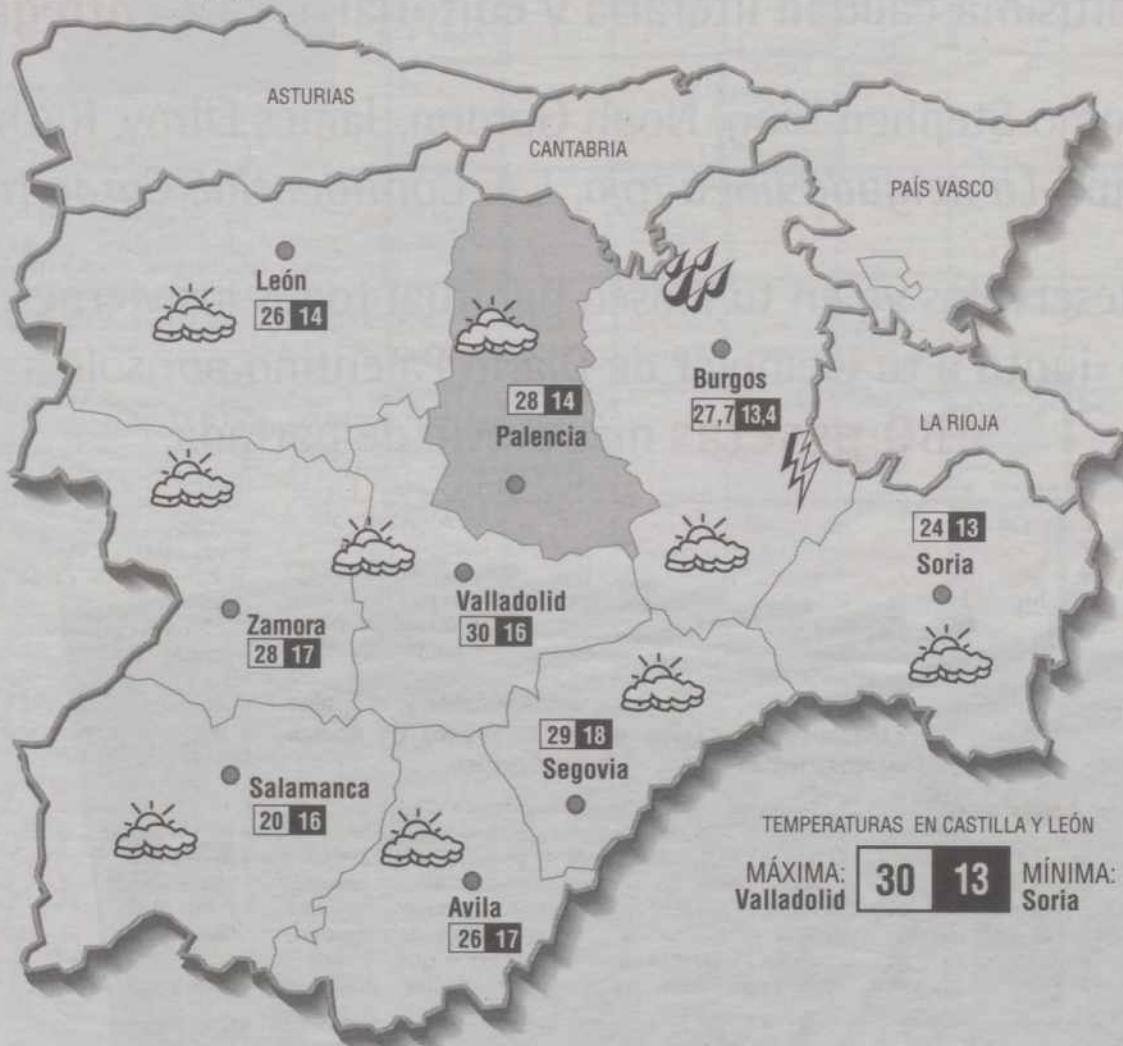
El Instituto Nacional de Meteorología prevé que para el día de hoy se mantendrán las temperaturas, si acaso con cambios ligeros, y la posibilidad de que se produzcan lluvias muy débiles en varias Comunidades del norte de España.

La previsión apunta que en Galicia y regiones del Cantábrico pueden producirse lloviznas, más probables en los litorales, mientras que en Navarra, La Rioja, Aragón, norte y este de Castilla y León y Cataluña habrá nubes de evolución con chubascos que pueden ser tormentosos, más probables por la tarde o noche.

En el norte de la Comunidad Valenciana y en los Sistema Central e Ibérico existe la posibilidad de algún chubasco tormentoso por la tarde o noche, mientras que en el norte de las Islas Canarias habrá intervalos nubosos y en el resto de España estará poco nuboso.

Castilla y León.- En el norte y este intervalos nubosos con chubascos tormentosos débiles, localmente moderados. En el resto, intervalos nubosos.

Temperaturas en ligero descenso en el oeste y en ligero ascenso en el resto.



TEMPERATURAS EN CASTILLA Y LEÓN
MÁXIMA: Valladolid 30 13 MÍNIMA: Soria

HOY

2 Van transcurridos del año 214 días y faltan para que el año finalice 151.

EL SOL: sale a las 05,12 y se pone a las 19,29.

LA LUNA: sale a las 22,01 y se pone a las 09,09.

DATOS ATMOSFÉRICOS REGISTRADOS EN CARRALOB

Barómetro: Presión atmosférica, 1.013.

Temperatura ambiente: Máxima 31,5 grados. Mínima de 14,5 grados.

Viento: Oeste.

Humedad: 50%.

Santor: Ntra. Sra. de los Angeles. Ss. Eusebio de Verceli ob.; Esteban p.; Máximo, Auspicio, Betario, Celsino, Eufonio, Pedro de Osma obs.; Catalina, Teódota, Evodio, Rutilio ms.; Guillermo ab.

Misa: De S. Eusebio.

PREVISIÓN PARA MAÑANA

¿Quién ilumina Palencia?
LÁMPARAS GRACIELA
C/. Marqués de Albaida, 12



GRAN PROMOCIÓN
POR CAMBIOS DE MODELOS
LÁMPARAS GRACIELA

Lluvias débiles en Galicia, extendiéndose durante el día a las Comunidades cantábricas y Pirineos. Posibilidad de lluvias débiles en Castilla y León. Intervalos nubosos de evolución diurna en el resto de la mitad norte peninsular. Poco nuboso en el resto.

Nieblas en Galicia y Comunidades cantábricas. Temperatura en ligero descenso en el extremo oeste peninsular. Sin cambios o con ligeros ascensos en el resto de España. Vientos flojos a moderados del suroeste en Galicia, del este en Baleares y del norte en Canarias.

Para el miércoles.- Lluvias moderadas en Galicia. Precipitaciones débiles localmente moderadas en el resto de la mitad norte peninsular, moviéndose de oeste a este durante el día, llegando a Cataluña a últimas horas. Intervalos nubosos en el resto, excepto el sureste peninsular y Canarias que estarán con cielos poco nubosos.

Temperaturas en ligero a moderado descenso en el noroeste peninsular y ligero en el resto, excepto las zonas mediterráneas y baleares que tendrán ligeros ascensos, localmente moderados.

LA SUERTE

CUPÓN PRO CIEGOS:

Lunes 26-VII-99 **73.732**
Reintegros 7 y 2

Martes 27-VII-99 **98.862**
Reintegros 9 y 2

Miércoles 28-VII-99 .. **23.258**
Reintegros 2 y 8

Jueves 29-VII-99 **35.761**
Reintegros 3 y 1

Viernes 30-VII-99 **96.364**
Reintegro 4
(serie 126)

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 29 de julio

1-7-21-27-41-43
C: 11 R: 4

Sábado 31 de julio

16-23-30-32-36-42
C: 49 R: 1

BONO LOTO

Lunes 26 de julio

16-19-21-32-37-45
C: 26 R: 4

Martes 27 de julio

16-20-38-40-44-47
C: 48 R: 6

Miércoles 28 de julio

4-6-7-32-35-39
C: 25 R: 6

Viernes 30 de julio

19-32-36-39-41-43
C: 33 R: 5

GORDO DE LA PRIMITIVA

Domingo 1 de agosto

4-10-13-15-17-47
C: 27 R: 0

LOTERÍA NACIONAL

Jueves 29 de julio

Primer premio:

38.264

Serie 4, fracción 7
Reintegros 1, 4 y 9

Sábado 31 de julio

Primer premio:

72.751

Serie 3, fracción 7
Reintegros 1, 5 y 7

VENTA - ALQUILER
PISOS - LOCALES
CHALETES Y
PARCELAS
TEL. 979-74 77 33
74 71 67

AGENDA DE PALENCIA.



RAQUEL BURGOS

REPRESENTACIÓN DE "LA FÁBRICA" DE ABARCA
Javier Tudela ha logrado esta representación de "La Fábrica" realizada con hilo.

EXPOSICIONES

Jorge Sánchez Fontaneda

El Monasterio de Santa María la Real de Aguilar de Campoo acoge hasta el próximo día 26 de agosto la exposición fotográfica de Jorge Sánchez Fontaneda sobre el arte románico.

Tablas Flamencas en la Ruta Jacobea

Hasta el próximo día 5 de agosto de 1999 en La Sala

Cultural de Caja España, sita en la calle Don Sancho, se podrá ver una colección de Tablas Flamencas relativas al Camino de Santiago. El horario de la muestra es de 19,30 a 21,30 en días laborables, y de 12 a 14 en días festivos.

Pinturas de Diego Abril

La cervecería "La Vieja Bruselas" acoge una muestra de pintura de Diego Abril. La exposición estará abierta hasta el 8 de agosto.

Fotografías de Segovia en la Fundación Díaz-Caneja

La Fundación Díaz-Caneja ofrece una muestra de fotografías de Segovia obra del fotógrafo y periodista Aurelio Martín. El horario de visitas es de 10 a 13,30 y de 18 a 20,30 horas. La exposición permanecerá abierta hasta el día 29 de agosto.

Exposición Virtual de Pepín Rico en Internet.

Se encuentran expuestas en Internet diversas obras del pintor palentino Pepín Rico. Todo el internauta que desee acceder a ellas deberá conectarse a la siguiente dirección de la empresa Palencia Digital: <http://www.palenciadigital.com> seleccionando la opción de "Galería de Arte". Todo el visitante que lo desee podrá además adquirir algunos de los lienzos expuestos. La página estará disponible inicialmente hasta el próximo 14 de agosto.

Exposición "Fin de Milenio"

Hasta el día 20 de Octubre, en la sala de exposiciones de la Plaza de la Inmaculada nº1, se podrá visitar la exposición "Fin de Milenio". Esta muestra recoge diversas pinturas, esculturas y facsímiles.

Exposición de Cerámica en Hondarribia

Desde el 31 de julio al 29 de agosto, estará expuesta en la plaza de Guipúzcoa, 8 del casco antiguo de Hondarribia (Guipúzcoa) la muestra de cerámica del artista Gerardo Pescador. Este ceramista ha

participado en diversas restauraciones de monumentos de la Provincia de Palencia como la restauración de la cubierta de la iglesia de Castromocho. Esta es una buena oportunidad para todos los que veraneen en por aquella zona de contemplar la obra de este artista. Para más información llamar al teléfono: 947-644509.

Exposición de Rufino Martín Botrán en Dueñas

La sala Fray Luis de León, situada en la Plz. San Agustín nº3 de Dueñas acoge desde hoy, la muestra de pintura de Rufino Martín Botrán. Este artista utiliza la temática narrativa en sus cuadros que reflejan paisajes y figuras. La muestra se puede visitar de lunes a domingo en horario de 19,00 a 21,00 horas y permanecerá abierta hasta el 12 de agosto.

Óleos de José Antonio Cagigal en Monzón

Hasta el próximo 27 de agosto, estará expuesta una muestra de óleos de José Antonio Cagigal en la galería de arte del "Castillo de Monzón" en Monzón de Campos. El horario de visitas es de 12,00 a 2,00 horas por las mañanas y de 17,00 a 20,00 horas por las tardes.

Instalaciones y montajes en la Fábrica de Abarca de Campos

La Fábrica de Abarca de Campos acoge una serie de montajes artísticos, algunos de ellos especialmente interesantes. Las instalaciones de arte contemporáneo que se representan en las distintas

salas han sido realizadas por diversos artistas de toda España con diferente tipo de materiales como hilo, metros, madera... Para más información llamar al teléfono 979-837560.

CURSOS

Master de Orientación Familiar y Monitores de Educación Sexual

El Instituto de Ciencias de la Familia de Valladolid (Universidad Pontificia de Salamanca) imparte los cursos de "Master en Orientación Familiar" para licenciados o diplomados universitarios. Son 2 cursos teórico-prácticos de 650 horas impartidas por las tardes, y el curso de "Monitores de Educación Sexual" del 9 al 18 de septiembre. 40 horas (de tarde), con certificado del ICE y título. Secretaría: Plaza San Pablo, 4. 983-356699 Valladolid.

Curso de teatro para discapacitados.

La Junta de Castilla y León, a través de su Gerencia de Servicios Sociales, ha convocado un curso de formación teatral para discapacitados de la provincia de Palencia. El curso tendrá lugar entre la segunda semana de septiembre y finales de noviembre y está dirigido a personas con cualquier tipo de discapacidad: física, psíquica o sensorial. Las plazas convocadas están limitadas a 15. Los interesados deben inscribirse antes del 18 de agosto en el Centro Base de Minusválidos. Plaza Pío XII, 2ª planta o llamando al teléfono 979-744733.

FARMACIAS

PALENCIA

Se informa que el servicio de guardia diurna será desde las 10,00 horas de la mañana a las 22,00 horas de la noche.

Servicio de guardia:

● D. José-Fernando Adán Vallejo.
Avda República Argentina, 11.
(Frente Colegio Hnos. Maristas)

● D. José María Arnaiz Poza
Avda. Santander, 7.

Servicio nocturno:

En todo el mes de agosto será en: C/ Mayor Principal, 104. D. José Mª González Manteca.
El horario será de 22,00 a 10,00 horas de la mañana siguiente.

AVISOS

Cambio en la Línea "A" de los autobuses

Hasta finales del mes de agosto, la línea "A" en el sentido San Antonio - Tercer Barrio entre la Plaza de León y la C/ Colón variará su recorrido. Las nuevas paradas serán: Jardínillos - Casado del Alisal (frente a Usos Múltiples) - Casado del Alisal, Hotel - Calle Colón (Banesto).

AGENDA DE PALENCIA

EN ESTA PÁGINA SE RECOGERÁN DIARIAMENTE TODOS LOS ACTOS QUE SE PRODUZCAN EN PALENCIA.

ECOS DE SOCIEDAD.



ENTREGA DE TROFEOS EN EL CENTRO DE LA 3ª EDAD DE GRIJOTA

Hace unos días se produjo en el "Centro de la 3ª edad" de Grijota la entrega de premios correspondientes a los distintos juegos que se realizaron: tute, brisca, bolos, rana...



ACTIVIDADES DE LA ASOCIACIÓN LENDEL

La Asociación Cultural Lendel organizó del 1 al 10 de julio un campamento en el Pirineo Aragonés donde los jóvenes disfrutaron a lo grande.

Ecología

Este documento servirá de base para la elaboración del Plan Forestal Regional y sus objetivos pasan por la restauración de la cubierta vegetal, su integración en el desarrollo rural, la ordenación de los montes y el aprovechamiento racional de los recursos forestales propiciando que los beneficios reviertan en la población residente. Se trata, en definitiva, de mejorar y conservar la riqueza arbórea de Castilla y León.

Estrategia forestal de Castilla y León

La planificación forestal tiene como objetivos conjugar las distintas funciones que el monte desempeña considerando los aspectos económico, ecológico y social, para que pueda desarrollarse de forma racional, tenga un aprovechamiento sostenible en el tiempo y genere empleo.

Tras la aprobación de la Estrategia Forestal Española en materia de montes y aprovechamientos forestales, el pasado mes de junio la Junta de Consejeros aprobó, mediante Decreto, la Estrategia Forestal de Castilla y León que sirve de base para la elaboración del Plan Forestal Regional, define los contenidos mínimos que ha de tener dicho plan y obliga a realizar la evaluación previa de impacto ambiental.

El documento define unas líneas de actuación que, contemplando al monte en su globalidad, permitan conseguir un desarrollo sostenible y una ordenación integral de forma que se consiga su pervivencia y se adapte a las demandas de la sociedad actual y futura. Ahora bien, para elaborar la Estrategia, Castilla y León no parte de cero. Según se refleja en el II Inventario Forestal Nacional, nuestra Comunidad tiene 4.480.000 has. de terreno forestal de los que 2.120.000 has. están arboladas, correspondiendo 1.220.000 has. a frondosas y el resto a coníferas. No obstante, en la lucha contra los incendios forestales y la erosión se ha conseguido que en los últimos años sean más las hectáreas

repobladas que las quemadas obteniéndose un balance positivo de 126.000 has., con lo que la cifra actual se acerca a las 2.250.000 has. arboladas.

Por otro lado, el 20% de los montes (públicos y privados) están ordenados, lo que supone que en una superficie de 350.000 has. se realiza un aprovechamiento sostenible de los recursos, con un incre-



mento del 87% desde 1992 en las cortas de madera. Finalmente, el programa de ayuda para la eliminación de matorral y mantenimiento de superficies dedicadas a pastoreo extensivo ha supuesto la inversión en los últimos 5 años de 6.000 millones de pesetas, afectando a 113.000 has.



M. J. T. La Estrategia Forestal permitirá conservar y mejorar la riqueza arbórea de la Comunidad.

Objetivos y prioridades

Con estos antecedentes, la Consejería de Medio Ambiente ha elaborado una Estrategia que será esencial para el desarrollo más adecuado de los montes de Castilla y León, su conservación y la promoción económica en este sector.

Según se recoge en el documento, las prioridades que contempla la Estrategia son las siguientes:

► **Planificación y gestión forestal.** Se trata de avanzar en el proceso de ordenación integral del territorio facilitando la restauración de las áreas de montaña y el desarrollo de las potencialidades silvícolas y turísticas de las áreas forestales. Para ello, se hace necesario implicar a las poblaciones afectadas en la participación de la gestión de los montes, intensificar los trabajos de investigación y experimentación forestal, conseguir la estabilidad de los bosques mediante la aplicación de trabajos efectivos de silvicultura y ordenación y establecer líneas de ayudas financieras y técnicas a los propietarios de los bosques de titularidad privada.

► **Restauración de la cubierta vegetal.** Su finalidad es conservar la biodiversidad y el desarrollo sostenible de la población implicando a los sectores sociales, laborales y económicos del medio rural. Contempla ayudas en los trabajos de repoblación y mantenimiento de los bosques en las zonas afectadas por los incendios y la erosión, conservación de las riberas, configurándolas como corredores ecológicos, y la realización de controles



Los aprovechamientos forestales deben mejorar la calidad de vida de la población rural.

de la calidad de plantas y semillas fomentando el sector de los viveros.

► **Aprovechamientos forestales.** Se pondrán en marcha planes de aprovechamientos, integrales y específicos (castaña, resina, piñón, hongos o corcho) de forma racional, propiciando que los beneficios reviertan en la

población residente; se favorecerán los aprovechamientos alternativos a la madera y en concreto el piñón y la recogida de setas o trufas; se crearán infraestructuras que canalicen el creciente turismo de interior generando rentas, defendiendo el monte y evitando interferencias con los usos tradicionales y, por último, con el apoyo de las entidades locales serán perseguidos los aprovechamientos furtivos.

► **Incendios forestales.** Se hace referencia al fomento de las medidas que eviten el abandono del medio rural (que favorece la invasión del monte por matorral y monte bajo), persiguiendo a los pirómanos, concienciando a la población de que el monte es algo suyo y dando a conocer los valores ecológicos y económicos que se pueden perder como consecuencia de un incendio.

Además, se trata de mantener los recursos humanos y materiales suficientes para luchar contra los incendios coordinando las actuaciones con el Seprona de la Guardia Civil y los Servicios contraincendios de las Comunidades limítrofes y Portugal, así como establecer ayudas para que las entidades locales puedan disponer de sus propios medios.

Por último, se pretende apoyar y fomentar las actividades tendentes a implicar a la administración local y a la población en la gestión del medio natural, de los montes y propiciar el mantenimiento o la recuperación de actividades tradicionales.

La reciente autorización por parte del Consejo de Ministros de la creación de la sociedad estatal Aguas del Duero, S.A. permitirá agilizar los trámites para la contratación de las obras en la Cuenca del Duero. Según se ha comprometido la ministra de Medio Ambiente, Isabel Tocino, se invertirán 92.724 millones de pesetas para acometer infraestructuras hidráulicas en Castilla y León.

Inversiones en obras hidráulicas

Entre los objetivos contemplados con la creación de la sociedad Aguas del Duero, S.A. están la contratación, construcción y explotación de estructuras hidráulicas y demás actividades relacionadas con elementos del ciclo hídrico en Castilla y León. Se podrán obtener subvenciones procedentes de los fondos comunitarios, a la vez que se pretende combinar la financiación pública con la privada para aquellas obras hidráulicas consideradas de interés general. La sociedad se encargará, además, de gestionar las obras para la construcción de embalses y de la protección del medio ambiente en acuíferos, lagunas, ríos y tramos de ríos de la Cuenca del Duero así como de aquellas actividades preparatorias, complementarias o derivadas de las anteriores.

Esta sociedad es la cuarta que se pone en marcha, tras las de Aguas de la Cuenca del Ebro, Aguas de la Cuenca Sur e Hidroguadiana, su capital inicial se eleva a 13.175 millones de pesetas y su presidente será el de la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD), cargo que en la actualidad ostenta Antonio Alonso Burgos.

La gestión de los recursos hídricos en la Cuenca del Duero corre a cargo de la CHD y comprende 25 presas con una capacidad de embalse de 2.750 hectómetros cúbicos y una superficie regable de 80.000 kilómetros cuadrados.

Obras hidráulicas

La ministra de Medio Ambiente, Isabel Tocino, ha confirmado al presidente de la Junta, Juan José Lucas, que Aguas del Duero, S.A. invertirá en los próximos años 92.724 millones de pesetas para la creación de infraestructuras hidráulicas en Castilla y León, que comprenderán la modernización del canal del Pisuerga, la captación y abastecimiento de aguas en Salamanca, el embalse de Bernardos y obras en la zona regable del río Adaja. Dentro de esta partida presupuestaria también están previstas actuaciones medioambientales y obras de



Se destinarán 92.724 millones de pesetas para acometer obras hidráulicas en Castilla y León.

encauzamiento en varios tramos del Duero y la restauración hidráulico-forestal en canales y zonas de extraembalses de la Cuenca del Duero. Sin embargo, será la provincia de León la más beneficiada con la inversión de 34.633 millones de pesetas destinadas al desarrollo de los regadíos de Riaño con los ramales principales del Canal Alto

de los Payuelos (14.107 millones) y la construcción del Canal Bajo de los Payuelos (17.776 millones), que regará unas 30.000 Has. así como el recrecimiento de la presa de Casares (2.750 millones) con el que se garantizará un caudal mínimo al río Bernesga a su paso por la capital.

M. J. T.

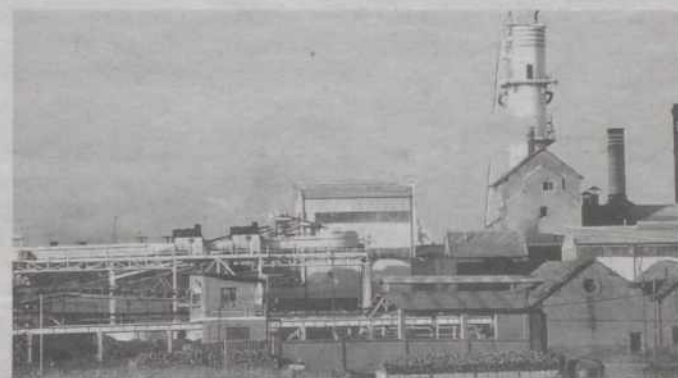
Auditorías ambientales

En 1993 la Consejería de Medio Ambiente puso en marcha una línea de ayudas para facilitar a las industrias de Castilla y León el conocimiento de su situación medioambiental. Durante el primer año solamente una empresa realizó la auditoría y, desde entonces, el número de peticiones ha ido en aumento siendo necesario subvencionar un porcentaje menor a cada industria para poder atender a más solicitudes. En el período 93-98 han sido 48 las empresas que se han acercado a los procedimientos de las auditorías lo que ha supuesto una subvención total cercana a los 47 millones de pesetas. Según se afirma desde el Servicio de Impacto Ambiental, «aunque en líneas generales los resultados han sido satisfactorios se ha podido constatar que casi todos los

industrias químicas, fabricantes de automóviles y neumáticos, plantas de celulosa y papel, azucareras, productos farmacéuticos y veterinarios, plantas de tratamientos de residuos, acerías y fundiciones.

La primera auditoría se presentará en junio del año 2000. A partir de ese momento las industrias deberán realizarlas de forma periódica, con plazos que varían entre uno y tres años dependiendo de los resultados, con el fin de corregir las irregularidades detectadas. La Ley establece sanciones que oscilan entre las 500.000 y los 10 millones de pesetas para quienes no presenten sus informes o para los que no apliquen las medidas correctoras reflejadas en los mismos.

Aunque los empresarios



Desde el pasado mes de junio las Auditorías Ambientales son obligatorias en determinados sectores industriales.

sectores precisan mayores medidas correctoras».

El Decreto que desarrolla la Ley de Impacto Ambiental y Auditorías Ambientales en Castilla y León establece que, tras este período de adaptación, desde el pasado mes de junio, las empresas disponen de un año para realizar de forma obligatoria Auditorías Ambientales con el objeto de conocer si existen problemas de contaminación en sus procesos de fabricación.

La medida afecta a ciertos sectores industriales que, directa o indirectamente, pueden tener efectos sobre la salud, el bienestar humano o el entorno. Están obligadas a someterse a este procedimiento las centrales térmicas,

no se muestran muy conformes con esta medida, pues supone unos gastos añadidos y resta competitividad a las empresas de la Comunidad frente a las del resto de España (aún no son obligatorias a nivel nacional), desde el Servicio de Impacto Ambiental se asegura que «ha pasado un tiempo más que suficiente y ésta obligación no puede coger por sorpresa a nadie; además, la Consejería será flexible en los plazos para corregir las irregularidades detectadas y podrán concederse ayudas económicas tanto para realizar la Auditoría como para aplicar las medidas correctoras que sean necesarias».

T. F.

Cuida tu tierra



**Junta de
Castilla y León**

CONSEJERÍA DE MEDIO AMBIENTE Y ORDENACIÓN DEL TERRITORIO

Nuestras especies

Verdecillo común

► **Otros nombres:** verdín (León); verdeclaro (Zamora); verderín (Salamanca).

► **Nombre científico:** *Serinus serinus*

► **Descripción:** Pequeña ave granívora que junto a jilgueros y pinzones forman la familia de los fringílidos. Presenta tonos amarillentos y verdes alternos que producen el aspecto listado que presenta. El plumaje del macho es más llamativo, ya que la cabeza, el pecho y la garganta son de color amarillo intenso. La hembra, como en la mayoría de las aves, presenta unos tonos más apagados que hacen que parezca parda. También existen diferencias en el comportamiento, ya que el macho suele exhibirse desde algún lugar destacado mientras que la hembra es de hábitos más discretos.

► **Distribución y hábitat:** El área de distribución del Verdecillo ha sufrido un destacado aumento desde mediados del siglo pasado y que ha continuado ya en el presente siglo. En principio, estaba únicamente ligado a masas forestales mediterráneas pero su proceso de expansión le ha llevado a ocupar no sólo la totalidad de los países del entorno mediterráneo sino también Centroeuropa e incluso el sur de Escandinavia. En este proceso se ha visto favorecido por los cambios de hábitat que el hombre ha provocado con la construcción de parques y jardines y por otras actuaciones como el aclarado de bosques y el cultivo de árboles. Su hábitat requiere la existencia de árboles donde situar su nido y la cercanía a estos de zonas abiertas donde conseguir el alimento.

► **Biología:** En las poblaciones ibéricas podemos observar tanto aves sedentarias como migradoras. En el caso de las migradoras suelen desplazarse hacia zonas del sur peninsular y del norte de



Pareja de verdecillos en un bebedero junto a un Jilguero.

JAVIER GARCÍA FERNÁNDEZ

África. En invierno, a los individuos locales se unen grandes cantidades de aves centro europeas, que principalmente se dirigen hacia la costa mediterránea.

La época de cría comienza en marzo en el sur peninsular y en mayo en el norte y cada pareja puede sacar adelante cada temporada dos o incluso tres polladas. La hembra es la encargada de la construcción del nido que consiste en una taza compacta hecha a base de raíces, musgo y líquenes. También se encarga mayoritariamente de la incubación durante los trece días que tardan en salir los pollos, ya que el macho sólo colabora en algunos

momentos. En la crianza de los pollos participan los dos miembros de la pareja y también durante las siete semanas hasta que éstos se hacen independientes. Está considerada como una especie No Amenazada en España.

Sin embargo, cada año se capturan ingentes cantidades de aves, principalmente en el paso otoñal, ya que son muy apreciadas como aves de compañía. Se desconoce cómo pueden afectar estas prácticas tanto a las poblaciones ibéricas como a las europeas.

JAVIER GARCÍA FERNÁNDEZ

Ecobreves

Aumenta el número de nutrias en España

El censo realizado por la Sociedad Española para la Conservación y Estudio de los Mamíferos (Secem) indica que el número de nutrias ha aumentado en España un 20 por ciento en la última década. Para la confección de este censo se han rastreado, por parte de 80 voluntarios, 2.000 kilómetros de cuencas fluviales, en 4.049 estaciones, en las cuales se han observado los rastros de las nutrias (huellas y excrementos que estos mamíferos acuáticos dejan en lugar visible para marcar el territorio). A partir de estos datos se calcula que la población de nutrias puede oscilar entre los 4.000 y 6.000 ejemplares. Esta noticia tiene una doble interpretación, por cuanto no sólo es importante el crecimiento de la población de este mustélido, sino que además su elevada presencia es una señal de la buena calidad de los ríos españoles. La nutria es una especie bioindicadora, de manera que donde



El aumento de la población de nutrias en España es indicativo de una buena calidad de las corrientes fluviales.

existe es porque la calidad del agua es excelente y abundan los peces, anfibios, reptiles, aves y mamíferos. En nuestro país, la nutria común (*Lutra lutra*) se distribuye con mayor abundancia en la mitad occidental, mientras que en el arco mediterráneo, Andalucía y el País Vasco es prácticamente inexistente. Aún así, la Península Ibérica es uno de los últimos refugios de esta especie, que hasta hace algunos años estuvo extendida por toda Europa. Ahora se encuentra también en Irlanda, Grecia, Reino Unido, Francia y Dinamarca, mientras que en los demás países ha desaparecido a causa de la contaminación industrial.

J. R.

Econoticias

El plancton oceánico emite dióxido de carbono

En contra de la teoría manejada hasta ahora, un informe del Instituto Mediterráneo de Estudios Avanzados (Imedeia) indica que el plancton (pequeños organismos vegetales marinos) de los desiertos oceánicos, que ocupan el 70 por ciento de la superficie del mar, no actúa como sumidero de dióxido de carbono, sino como una fuente de este gas de efecto invernadero. Este informe, algunos de cuyos datos han sido publicados en la revista *Science*, llevará a replantear la función de los desiertos oceánicos ante el cambio climático.

El efecto sumidero de CO₂ del plancton sólo se produce en la zona costera, pero no en las zonas de mar adentro, donde estos vegetales incluso producen el gas de efecto invernadero. Los estudios del grupo español también demuestran que en los desiertos oceánicos se produce más dióxido de carbono que el carbono orgánico que se produce por fotosíntesis. Esto es debido, según los investigadores de Imedeia, a que las zonas costeras son la fuente de ese carbono orgánico que se está respirando en el desierto del océano, es decir, que existe una transferencia de excedentes de producción primaria en la zona costera a los desiertos oceánicos, desde donde se devolvería a la atmósfera como CO₂.



En los desiertos oceánicos el plancton produce dióxido de carbono a partir del carbono orgánico generado en la zona del litoral.

J. R.

Son dos los valores geológicos que llaman la atención en esta zona de la montaña central leonesa. Por un lado, las espectaculares hoces con sus desnudas paredes verticales, heridas de grietas, que se alzan a ambos lados del curso del río Torío y, por otro, la Cueva de Valporquero, un hermoso complejo cárstico con salas y galerías adornadas con estalactitas y estalagmitas.

El atractivo de las Hoces de Vegacervera

La erosión fluvial llevada a cabo por el Torío sobre la roca caliza ha originado una espectacular garganta de paredes desnudas que se alzan a ambos lados del lecho del río. Esta maravilla natural en la que carretera y río se abrazan en pugna de paso, y la cueva de Valporquero, cuyo primer nivel es visitable, forman un entorno de gran belleza plástica y de indudable valor educativo. Prueba de ello es que la zona ha sido incorporada por la Consejería de Medio Ambiente en el Plan de Espacios Naturales Protegidos de Castilla y León.

Los principales valores de este espacio natural son los geomorfológicos, estando la zona considerada Punto de Interés Geológico por el Instituto Minero de España. Las Hoces, con una altura superior a los 200 m. y una anchura que en la base no sobrepasa los 15 m., impresionan por su verticalidad y sensación de cierre siendo sus paredes punto de encuentro de montañeros para realizar prácticas de escalada.

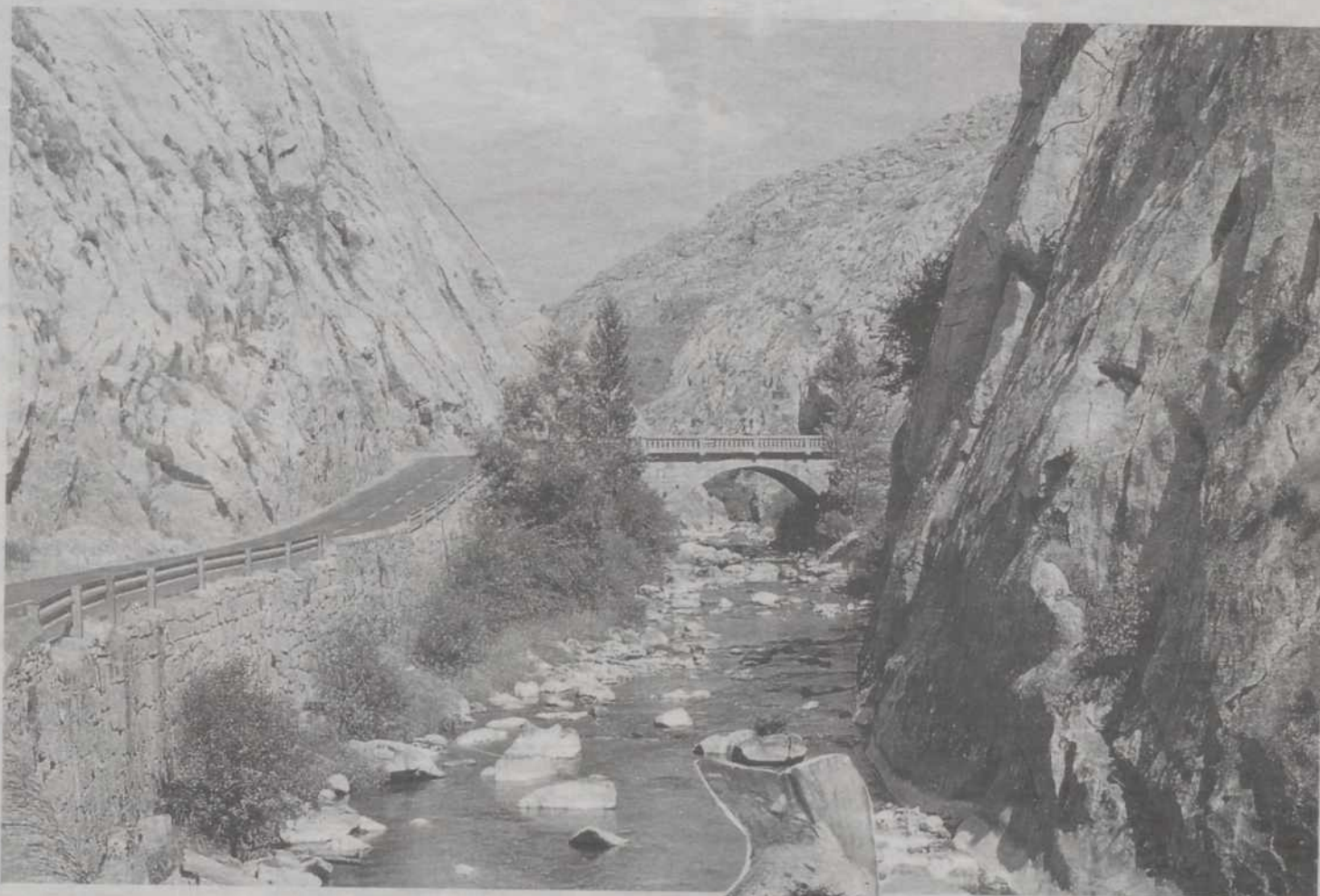
En su parte media se encuentra el Pozo del Infierno, una fuente que viene desde el interior de la masa pétreica que aún no ha sido explorada en su totalidad y que ya se ha cobrado alguna víctima. Junto a la escalada, la espeleología es otro de los atractivos que ofrece este singular paisaje de la montaña leonesa, con numerosas cuevas, siendo la del Rubio la más conocida.

La vegetación está dominada por una mezcla de herbáceas, matorrales de brezo y piorno y arbolillos como el mostajo. En las laderas del macizo, que domina la mayor parte del espacio natural, se encuentran masas de monte bajo de roble, al sur, y haya en las zonas umbrías de Getino, Valporquero y valle de Rodillazo. También se desarrollan ejemplares de chopo negro, cerezo silvestre y nogal y, junto al río, abedul, fresno y sauce.

En cuanto a la fauna, el rey del roquedo es el treparriscos y la reina del agua, la trucha. No es raro contemplar el vuelo del alimoche, águila culebrera, halcón peregrino o del buitre leonado que nidifica en la vecina Asturias. Además, córvidos, avión, mirlo acuático y, entre los mamíferos, lobo, desmán o rebeco.

Cueva de Valporquero

Para acercarnos al espacio natural, desde León debemos tomar la carretera LE-311 que se dirige a Collanzo (Asturias), que nunca llegó a terminarse y que finaliza en el Puerto de Piedrafita la Mediana. Sin perder de vista el ferrocarril y cada vez más cerca del río Torío, se suceden los pueblos ribereños y los prados cubiertos de verdor y arbolado. Hasta llegar a Matallana, en otro tiempo importante centro carbonífero, la especie más abundante es el chopo. Tras 34 kilómetros nos recibe Vegacervera «tierra de ciervos», localidad que llegó a tener privilegio de fuero señorial dado en 1103 por Alfonso VI y que formaba entonces un concejo con 17 pueblos. Hoy día es destino escogido por muchas personas para pasar las vacaciones estivales, se está dotando de infraestructuras y es lugar de obligada parada para comprar o degustar sus afamados embutidos (cecina, lomo, chorizo o jamón), cura-



La sinuosas Hoces impresionan por su verticalidad y sensación de cierre siendo sus paredes punto de encuentro de montañeros.

La reina de las frías y limpias aguas del Torío es la exquisita trucha.



La Cueva de Valporquero comenzó a formarse hace más de 600 millones de años.

La Cueva de Valporquero es una de las propuestas más interesantes y educativas del espacio natural.



sigue su proceso de erosión y su efecto más espectacular es la Cueva de Valporquero formada por la disolución cárstica de la caliza iniciado hace más de 600 millones de años en los que el río excavó dos niveles estando el inferior todavía activo y ocupado por el curso subterráneo del río (3.150 m.).

Tras atravesar las Hoces, sin apenas espacio para el discurrir de la carretera, en la margen derecha del río podemos contemplar una impresionante cueva (La Cueva) que vierte al Torío un abundante caudal. Muy cerca, el pueblo de Felín, del que parte una sinuosa carretera de montaña plagada de audaces curvas que nos acerca hasta Valporquero y su Cueva. Descubierta en 1953, fue abierta al público en 1966 y, desde entonces, se ha convertido en uno de los lugares más atractivos de la montaña leonesa y una de las propuestas más interesantes y educativas del espacio natural hasta el punto de que durante 1998 recibió casi 70.000 visitas.

Esta maravilla de la naturaleza es la más larga de las que pueden recorrerse en España y eso que solamente se pueden visitar 1.350 m. de los 3.120 m. que tiene de longitud. De gran interés son las amplias salas (Gran Rotonda, Hadas, Maravillas, Hongos) y las corrientes de agua. Y aún más curiosas las formaciones de estalactitas, estalagmitas y coladas que las adornan y que se destacan gracias a una acertada iluminación que resalta aún más la instalación musical que acompaña el recorrido. Por su caprichosa formación son impresionantes las formaciones en columna (Las Gemelas, el Organo o la Columna Solitaria) o las sugerentes formas creadas por las estalagmitas (Virgen con el Niño o El Fantasma).



Tres muertos y 131 desaparecidos en el incendio de un ferry en Filipinas

MANILA/EFE.- Al menos tres personas resultaron muertas y 131 desaparecidas tras incendiarse el transbordador «MV Rosalia II» en las costas de la sureña isla filipina de Cebú, informaron ayer las autoridades costeras del país.

El barco, en el que iban unas 200 personas, realizaba la ruta entre las islas de Cebú y Masbate, a unos 550 kilómetros y 450 kilómetros, respectivamente, al sureste de Manila, cuando se produjo el incendio, durante la madrugada del sábado y en las costas de Cebú. El transbordador emitió una señal de socorro.

Según la guardia costera, el fuego provocó el pánico en muchos de los pasajeros, que se arrojaron al mar sin salvavidas, y que al menos 66 personas fueron rescatadas y 131 permanecen desaparecidas en las aguas donde se originó el trágico siniestro.

Las fuentes agregaron, sin embargo, que varios pesqueros de la zona lograron rescatar a varios pasajeros y tripulantes que fueron desembarcados en diferentes áreas.



Dos muertos y cinco heridos en un accidente en el nuevo tramo de la Autovía de Castilla.

Las carreteras de la costa registraron numerosas retenciones

La operación salida de agosto se cobró la vida de 44 personas

Un total de 44 personas han muerto en los 32 accidentes de circulación ocurridos en las carreteras españolas desde las 15 horas del viernes, cuando se inició la operación especial de tráfico, hasta las

últimas horas de la tarde de ayer, cuando se registraban algunas retenciones en vías próximas a zonas de costa. Desde el inicio de la operación treinta personas han resultado heridas graves y catorce leves.

MADRID/EFE.- El accidente más grave ocurrió a las 5,35 horas del sábado en Tarragona, en la N-340, donde cuatro personas de entre 15 y 30 años fallecieron en una colisión entre dos turismos, al invadir uno de ellos la calzada izquierda.

Además, entre los siniestros más graves de la jornada del domingo, destaca el ocurrido ayer por la mañana en Ávila, en el término municipal de Las Navas del Marqués, donde dos jóvenes de 22 años han resultado muertos y otro herido grave al colisionar el coche en el que viajaban contra un caballo que había invadido la carretera y en el que también se vieron

implicados otros dos automóviles.

Otras dos personas, de nacionalidad portuguesa, fallecieron en un tramo de reciente inauguración de la Autovía de Castilla, a la altura de Castellanos de Moriscos (Salamanca) al salirse el vehículo en el que viajaban de la vía. En este mismo siniestro resultaron también heridas de distinta consideración cinco personas.

La tercera y última jornada de esta operación especial de tráfico, que culminó a las 24 horas de ayer, transcurrió con normalidad, ya que sólo se producen retenciones en determinados puntos de carreteras con destino a las principales zonas

turísticas de costa.

La N-332, a la altura de la Marina (Alicante), registró tres kilómetros de retenciones; en la N-340, el tráfico fue lento en las inmediaciones de Benicasim (Castellón), en Manilva (Málaga) con 5 kilómetros de retenciones en ambos sentidos y en la travesía de Cambrils (Tarragona) en dirección a Barcelona.

En Gerona, en la comarcal 257 hubo retenciones de hasta 4 kilómetros junto a Playa de Aro. En la carretera N-1 a la altura del kilómetro 60 hubo retenciones debido a un accidente, mientras que en la N-550 la circulación fue intensa junto a Padrón (A Coruña).

Al menos 150 muertos por la ola de calor en EEUU

WASHINGTON/EFE.- Por lo menos 150 personas han muerto por el calor en Estados Unidos en las últimas dos semanas y, aunque algunas partes del país tuvieron ayer un alivio con un tiempo más fresco, el Servicio Meteorológico advirtió que las altas temperaturas continuarán.

En una franja del territorio desde el norte del Golfo de California hasta partes de Arizona y Nevada las temperaturas llegaban hoy a los 43 grados Celsius, y se mantenían cerca de los 40 grados en todo el sur y hasta Nueva York en el este.

En todo el estado de Illinois han muerto por lo menos 50 personas, la mayoría de ellas ancianos, enfermos o solitarios que estaban en casas sin aire acondicionado. En Chicago las autoridades han dado cuenta de 26 personas cuya muerte se debió al calor.

Dos aviones desaparecidos en Venezuela

CARACAS/EFE.- Las autoridades aeronáuticas venezolanas informaron de que ha desaparecido una avioneta con cuatro personas a bordo, siendo ésta la segunda desaparición de la se informa en el transcurso de las últimas 62 horas.

La avioneta, modelo cessna 186 identificada con las siglas YV-1322P, partió el pasado sábado desde el aeropuerto de la central ciudad de Valencia con destino a la turística isla de Margarita, estado Nueva Esparta, a la que nunca llegó.

El pasado viernes, un aparato de la compañía Aviones de Oriente (Avior), con unas 14 personas a bordo, fue secuestrado por presuntos miembros del grupo guerrillero colombiano Ejército de Liberación Nacional (ELN), quienes se atribuyeron el secuestro en contacto telefónico con la colombiana emisora Radio Caracol. Los secuestradores del avión ya han contactado con los familiares de los pasajeros.



CATORCE MUERTOS EN DOS ACCIDENTES DE AVIONETA

Müstigen (sur de Alemania). En el primero (foto) murieron el piloto y los miembros de un club de paracaidismo que realizaban una excursión en una avioneta bimotor. El segundo accidente costó la vida a cuatro personas, dos menores entre ellas.

Catorce personas murieron durante el día de ayer en dos accidentes de avioneta ocurridos en Detroit (EEUU) y



LAS COSTAS DE ALMERÍA SE PUEBLAN DE ILEGALES

Efectivos de la Guardia Civil interceptaron, en el transcurso de este fin de semana, un total de 48 inmigrantes ilegales que intentaban llegar a la península a bordo de diferentes embarcaciones, según informó la Benemérita. El viernes se interceptó una zodiac con 29 personas de nacionalidad marroquí. El sábado, cerca de la Isla de Alborán, se localizaron dos pateras con 19 ilegales.



Cartelera

DIARIO PALENTINO



CINES ORTEGA (4 SALAS) SESIONES DE MADRUGADA (12,45*) VIERNES, SÁBADOS Y VISPERAS DE FESTIVO

5'30 - 8,15 - 10,45 (12,45*) 5'30 - 8,15 - 10,45 (12,45*)



TODOS LOS PÚBLICOS

5'30 - 8,15 - 10,45 (12,45*) 5'30 - 8,15 - 10,45 (12,45*)



NO RECOMENDADA A MENORES DE 13 AÑOS



TODOS LOS PÚBLICOS

CINES AVENIDA (7 SALAS)

5'30 - 8,15 - 10,45

5'30 - 8,15 - 10,45



NO RECOMENDADA A MENORES DE 7 AÑOS



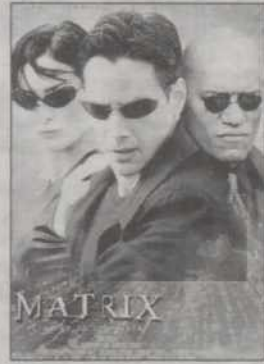
NO RECOMENDADA A MENORES DE 18 AÑOS

5'30 - 8,15 - 10,45

5'30 - 8,15 - 10,45



NO RECOMENDADA A MENORES DE 13 AÑOS



NO RECOMENDADA A MENORES DE 18 AÑOS

5,30

8,15 y 10,45



TODOS LOS PÚBLICOS



5,30
8,15
y
10,45

TODOS LOS PÚBLICOS

5,30
8,15
y
10,45

NO RECOMENDADA A MENORES DE 18 AÑOS



CINEMAS
LAS HUERTAS
UNION CINE CIUDAD - UCC
C.C. LAS HUERTAS

"Sesión Galfa" "Todos los días"
A partir de las 0,00 horas (400 ptas.).
Jueves de cine.
Las 2 últimas sesiones (400 ptas.).
DOLBY SR DIGITAL EN TODAS LAS SALAS www.cineciudad.com

12,15* 6,00 8,00 10,00 00,15# Todos los públicos	12,00* - 5,45-8 Todos los públicos	10,00 -00,20# +de 13 años	9,30-00,00# Todos los públicos	12,30* - 5,30 - 7,30 Todos los públicos	12,00* 6,00 9,00 00,00# +de 18 años
00,10# Todos los públicos	12,10* 5,30 7,30 9,30 00,30# +de 13 años	12,30* Todos los públicos	6,00-8,00 +de 13 años	10,00-00,30# Sin Calificar	



El Real Madrid intenta conjuntar a una plantilla muy renovada para esta próxima temporada.

Desde las 21.45 horas La Primera de TVE emite en directo el encuentro

El nuevo Real Madrid continúa con su preparación frente al Fenerbahce turco

MADRID/EFE.- La Primera de Televisión Española (TVE) ofrece esta noche a partir de las 21.45 horas, el partido Fenerbahce-Real Madrid, correspondiente al quinto encuentro de pretemporada del conjunto blanco.

Con la emisión de este encuentro se inicia para los aficionados un largo camino de noches en las que volver a disfrutar de fútbol del bueno, o, claro está no tan bueno. Todo depende de lo muy aficionado que se sea.

El escenario de este choque será el Fenerbahce Stadium de Estambul y servirá como prueba para los nuevos jugadores que se han incorporado a las filas del equipo de John Toshack.

Anteriormente, el Real Madrid se enfrentó durante esta pretemporada al S.Nyonais (martes 27), al Lausana (miércoles 28), el

Spoirs (jueves 29) y al Inter de Milán (sábado 31).

El técnico del equipo madridista contará también para el encuentro de esta noche con las últimas cinco nuevas caras madridistas: Congo, Geremi, Julio César, Helguera y Rodrigo.

El siguiente partido amistoso en el que estarán presentes las cámaras de TVE será el Real Sociedad-Werder Bremen, del próximo 5 de agosto, desde el Estadio de Anoeta.

La piraña

Antena 3 Televisión estrena este lunes *La Piraña* un concurso que se emitirá a partir de las 19.00 horas. Carlos García Hirschfeld conducirá cada tarde este espacio que pretende lograr un equilibrio entre el azar y los conocimientos de los participantes.

En el programa los tres

concursantes deberán responder a las preguntas planteadas, las cuales podrán versar sobre cualquier materia. La particularidad de *La Piraña* es que estas cuestiones se realizarán desde el punto de vista numérico, por lo que las respuestas sólo podrán ser cifras. Sin embargo, no será necesario que el concursante acierte el número exacto y el jugador que se acerque más será el que obtenga más puntos.

Cada participante tendrá 10 segundos para contestar, y una vez que termine esta parte, cada uno tendrá un número de tiradas acumuladas para jugar en el «Pirañámetro».

Aquí el azar se convertirá en protagonista: los jugadores comenzarán a tirar por turnos y podrán continuar o «pasar» las tiradas a otro compañero, según su intuición o su

suerte.

Durante el mes de agosto *El juego del Euromillón* estará presentado por Rosa Rodríguez con motivo de la sustitución por vacaciones de Paula Vázquez, que regresará en el mes de septiembre a este espacio de Telecinco que se emite de lunes a viernes a las 14.00 horas.

La donostiarra Rosa Rodríguez trabaja en Telecinco desde hace siete años. Comenzó presentando el tiempo durante tres años, y posteriormente pasó a formar parte de la redacción de Informativos Telecinco cubriendo acontecimientos especiales, como, por ejemplo, las bodas de las Infantas, el nacimiento del primer nieto de Su Majestad el Rey o la guerra de Kosovo. Actualmente cubre la sección de cultura de la redacción digital y presenta *La Tienda en Casa*.

BUTACA DE SALÓN

Eva, ¿qué hace ese hombre en tu cama?

La 2, 11.00 horas

• Musical España/México, 1975. Color. 95 minutos. Director: Tulio Demicheli. Intérpretes: Manolo Escobar, Mary Francis, Antonio Garisa, Jorge Lavat.

Un compositor y cantante vive obsesionado por la chica de un calendario. Compone sus canciones a horas intempestivas, lo que provoca continuas discusiones con la vecina de abajo, a quien no conoce.

Los desbravadores

La Primera, 16.05 horas

• Oeste. EE UU, 1965. Color. 81 minutos. Director: Burt Kennedy. Intérpretes: Gleen Ford, Henry Fonda, Chill Wills, Sue Ann Langdon.

Ben y Hola, veteranos vaqueros y amigos inseparables, sueñan con reunir dinero para retirarse. Un día reciben una oferta: les pagan a buen precio las reses que consigan reunir durante el invierno.

La fuerza del cariño II

Antena 3, 21.55 horas

• Drama. EE UU, 1995. Color. 123 minutos. Director: Robert Harling. Intérpretes: Shirley Maclaine, Bill Paxton, Juliette Lewis.

Con el paso de los años Aurora se plantea si ha educado bien a sus nietos después de la muerte de la madre de éstos. El mayor cumple condena por tenencia de drogas y la pequeña se enamora de un sinvergüenza.

El dinero es lo primero

Canal +, 22.30 horas

• Acción. EE UU, 1997. Color. 92 minutos. Director: Brett Ratner. Intérpretes: Chris Tucker, Charlie Sheen, Heather Locklear.

Franklin, timador de poca monta, se convierte en una celebridad de la noche a la mañana al ser acusado injustamente de planear la fuga de un peligroso contrabandista de diamantes.

Asesinato perfecto

La Primera, 23.50 horas

• Thriller. EE UU, 1999. Color. 89 minutos. Director: Roxanne Messina. Intérpretes: Perry King, Roxana Zal, Rob Roy Fitzgerald, Susan Blackely.

Una mujer, que mantiene una relación con un hombre casado, acude a una comisaría para denunciarle por el asesinato de su esposa.

HOY LUNES, A LAS 21,40 HORAS

“POR AQUÍ PASARON” EN TELEVISIÓN PALENCIA

Disfrute de los grupos y solistas que pasaron por el MAGAZINE “DE TODO UN POCO”. En esta ocasión las canciones de Carolina Álvarez, “Carrión”, Tita Antolín, Sara Asensio, D.J. Loza, Francisco Javier Martínez, Maite Arroyo, “Almacántaro”, “Jade”, Silvia y Carolina Martín y “Numismáticos”.

TVP
CANAL 57

Porque más vale una imagen,
sintonice
TELEVISIÓN PALENCIA

MAREL

SEGUNDAS REBAJAS

PASAJE PLAZA MAYOR - Teléfono 979 75 14 91 - PALENCIA

MAREL

La Primera

MANANA
06.00 Canal 24 Horas.
09.00 Estamos de vacaciones.
Las nuevas aventuras de Winnie Pooh.
El regreso de los cazafantasmas.
El nuevo show de Popeye.
Una chica explosiva.
Reporteros con clase.
Los rompecorazones.
Xena, la princesa guerrera.
Loca academia de policía.
13.45 Informativo territorial.
14.30 Corazón de verano.

TARDE
15.00 Telediario-1.
15.55 El tiempo.
16.05 Una del Oeste. «Los desbravadores». EE.UU. 1965. Dirección: Burt Kennedy. Intérpretes: Glenn Ford, Henry Fonda, Chill Wills, Sue Ann Langdon. Hala y Ben, veteranos vaqueros y amigos inseparables, sueñan con reunir dinero suficiente para retirarse. Han recibido una tentadora oferta.
17.35 Cosas del amor.
19.15 ¿Quién con quién?
20.00 Gente.

NOCHE
21.00 Telediario-2.
21.45 El tiempo.
22.00 Fútbol.
Fenerbahce S.K.-Real Madrid.
23.50 Especial cine. «Asesinato perfecto». EE.UU. 1999. Dirección: Roxanne Messina. Intérpretes: Perry King, Roxana Zal, Rob Roy Fitzgerald, Susan Blakely. Una mujer que mantiene una relación con un hombre casado, acude a una comisaría para denunciarle por el asesinato de su esposa.
01.35 Telediario-3.
02.20 La saga de los McGregor.
«Soldados de plomo».
«El sueño de una noche de invierno».
03.55 Corazón de verano (R).
04.25 Telediario-4.

La 2

06.00 Euronews.
06.30 Por la ruta de los vientos.
07.30 Enciclopedia audiovisual.
08.30 Otros pueblos.
09.30 Los pueblos.
10.10 Savannah.
11.00 La película de la mañana. «Eva, ¿qué hace ese hombre en tu cama?». España-México. 1975. Dirección: Tulio Demicheli. Intérpretes: Manolo Escobar, Mary Francis, Antonio Garisa, Jorge Lavat. Un compositor-cantante vive obsesionado por la chica de un calendario: Eva.
13.00 Con mucha marcha.
Los pequeñitos.
Las tres mellizas.
La pajarería de Transylvania.
Inspector Gadget.

15.15 Saber y ganar.
15.45 Grandes documentales.
Inteligencia animal.
16.45 Ciclismo. Vuelta a Castilla y León.
17.45 Pueblo de Dios.
18.15 El callejón del trueno.
«¿Hemos llegado ya?».
18.45 Sea Quest: los vigilantes del fondo del mar.
19.30 Enfermeras.
«La proposición indecente de Jack».
20.00 Informativo territorial.
20.25 Vela. Copa del Rey.
20.35 Ellen.
«Three strikes».

21.00 Quatro.
21.30 Infelices para siempre.
22.00 La 2. Noticias.
22.25 El tiempo.
22.30 Qué grande es el cine. «El político». EE.UU. 1949. Dirección: Robert Rossen. Intérpretes: Broderick Crawford, Joanne Dru, John Ireland, Willie Stark, un hombre honrado y valiente, sufre una transformación el día que decide entrar en política y aprende que ésta es un juego sucio.
01.40 Cine Club. «El hombre que vino a cenar». V.O.S. EE.UU. 1941. Dirección: William Keighley. Intérpretes: Bette Davis, Ann Sheridan. Un egocéntrico escritor llega a una pequeña localidad para dar una conferencia.
03.35 Despedida y cierre.

Antena 3

06.25 Sirenas.
07.05 Sally la maga.
07.30 Club Megatrix. Incluye:
Las aventuras de Johnny Quest.
Chicho Terremoto.
Supercampeones.
Batman.
Las gemelas de Sweet Valley.
Cosas de gemelas.
13.25 Paso a paso.
14.00 Informativa regional.



Noticias de Castilla y León, presentadas por Marta Redondo

15.00 Noticias.
15.50 El tiempo.
15.55 Sabor a verano.
18.45 La piraña (Concurso). Estreno.
19.40 Esto me suena.
20.35 Nada es para siempre.

21.00 Noticias.
21.55 Gran cine. «La fuerza de cariño II». EE.UU. 1995. Director: Robert Harling. Intérpretes: Shirley MacLaine, Bill Paxton y Juliette Lewis. Con el paso de los años Aurora se plantea si ha educado bien a sus tres nietos después de la muerte de su madre.
00.20 Jag.
01.30 Noticias.
02.05 Película. «Vietnam, prisionero de guerra». EE.UU. 1987. Director: Paul Aaron. Intérpretes: James Woods, Jane Alexander y Conchetta Tomei. La historia de Jim un piloto americano que sufrió el horror de los campos de prisioneros en Vietnam durante 8 años de cautiverio.
03.45 Televenta.

Tele 5

05.45 Avance de programación y espacios promocionales.
06.00 Tarzán.
07.30 Informativos Telecinco.
De 08.00 a 08.10 horas, informativos territoriales.
Club Disney.
10.00 Rin Tin Tin.
«Rin Tin Tin y el nido del águila».
11.15 Hermanas.
«Dad y se os dará».
13.00 Walker.
«Territorio del diablo».
14.00 El juego del euromillón.
14.30 Informativos Telecinco.

15.25 Al salir de clase.
«¿Víctima o diablo?».
16.15 Sensación de vivir.
«Confesiones».
17.15 ¡Qué punto!
19.15 Querido maestro.
«La hora de la verdad».
20.30 Informativos Telecinco.

21.30 Telecupón.
21.35 El informal.
22.00 Los estrenos del verano. «Sangre en las manos». EE.UU. 1997. Dirección: Steven Robman. Intérpretes: Susan Lucci, Philip Casnoff, Kamar de los Reyes, Joe Grifasi. Isabel, una bella mujer madura de situación acomodada, tiene un amante, Richard, de espaldas a su matrimonio y a su hija. Su marido sospecha de ella y sus sospechas se ven confirmadas cuando, en una subasta, su mujer se pone en evidencia.
00.00 En el candelabro.
02.00 Informativos Telecinco.
02.45 Universidad de Verano de El Escorial.
03.00 Infocomerciales.
05.00 El cliente.

Canal +

08.30 CNN+. Noticias.
08.50 Pim, Pam, Plus.
10.00 Cine. (C). «La caja negra». EE.UU. 1998. Dirección: Jeff Bleckner. Intérpretes: Eric Stoltz, Charles Martin Smith. La novia del agente John Dantley es una de las víctimas de un accidente aéreo en el que han colisionado un avión de carga y uno de pasajeros.
11.34 Cine. (C). «El experimento Tuskegee». EE.UU. 1997. Dirección: Joseph Sargent. Intérpretes: Alfre Woodard, Laurence Fishburne. En 1932, la sífilis se había convertido en una epidemia en las comunidades afroamericanas del Sur rural de Estados Unidos.
13.30 Los 40 principales.
14.30 CNN+. Noticias.
14.35 Serie: Buffy, cazavampiros.

15.30 Documental. (C).
«La guerra fría: África y Oriente Medio».
16.18 Cine. (C). «Spiceworld: la película». Reino Unido. 1997. Dirección: Bob Spiers. Intérpretes: Emma, Mel B, Mel C, Geri, Victoria, Richard E. Grant, Alan Cumming. El grupo pop más famoso del mundo en los últimos años, las Spice Girls, atraviesa una serie de enloquecidas situaciones durante los días previos a su concierto en el Royal Albert Hall de Londres.
17.47 Cine. (C). «Juego mortal». EE.UU. 1997. Dirección: Peter Weller. Intérpretes: David Caruso.
19.34 Documental naturaleza. (C).
«Rebelión animal».
20.30 Serie: Edición anterior.

21.25 Contrarreloj.
21.30 Redacción. Noticias.
22.00 Teleserie: Frasier.
22.30 Canal +. (C). «El dinero es lo primero». EE.UU. 1997. Dirección: Brett Ratner.
00.04 Cine. (C). «Los Borrowers». EE.UU. 1997. Dirección: Peter Hewitt.
01.28 Cine. (C). «Volcano». V.O.S. EE.UU. 1997. Dirección: Mick Jackson. Intérpretes: Tommy Lee Jones, Anne Heche.
03.08 Cine. (C). «Perdita Durango». España. 1997. Dirección: Alex de la Iglesia. Intérpretes: Rosie Pérez.
05.12 Cine. (C). «Tres en raya». EE.UU. 1992. Dirección: Yurek Bogayevicz.
06.58 Cine. (C). «El engaño». EE.UU. 1995. Dirección: Andrew Lane. Intérpretes: Theresa Russell, Adam Baldwin.

TELEVISIÓN PALENCIA
CANAL 57

12.00 Videos musicales.
12.55 Carta de ajuste.
13.00 Tele-boutique.
13.30 Turbo. Programa dedicado al mundo del motor, con Jaime Sornosa.
14.00 Dibujos animados.
«Choppi y la princesa».
14.30 Avance informativo.
En directo, con Elena García Izquierdo.
14.40 Información deportiva. En directo, con Alberto Abascal.
14.45 Cierre.
17.45 Carta de ajuste.
17.50 Tele boutique.
18.10 Dibujos animados.
«Capitán centella».
18.40 Cine de tarde. «Infierno en las nubes».
20.30 Informativo local. En directo, con Elena García Izquierdo.
20.55 Registro civil.
21.00 Cara a cara. Con José Carlos Maté. Invitado: Celso Mellado, concejal de Deportes y Festejos.
21.25 La cámara en la calle.
21.40 Por aquí pasaron.
22.25 Gente nuestra. Hoy: Javier Sánchez González.
23.10 Cierre.

TELEVISIONES DIGITALES

VIA DIGITAL

GRAN VÍA

20.25 Cine. «La verdadera e increíble historia de dos chicas...».
22.00 Cine. «Sunday».
23.30 Cine. «Despedida a la francesa».
00.55 Cine. «Intento de robo».
02.25 Cine. «Persiguiendo a Courtney».

CANAL HOLLYWOOD

20.30 Cine. «Todos los hombres del presidente».
22.36 Cine. «Los amantes de las flores».
22.47 Cine. «La sortija».
23.00 Cine. «Aquellos años tan felices».
00.44 Cine. «El último».

CANAL SATÉLITE DIGITAL

DISNEY CHANNEL

11.40 Mighty Ducks. Los patos poderosos.
14.00 Hércules.
16.10 Festival Disney.
19.45 Aladdin.
21.00 20.000 leguas de viaje submarino.

REBAJAS - MUEBLES
BOOM - TLF.: 983 58 67 00 - BOOM

AHORRO HASTA UN 50% - REBAJAS DE ESCÁNDALO
SERVIMOS A PALENCIA - VENTA DE BAÑOS - VILLAMURIEL - VILLALOBÓN - GRIJOTA
PAREDES - BECERRIL - VILLADA - FRÓMISTA - ASTUDILLO - TORQUEMADA - PERALES, etc
BOOM - AUTOVÍA PALENCIA - VALLADOLID - Km. 115 - CIGALES - ABIERTO 9:30 H.

DIARIO PALENTINO



EDITA «El Diario Palentino-El Día de Palencia, S.L.». DEPOSITO LEGAL: P-2-1958
REDACCIÓN, ADMINISTRACIÓN Y TALLERES Calle Mayor, 67. 34001 Palencia. Apdo. de Correos, 17
ADMINISTRACIÓN Teléfono: 979 740258. Fax: 979 740347. REDACCIÓN Teléfonos: 979 744822 y 979 740535. Fax: 979 743360
ANUNCIOS Y SUSCRIPCIONES Teléfono: 979 740417. CORREO ELECTRÓNICO Redacción: redaccion@diariopalentino.es Delegaciones:
AGUILAR DE CAMPOO Teléfono y fax: 979 122471. GUARDO. CARRIÓN DE LOS CONDES Teléfono y fax: 979 827256. VENTA DE
BANOS Teléfono: 979 761128 y fax: 979 761129

Lunes, 2 de agosto de 1999

Aznar se da el primer baño de la temporada en Oropesa

□ CASTELLÓN/EFE.- El presidente del Gobierno, José María Aznar, se dio ayer su primer baño de la temporada en la playa de Oropesa del Mar, la localidad castellanense en la que veranea junto a su familia desde los últimos nueve años.

Sobre las 13:15 horas de ayer, José María Aznar y su esposa Ana Botella se dirigieron a la playa que está situada justo enfrente de su residencia de verano y que en ese momento registraba una masiva presencia de bañistas.

El matrimonio Aznar dio un paseo por la orilla del mar y aprovechó ese momento para saludar a viejos amigos de la urbanización «Les Platgetes de Bellver» en la que se alojan.

El jefe del Ejecutivo manifestó entre risas a los numerosos periodistas congregados en la zona que iba a intentar darse un baño «sin que nadie se enterara».

Aznar dejó sobre la arena sus zapatos y una gorra y se dio un chapuzón. En el agua le esperaba una lancha a la que ha subido y que se ha desplazado mar adentro.

Veinte minutos después, el presidente ha vuelto hasta la orilla a nadar y ha saludado a amigos como el periodista Luis Herrero. A continuación, volvió a tomar el baño pero en esta ocasión acompañado de su mujer.

Mientras Aznar se daba su primer chapuzón, su esposa, quien lucía un bañador amarillo con un pareo estampado a juego, se quedó en la playa saludando a los vecinos de la urbanización.

«Rueda de los navegantes»

Por otra parte, el Rey Don Juan Carlos presidió ayer un emotivo homenaje al promotor de la llamada «Rueda de los navegantes», una red altruista integrada por radioaficionados de varios países del mundo que prestan ayuda a través de la radio a aquellos españoles que la necesitan en sus travesías marítimas.

El acto tuvo lugar en el Club

El presidente del Gobierno «inauguró» oficialmente sus vacaciones con el tradicional chapuzón en la playa de Oropesa del Mar, donde veranea desde hace nueve años. Aznar aprovechó el paseo para saludar a viejos amigos.



ALBERTO ESTÉVEZ/EFE

José María Aznar, y su esposa, Ana Botella, se dieron el primer baño del verano en Oropesa del Mar.

de Mar de Palma, donde Don Juan Carlos acudió a primera hora de la mañana para participar en el reconocimiento a esta iniciativa del radioaficionado canario Rafael del Castillo, concebida hace veinte años para atender a los navegantes españoles que acometían la travesía del Atlántico.

El fundador pronunció un discurso en el que destacó la «labor desinteresada» prestada por la «rueda», cuya cobertura en todo el mundo se ha ido ampliando gracias al apoyo de sus corresponsales en Argentina, Azores, Cabo Verde, Santa Lucía, Filipinas —presentes en el acto— y Haití.

Así, recordó que su trabajo ha permitido hacer «las cosas más increíbles que imaginarse puedan en favor de los navegantes y no navegantes», como salvar a un hombre, rescatado del medio del océano, seis horas después de que estos radioaficionados tuvieran noticia del naufragio de su embarcación.

Como principal responsable

de la «Rueda de los navegantes», Del Castillo manifestó que el homenaje «nos conmueve, nos enorgullece y nos estimula en la misma trayectoria», y apuntó que en estos veinte años de «labor callada y desinteresada» nunca han recibido apoyo o ayuda por parte de instituciones o autoridades.

Al término de este discurso, Don Juan Carlos, que desde hace muchos años posee la licencia de radioaficionado con el identificador EAO-JC, recordó que en más de una ocasión había escuchado los mensajes de la «rueda», si bien explicó que ahora practica menos esta afición. El monarca subrayó lo mucho que «todos los que nos gusta el mar» tienen que agradecer al homenajeado por su

labor desinteresada.

Los radioaficionados de la «Rueda de los navegantes» facilitan partes meteorológicas y apoyo ante cualquier emergencia en alta mar, y en sus comienzos, llegaron incluso a proporcionar estos partes al buque-escuela «Juan Sebastián Elcano».

Tras desayunar con los radioaficionados, Don Juan Carlos se trasladó al Real Club Náutico de Palma, donde fue recibido por Antonio y Enrique Puig, organizadores de la Copa del Rey de Vela, que comienza el martes en la Bahía de Palma.

Tras departir con integrantes de varias tripulaciones, el Rey se embarcó en el «Bribón», el barco que patronea, acompañado del armador de la embarcación, José Cusí.

A PLENO SOL

LAS GRECAS «Las Grecas» lograron arrasar en las listas de ventas de los años 70 gracias al tema «Te estoy amando locamente» y veinte años después Carmela, ya sin su hermana Tina, fallecida en 1995, vuelve a la música con nueva formación —la acompaña su sobrina Saray— y disco bajo el brazo. «Rompimos moldes, la crítica nos consideró unas adelantadas porque decían que hacíamos algo extraño pero que sonaba bien», comentó Carmela Muñoz, para quien «Las Grecas» fue el grupo precursor de la «fusión».

PLÁCIDO Los seguidores del tenor Plácido Domingo y de la soprano Ana María Martínez, pudieron disfrutar en la plaza del Obradorio de un recital lírico que puso fin al Festival Internacional de la Música de Galicia, desarrollado durante el pasado mes de julio.



BERLANGA El sexo, el humor negro, las fiestas de moros y cristianos o los resabios de la Guerra Civil son algunos de los compañeros de viaje de Luis García Berlanga, próximo al estreno de su última película «Paris-Tombuctú», que él ve como «una reivindicación de la huida, del desorden libertario». «Mis películas son crónicas de un fracaso. Siempre hay alguien que no puede realizar lo que quiere», afirma.

VIKINGOS La localidad coruñesa de Catoira volvió a vivir su tradicional romería con el desembarco de las hordas vikingas en las Torres del Oeste, donde miles de vecinos y curiosos se congregaron un año más para participar en esta peculiar celebración. Desde hace 39 años, cada primer domingo de agosto la ría de Arousa es el escenario de este «enfrentamiento».